

1200
sport



Catalogo Ricambi
Spare Parts Catalogue
Catalogue pièces détachées
Ersatzteilkatalog
Catalogo piezas de repuesto

Model Year 2008



1200
SPORT

Catalogo Ricambi - *Spare Parts Catalogue*
Catalogue pièces détachées
Ersatzteilkatalog - Catalogo piezas de repuesto

cod. M2344131

Edizione - *Edition* - Édition -
Ausgabe - Edición

09/08



I dati riportati nel presente catalogo, sono soggetti a modifica senza obbligo di tempestivo preavviso.

The information presented in this catalogue may be subject to change without prior notice.

Les données reportées dans ce catalogue peuvent à tout moment faire l'objet de modifications sans aucun préavis.

Die im vorliegenden Katalog aufgeführten Angaben können ohne Vorankündigung verändert werden.

Los datos del presente catalogo están sujetos a posibles modificaciones sin obligación de previo aviso.



INFORMAZIONI GENERALI

- Nelle ordinazioni di parti di ricambio, indicare sempre:

- N° di codice e descrizione del componente

- Quantità

- Specificare colore (quando richiesto)

- N° di matricola del motociclo (A - n° telaio - B - N° motore) (se richiesto)

- Ragione sociale ed indirizzo completo

- **Le indicazioni: DX** (destra) - **SX** (sinistra) si riferiscono al senso di marcia.

AVVERTENZE

- La MOTO MORINI S.p.A., si esime da qualsiasi responsabilità per danni di ogni natura, generati dall'impiego di ricambi non originali.

GENERAL INFORMATION

- *When ordering spare parts, please be sure to indicate:*

- *Code n° and component description*

- *Quantity*

- *Specified colour (when requested)*

- *Motorcycle serial n° (A - frame n° - B - frame n°) (if requested)*

- *Company name and complete address*

- *Directions: DX (right) - SX (left) in reference to direction of travel.*

DISCLAIMER

- *MOTO MORINI S.p.A., is exempt from any responsibility for damage of any kind caused by the use of non-original spare parts.*

INFORMATIONS GÉNÉRALES

- Dans les commandes de pièces de rechange, toujours indiquer:

- N° du code et description de la pièce

- Quantité

- Préciser la couleur (quand c'est demandé)

- N° d'immatriculation du motocycle (A - n° châssis - B - N° moteur) (si demandé)

- Siège social et adresse complète

- **Les indications DX** (droite) - **SX** (gauche) se réfèrent au sens de marche.

AVERTISSEMENT

- MOTO MORINI S.p.A., n'est en aucun cas responsable de dommages causés par l'utilisation de pièces de rechange non originales.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

- *Bitte folgende Daten bei der Bestellung von Ersatzteilen stets angeben:*

- *Artikelnummer und Beschreibung des Ersatzteils*

- *Anzahl*

- *Gewünschte Farbe (falls verlangt)*

- *Matrikelnummer des Kraftrads (A - Fahrgestellnummer - B - Motornummer) (falls verlangt)*

- *Komplette Bezeichnung von Empfänger und Anschrift*

- **Angaben: DX** (rechts) - **SX** (links) beziehen sich auf die Fahrtrichtung.

ACHTUNG

- *Die Firma MOTO MORINI S.p.A. übernimmt für Schäden, die durch die Verwendung nicht originaler Ersatzteile verursacht wurden, keinerlei Haftung.*

INFORMACIÓN GENERAL

- En los pedidos de piezas de repuesto se deben especificar:

- Código y descripción del componente

- Cantidades

- Color (si es requerido)

- Matrícula de la motocicleta (A - n° de bastidor - B - N° de motor) (si es requerido)

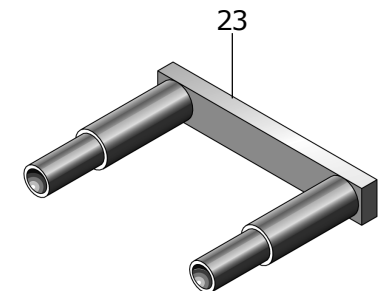
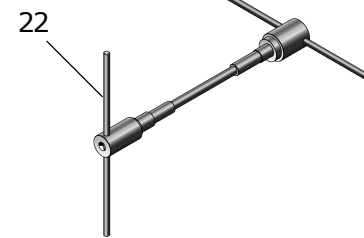
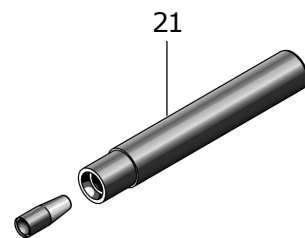
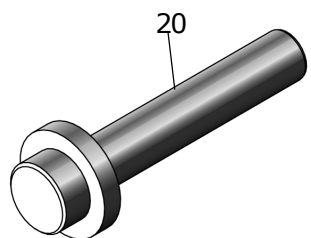
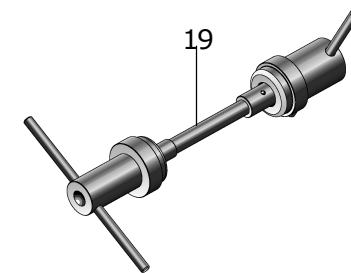
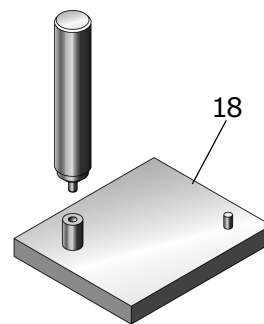
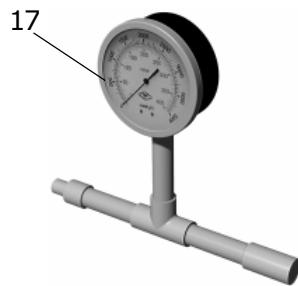
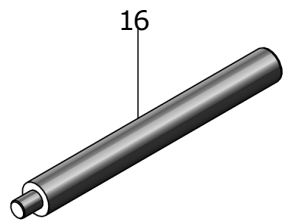
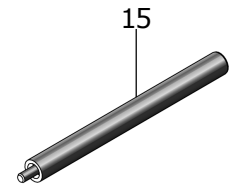
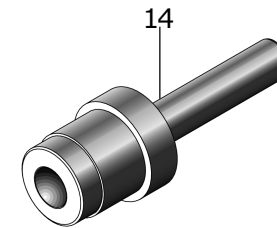
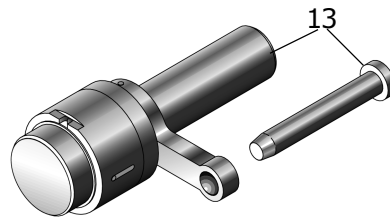
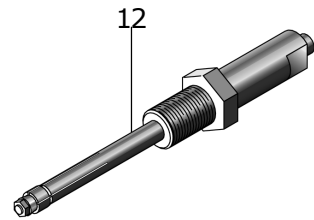
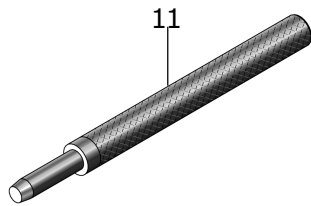
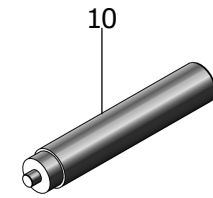
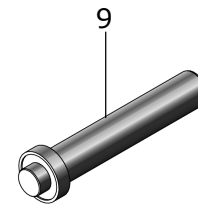
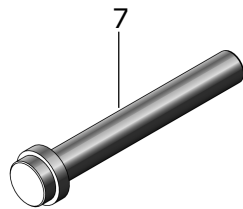
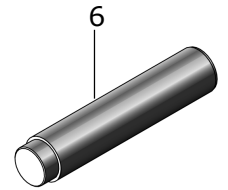
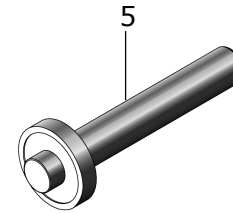
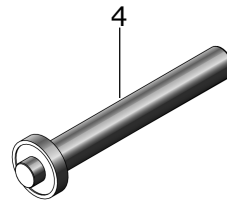
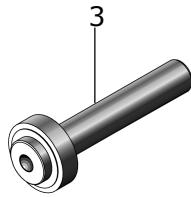
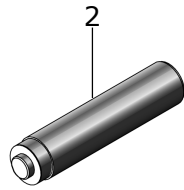
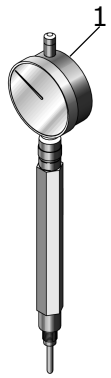
- Razón social y dirección completa

- **Las indicaciones: DX** (derecha) - **SX** (izquierda) toman como referencia el sentido de marcha.

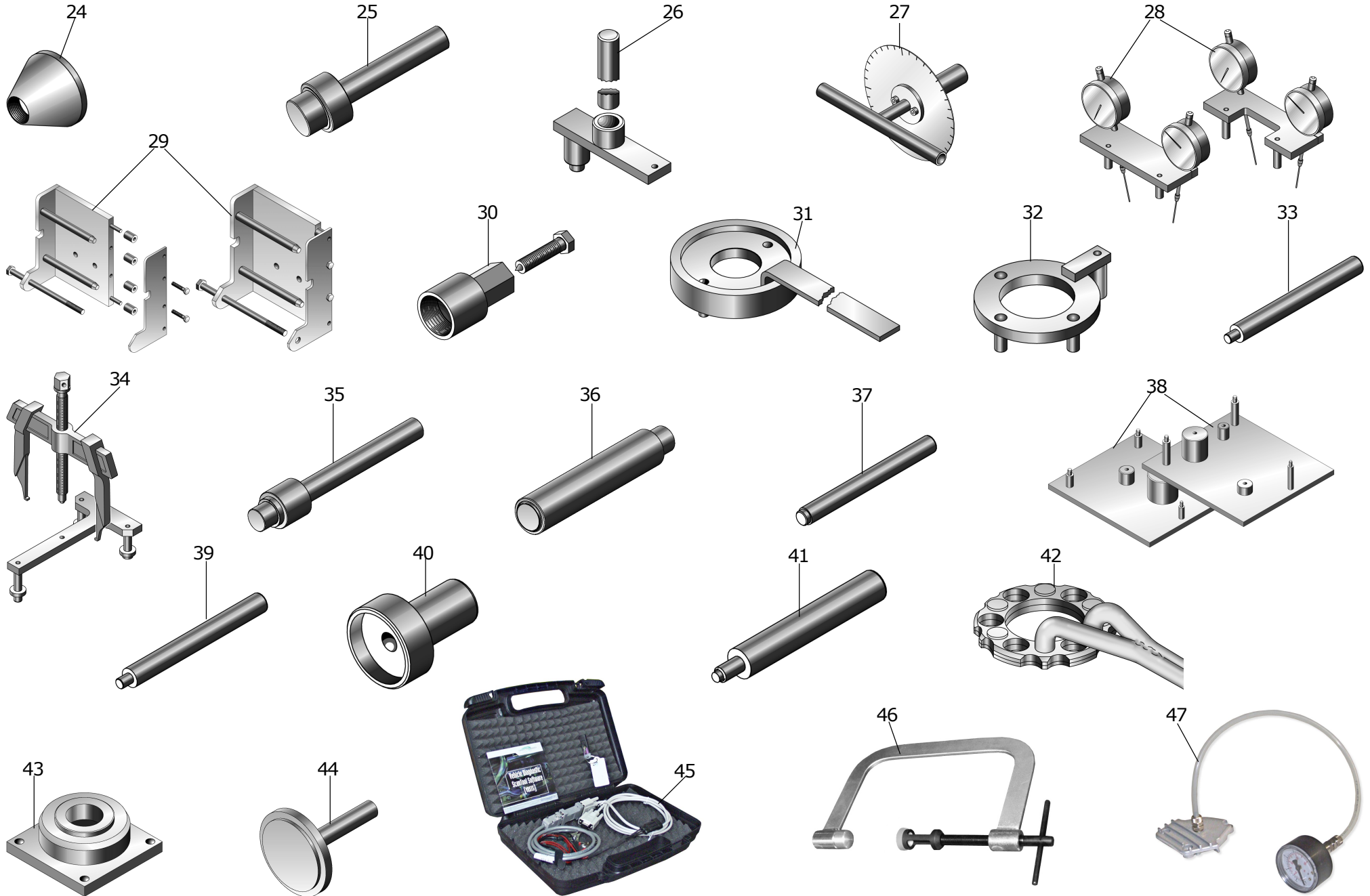
ADVERTENCIAS

- MOTO MORINI S.p.A. no asumirá responsabilidad alguna frente a cualquier tipo de daño causado por la utilización de repuestos no originales.

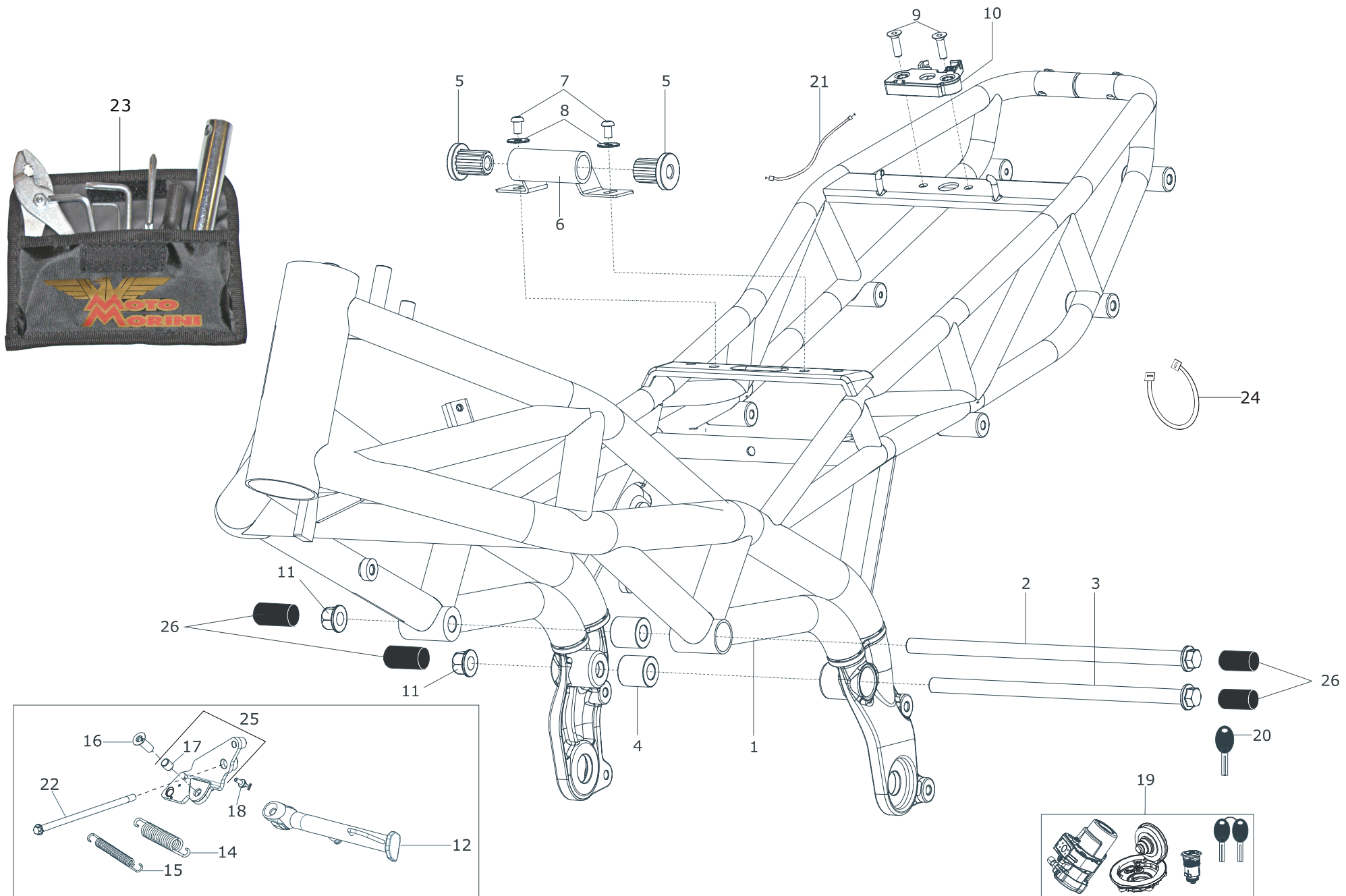
TAB.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
A	Attrezzi speciali	<i>Special Tools</i>	Outils spéciaux	<i>Spezialwerkzeuge</i>	Herramientas especiales
001	Telaio	<i>Frame</i>	Cadre	<i>Rahmen</i>	Chasis
002	Carrozzeria	<i>Body</i>	Carrosserie	<i>Karosserie</i>	Carrocería
003	Serbatoio benzina	<i>Fuel tank</i>	Réservoir à essence	<i>Benzintank</i>	Tanque de gasolina
004	Impianto di raffreddamento	<i>Cooling system</i>	Installation de refroidiss.	<i>Kühlanlage</i>	Instalación de refrigeración
005	Manubrio e comandi	<i>Handlebar and controls</i>	Guidon et commandes	<i>Lenkrad</i>	Volante y mandos
006	Impianto elettrico	<i>Electrical devices</i>	Installation électrique	<i>Elektrik</i>	Instalación eléctrica
007	Dispositivi elettronici	<i>Electronic parts</i>	Dispositifs électroniques	<i>Elektronik</i>	Dispositivos electrónicos
008	Aspirazione	<i>Intake</i>	Aspiration	<i>Ansaugung</i>	Aspiración
009	Scarico	<i>Exhaust</i>	Echappement	<i>Vergaser</i>	Descarga
010	Pedane ant./post. destre	<i>Right front/back footpegs</i>	Repose-pied avant/arrière droits	<i>Vord./Hint. Trittbrett rechts</i>	Plataforma del/trasera der.
011	Pedane ant./post. sinistre	<i>Left front/back footpegs</i>	Repose-pied avant/arrière gauches	<i>Vord./Hint. Trittbrett links</i>	Plataforma del/trasera izq.
012	Forcella	<i>Fork</i>	Fourche	<i>Gabel</i>	Horquilla
013	Forcellone/Ammortizzatore	<i>Swing arm/Shock absorber</i>	Bras oscillant/Amortisseur	<i>Federbein/Stoßdämpfer</i>	Horquilla/Amortiguador
014	Ruota anteriore	<i>Front wheel</i>	Roue avant	<i>Vorderrad</i>	Rueda delantera
015	Ruota posteriore	<i>Rear wheel</i>	Roue arrière	<i>Hinterrad</i>	Rueda trasera
016	Sella	<i>Seat</i>	Selle	<i>Sattel</i>	Asiento
017	Carter e imbiellaggio	<i>Casing and connecting rod</i>	Carter et vilebrequin	<i>Gehäuse und Pleuel</i>	Cárter y acoplamiento de bielas
018	Testa	<i>Motor head</i>	Culasse	<i>Kopfstück</i>	Culata
019	Distribuzione	<i>Timing</i>	Distribution	<i>Verteiler</i>	Distribución
020	Accensione	<i>Ignition</i>	Allumage	<i>Zündung</i>	Encendido
021	Lubrificazione	<i>Lubrication</i>	Graissage	<i>Schmierung</i>	Lubricación
022	Raffreddamento	<i>Cooling system</i>	Refroidissement	<i>Kühlung</i>	Refrigeración
023	Alimentazione	<i>Feeding circuit</i>	Alimentation	<i>Versorgung</i>	Alimentación
024	Cambio	<i>Gearbox</i>	Boîte de vitesses	<i>Schaltung</i>	Cambio
025	Frizione	<i>Clutch</i>	Embrayage	<i>Kupplung</i>	Embrague



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M00100010400	1	Orologio misuratore	<i>Gauge clock</i>	Horloge mesureur	<i>Messuhr</i>	Reloj medidor
2	M00100011400	1	Tampone anello tenuta cop. volano	<i>Flywheel cover seal ring buffer</i>	Amortisseur bague d'étanchéité cop. volant moteur	<i>Puffer Dichtring Schwungrad</i>	Tampón anillo de estanqueidad cub. volante
3	M00100004400	1	Tampone anello tenuta albero sec.	<i>Transmission shaft seal ring buffer</i>	Amortisseur bague d'étanchéité arbre sec	<i>Puffer Dichtring Zweitwelle</i>	Tampón anillo de estanqueidad eje sec.
4	M00100012400	1	Tampone cuscinetto 20x47x14 (cambio)	<i>Bearing buffer 20x47x14 (gearbox)</i>	Amortisseur coussinet 20x47x14 (boîte de vitesses)	<i>Puffer Lager 20x47x14 (Schaltung)</i>	Tampón cojinete 20x47x14 (cambio)
5	M00100013400	1	Tampone cuscinetto 28x68x17 (cambio)	<i>Bearing buffer 28x68x17 (gearbox)</i>	Amortisseur coussinet 28x68x17 (boîte de vitesses)	<i>Puffer Lager 28x68x17 (Schaltung)</i>	Tampón cojinete 28x68x17 (cambio)
6	M00100040400	1	Tampone cuscinetto rinvio distrib.	<i>Timing lay bearing buffer</i>	Amortisseur coussinet renvoi distrib.	<i>Puffer Lager Verteiler Rücklauf</i>	Tampón cojinete ritorno distrib.
7	M00100014400	1	Tampone gabbia rulli Desmo	<i>Desmodromic roller cage buffer</i>	Amortisseur cage de roulement Desmo	<i>Puffer Rollenkäfig Desmo</i>	Tampón cojinete de rodillos Desmo
8	M00100015400	1	Tampone gabbia rulli rinvio distrib.	<i>Timing lay roller cage buffer</i>	Amortisseur cage de roulement renvoi distrib.	<i>Puffer Rollenkäfig Verteiler Rücklauf</i>	Tampón cojinete de rodillos ritorno distrib.
9	M00100016400	1	Tampone cuscinetto Desmo	<i>Desmodromic bearing buffer</i>	Amortisseur coussinet Desmo	<i>Puffer Lager Desmo</i>	Tampón cojinete Desmo
10	M00100017400	1	Tampone anello tenuta albero prim.	<i>Driving shaft seal ring buffer</i>	Amortisseur bague d'étanchéité arbre prim.	<i>Puffer Dichtring Hauptwelle</i>	Tampón anillo de estanqueidad eje prim.
11	M00100018400	1	Tampone spinotto pistone	<i>Piston pin buffer</i>	Amortisseur axe de piston	<i>Puffer Kolbenbolzen</i>	Tampón bulón pistón
12	M00100019400	1	Estrattore spinotto pistone	<i>Piston pin puller</i>	Extracteur axe de piston	<i>Kolbenbolzen -Abzieher</i>	Extractor bulón pistón
13	M00100020400	1	Tampone inserimento bronzine	<i>Bearing entry buffer</i>	Outil pour l'introduction des coussinets	<i>Puffer Gleitlager</i>	Tampón introducción cojinetes del eje
14	M00100021400	1	Tampone sfilamento bronzine	<i>Bearing extraction buffer</i>	Outil pour l'extraction des coussinets	<i>Puffer Gleitlager</i>	Tampón extracción cojinetes del eje
15	M00100038400	1	Tampone anello raschiaolio	<i>Scraper ring buffer</i>	Amortisseur anneau racleur d'huile	<i>Puffer Kolbenringabstreifer</i>	Tampón aro rascador de aceite
16	M00100023400	1	Tampone bussole carter	<i>Cover guard bush buffer</i>	Amortisseur boussoles douilles carter	<i>Puffer Buche Schutzverkleidung</i>	Tampón casquillos carter
17	M00100044400	1	Manometro pressione benzina	<i>Fuel pressure gauge</i>	Manomètre pression essence	<i>Benzin-Druckmesser</i>	Manómetro presión gasolina
18	M00100025400	1	Base premontaggio coperchio selettore	<i>Gear shift cover guard pre-assembly base</i>	Base prémontage couvercle sélecteur	<i>Vormontage-Aufsatz Schalterabdeckung</i>	Base premontaje tapa selector
19	M00100046400	1	Tampone cuscinetto sterzo su telaio	<i>Steering bearing buffer - on frame</i>	Amortisseur coussinet direction sur châssis cadre	<i>Puffer Lenkerlager auf Rahmen</i>	Tampón cojinete dirección en chasis
20	M00100026400	1	Tampone gabbie rulli (frizione)	<i>(Clutch) roller cage buffer</i>	Amortisseur cages de roulement (embrayage)	<i>Puffer Rollenkäfig (Kupplung)</i>	Tampón cojinetes de rodillos (embrague)
21	M00100001400	1	Tampone anello tenuta rinvio distrib.	<i>Timing lay seal ring buffer</i>	Amortisseur bague d'étanchéité renvoi distrib.	<i>Puffer Dichtring Verteiler Rücklauf</i>	Tampón anillo de estanqueidad ritorno distrib.
22	M00100049400	1	Attrezzo per cuscinetti forcellone	<i>Tool for the sing arm bearings</i>	Outil pour coussinets bras oscillant	<i>Vorrichtung für Federbeinlager</i>	Herramienta para cojinetes basculantes
23	M00100028400	1	Guida posizionamento bielle	<i>Connecting rod positioning guides</i>	Dispositif de guidage positionnement bielles	<i>Ausrichtungsschiene Pleuel</i>	Guía posicionamiento bielas



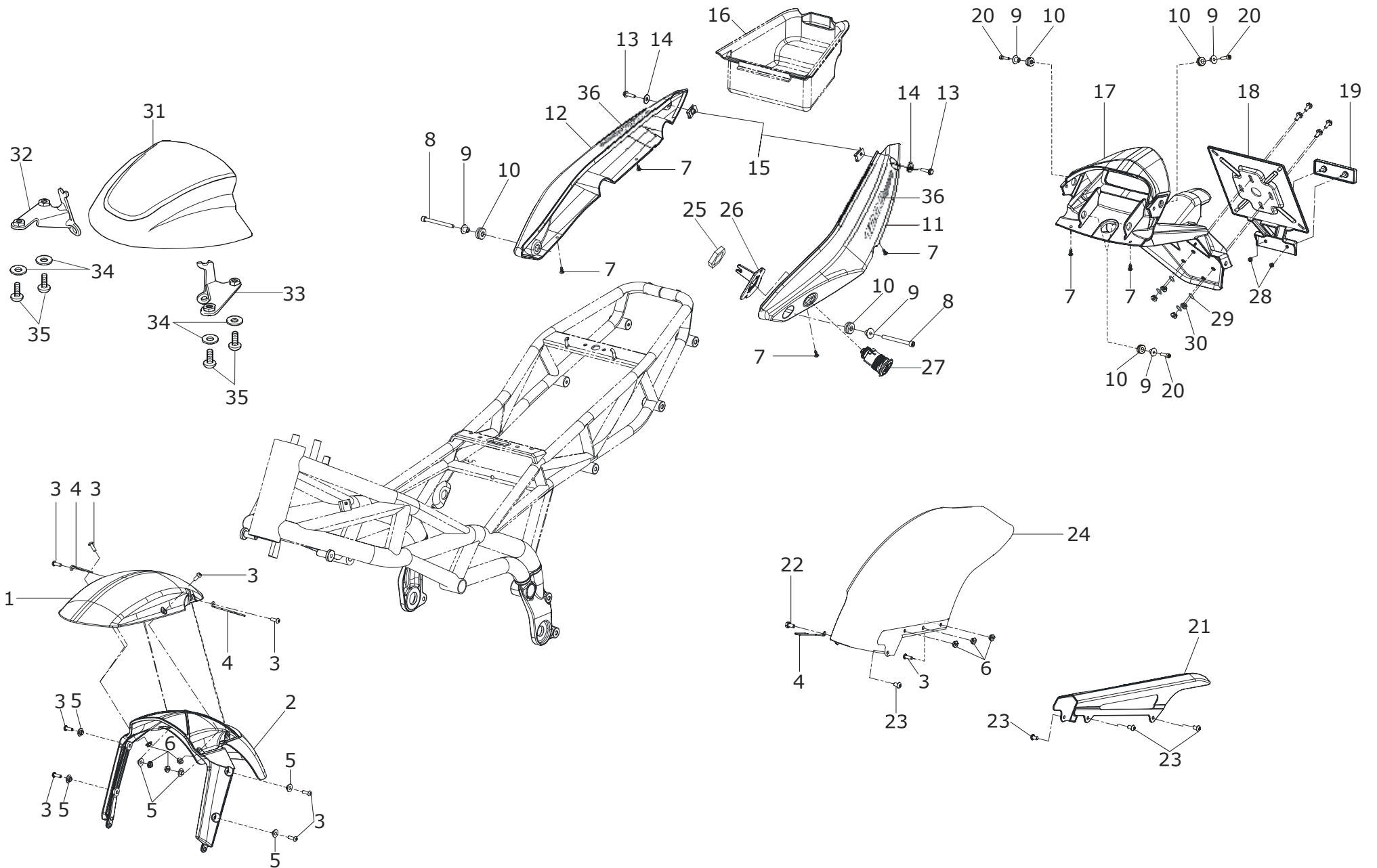
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
24	M00100029400	1	Busta protezione bronzine	<i>Bearing protection envelope</i>	Ecrou de protection coussinets	<i>Schutzhülle Gleitlager</i>	Bolsa de protección cojinete del eje
25	M00100048400	1	Tampone cuscinetto portacorona	<i>Sprocket bearing buffer</i>	Amortisseur coussinet porte-couronne	<i>Puffer Lager Trägerkranz</i>	Tampón cojinete portacorona
26	M00100030400	1	Tampone + guida spina selettore	<i>Buffer + gear shift pin guide</i>	Amortisseur + dispositif de guidage fiche sélecteur	<i>Puffer + Schiene Schalterstift</i>	Tampón + guía clavija selector
27	M00100031400	1	Disco goniometrico per fase	<i>Timing goniometric disc</i>	Disque goniométrique pour phase	<i>Goniometrische Scheibe für Phasen</i>	Disco goniométrico para fase
28	M00100032400	1	Misuratore alzata valvole (fase)	<i>Valve upwards motion gauge (timing)</i>	Mesureur de levée de soupape (phase)	<i>Ventilöffnungsmesser (Phase)</i>	Medidor elevación válvulas (fase)
29	M00100033400	1	Supporto motore	<i>Engine support</i>	Support moteur	<i>Motorträger</i>	Soporte motor
30	M00100002400	1	Estrattore volano	<i>Flywheel puller</i>	Extracteur volant	<i>Schwungradabzieher</i>	Extractor volante
31	M00100006400	1	Antirotazione rotore volano	<i>Flywheel anti-rotation rotor</i>	Antirotation rotor volant	<i>Gegendrehung Scgwngrad</i>	Antirrotación rotor volante
32	M00100003400	1	Antirotazione pignone catena	<i>Flywheel anti-rotation sprocket</i>	Antirotation pignon de chaîne	<i>Gegendrehung Kettenantriebsrad</i>	Antirrotación piñón cadena
33	M00100034400	1	Tampone raccordo mandata olio	<i>Oil delivery connector buffer</i>	Amortisseur raccord refoulement huile	<i>Puffer Anschlussstück Ölspesung</i>	Tampón racor inyección aceite
34	M00100035400	1	Estrattore canna cilindro	<i>Cylinder stem puller</i>	Extracteur fût de cylindre	<i>Zylinderstababzieher</i>	Extractor cuerpo cilindro
35	M00100047400	1	Tampone cuscinetto bilanciere	<i>Rocker bearing buffer</i>	Amortisseur coussinet culbuteur	<i>Puffer Lager Kipparm</i>	Tampón cojinete balancín
36	M00100045400	1	Tampone cuscinetto sterzo su forcella	<i>Steering bearing buffer on the fork</i>	Amortisseur coussinet direction sur fourche	<i>Puffer Lager Gabellenkung</i>	Tampón cojinete dirección en horquilla
37	M00100022400	1	Tampone tappo otturatore 13 mm	<i>Buffer for closing plug 13 mm</i>	Amortisseur bouchon obturateur 13 mm	<i>Puffer Stopferdeckel 13 mm</i>	Tampón tapón obturador 13 mm
38	M00100041400	1	Supporti per premontaggio semicarter centrale e volano	<i>Support for the pre-assembly of the cover guard</i>	Supports pour prémontage demi-carter central et volant	<i>Halterung für Vormontage von mittlerer Schutzverkleidung und Schwungrad</i>	Soportes para premontaje semicárter central y volante
39	M00100043400	1	Tampone boccola asta frizione	<i>Clutch rod bushing drift</i>	Amortisseur bague tige d'embrayage	<i>Puffer Buche Kupplungshebel</i>	Tampón casquillo eje embrague
40	M00100037400	1	Tampone seeger ingranaggio pompa olio	<i>Oil pump gear circlip bedding buffer</i>	Amortisseur circlip engrenage pompe à huile	<i>Seeger Puffer Ölpumpenantriebsrad</i>	Tampón seeger engranaje bomba de aceite
41	M00100039400	1	Tampone tappo otturatore 8 mm	<i>Buffer for closing plug 8 mm</i>	Amortisseur bouchon obturateur 8 mm	<i>Puffer Stopferdecke 8 mm</i>	Tampón tapón obturador 8 mm
42	M00100042400	1	Antirotazione frizione	<i>Clutch anti-rotation device</i>	Anti-rotation embrayage	<i>Gegendrehung Kupplung</i>	Antirrotación embrague
43	M00100052400	1	Supporto semicarter centrale	<i>Central casing support</i>	Support demi-carter central	<i>Halterung mittlere Schutzverkleidung</i>	Soporte semicárter central
44	M00100051400	1	Tampone inserimento canna cilindro	<i>Cylinder stem entry buffer</i>	Amortisseur insertion fût de cylindre	<i>Puffer Zylinderstabeinsatz</i>	Tampón introducción cuerpo cilindro
45	M00800001000	1	Tools di diagnosi	<i>Engine diagnosis</i>	Outils de diagnostic	<i>Fehlererkennungs- Tools</i>	Herramientas de diagnóstico
46	M00100053400	1	Smontaggio valvole	<i>Valves disassembly</i>	Démontage des soupapes	<i>Ventilausbau</i>	Desmontaje válvulas
47	M00200013000	1	Misuratore pressione olio	<i>Pressure oil gauge</i>	Appareil de mesure de pression	<i>Druckmesser</i>	Medidor de presión



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
* 1	M10000002 - -	1	Telaio	Frame	Cadre	Rahmen	Chasis
2	M06000013401	1	Perno anteriore motore	Front engine shaft	Axe d'entraînement avant	Vorne Zapfen Motor	Perno del. motor
3	M06000012401	1	Perno posteriore motore	Rear engine shaft	Axe d'entraînement arrière	Hinterer Zapfen Motor	Perno post. motor
4	M07000014102	2	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzscheibe	Distanciador
5	M40700001011	2	Antivibrante	Damping pad	Dispositif anti-vibration	Schwingungsschutz	Antivibrante
6	M17300004625	1	Cerniera serbatoio	Tank hinge	Charnière réservoir	Tankscharnier	Charnela tanque
7	M01000031401	2	Vite M6x10	Screw M6x10	Vis M6x10	Schraube M6x10	Tornillo M6x10
8	M03000012400	2	Rondella Ø 6x18	Washer Ø 6x18	Rondelle Ø 6x18	Unterlegscheibe Ø 6x18	Arandela Ø 6x18
9	M01000043401	2	Vite M6x20	Screw M6x20	Vis M6x20	Schraube M6x20	Tornillo M6x20
10	M25100001400	1	Chiusura sella	Seat closing	Fermeture selle	Sattelverschluss	Cierre asiento
11	M02000016401	2	Dado autobloccante M12x1.25	Self-locking nut M12x1.25	Ecrou autobloquant M12x1.25	Selbstsperrende Mutter M12x1.25	Tuerca autoblocante M12x1.25
12	M14100003202	1	Cavalletto	Stand	Béquille	Ständer	Caballote
14	M09120004628	1	Molla esterna	Outside spring	Ressort externe	Außenfeder	Muelle externo
15	M09120005628	1	Molla interna	Inside spring	Ressort interne	Innenfeder	Muelle interno
16	M01000094105	1	Vite M10	Screw M10	Vis M10	Schraube M10	Tornillo M10
17	M1637321	1	Boccola autolubrificante	Self-lubricating bushing	Boucle autolubrifiante	Selbstschmier-Buchse	Casquillo autolubrificante
18	M06000001111	1	Perno fiss. molle	Thrust arm spring spindle	Pivot fixation ressort	Federbefestigungszapfen	Perno fijación muelles
19	M30100001300	1	Kit chiavi completo	Complete kit of keys	Kit clé complet	Komplettsatz Schlüssel	Kit llaves completo
20	M30300002000	1	Chiave singola, non cifrata	Single key, not number	Clé unique non chiffrée	Schlüssel einzeln, nicht chiffriert	Llave individual, no cifrada
21	M25700002400	1	Cavetto apertura sella	Seat opening cable	Câble ouverture selle	Sattelöffnungsdraht	Cable apertura asiento
22	M06000031401	1	Perno staffa	Bracket spindle	Pivot étrier	Bügelzapfen	Perno estribo
23	M29900001400	1	Trousse attrezzi	Tool kit	Trousse outils	Werkzeugkasten	Estuche de herramientas
24	M25700004002	1	Cavetto porta casco	Helmet holder cable	Câble porte-casque	Helmkabel	Cable portacasco
25	R1637020	1	Kit piastra supporto stampella con boccola seconda serie	Thrust arm supporting plate set with second series washer	Kit plaque de support béquille complète de douille de seconde série	Satz Halteplatte Fußraste mit Buchse zweite Serie	Juego placa soporte caballote con casquillo segunda serie
26	M1837011	4	Tappo chiusura fissaggio telaio	Chassis closing plug	Capuchon de fermeture fixation cadre	Verschluss Rahmenbefestigung	Tapón de cierre fijación chasis

(*) Specificare colore - Specify colour - Spécifier le coloris - Farbe angeben - Especificar color

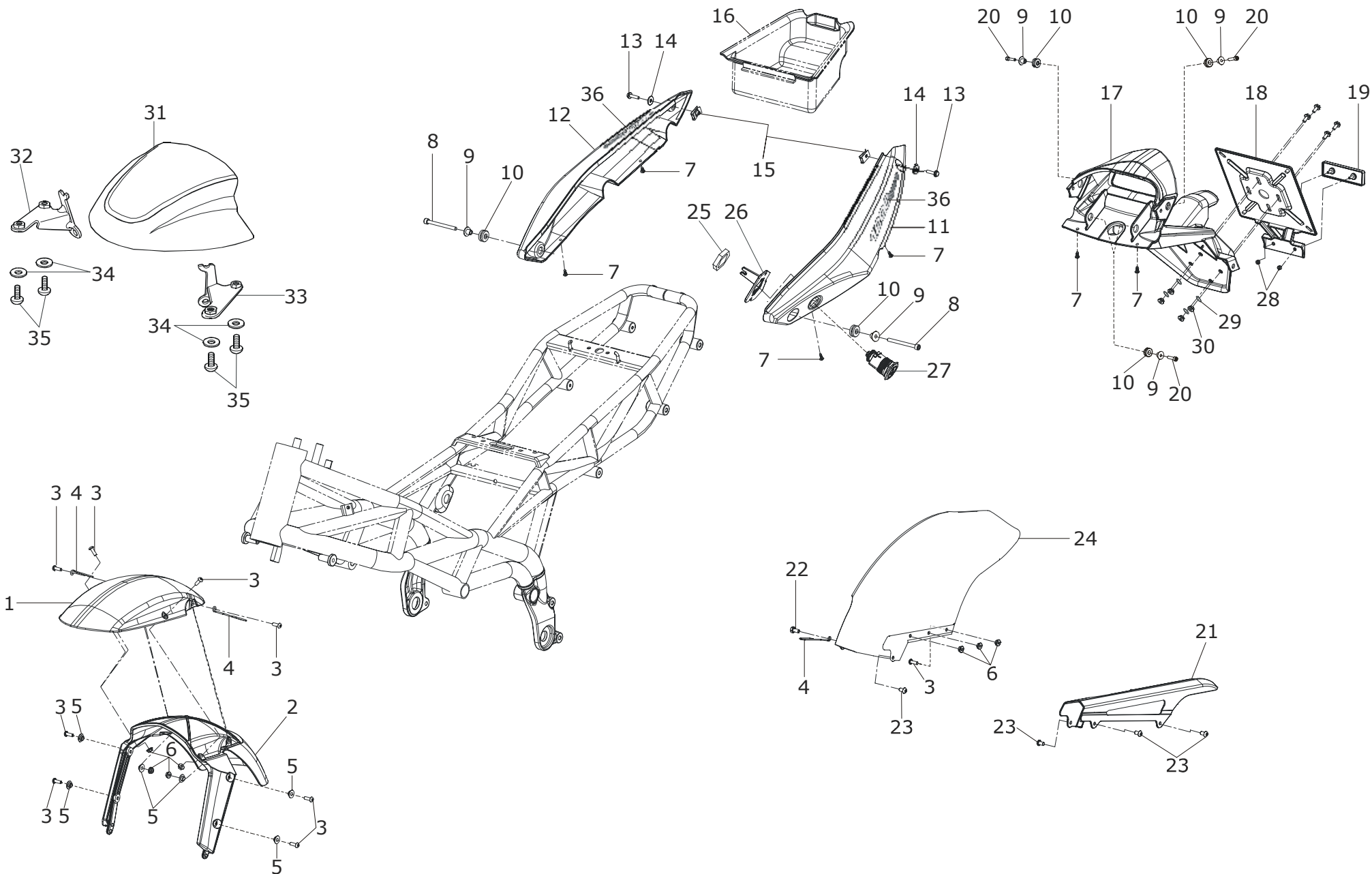
COLORI - COLOURS - COLORIS - FARBEN - COLORES			
N°	Cod.	Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro	Bianco - White - Blanc - Weiß - Blanco
1	M10000002 - - -	213	210



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción	
*	1	M23500010 - -	1	Unghia	<i>Spoiler</i>	Spoiler	<i>Spoiler</i>	Spoiler
	2	M23500009002	1	Base para fango anteriore	<i>Front mudguard support</i>	Base garde-boue avant	<i>Kotflügelsockel vorne</i>	Base guardabarros delantero
	3	M01000034401	5	Vite M5x10	<i>Screw M5x10</i>	Vis M5x10	<i>Schraube M5x10</i>	Tornillo M5x10
	4	M02300001401	3	Passatubo freno	<i>Brake cable ring</i>	Passetube frein	<i>Bremsschlauch</i>	Pasatubo freno
	5	M01000018401	6	Boccola M5	<i>Bushing M5</i>	Bague M5	<i>Buchse M5</i>	Casquillo M5
	6	M02000033401	7	Dado M4	<i>Nut M4</i>	Ecrou M4	<i>Mutter M4</i>	Tuerca M4
	7	M01000074102	6	Vite M4x16	<i>Screw M4x16</i>	Vis M4x16	<i>Schraube M4x16</i>	Tornillo M4x16
	8	M01000073104	2	Vite M6x65	<i>Screw M6x65</i>	Vis M6x65	<i>Schraube M6x65</i>	Tornillo M6x65
	9	M02200009400	2	Boccola silent-block	<i>Silent block bushing</i>	Boucle pour silent block	<i>Buchse für Silentblock</i>	Casquillo per silent block
	10	M40300001400	6	Silent block	<i>Silent block</i>	Silent block	<i>Silentblock</i>	Silent block
*	11	M2342031 - - -	1	Fianchetto sx	<i>Left side panel</i>	Flanc gche	<i>Seitenteil links</i>	Lateral izq.
*	12	M2342021 - - -	1	Fianchetto dx	<i>Right side panel</i>	Flanc dt	<i>Seitenteil rechts</i>	Lateral der.
	13	M01000013401	2	Vite M6x20	<i>Screw M6x20</i>	Vis M6x20	<i>Schraube M6x20</i>	Tornillo M6x20
	14	M03000020400	2	Rondella M6x12	<i>Washer M6x12</i>	Rondelle M6x12	<i>Unterlegscheibe M6x12</i>	Arandela M6x12
	15	M09700003400	2	Clip M6	<i>Clip M6</i>	Clip M6	<i>Clip M6</i>	Clip M6
	16	M26600001002	1	Vano portaoggetti	<i>Luggage compartment</i>	Compartiment à objets	<i>Handschuhfach</i>	Guantera
*	17	M2342011 - - -	1	Supporto targa	<i>Number plate holder</i>	Support plaque	<i>Kennzeichenträger</i>	Soporte matrícula
	18	M24500001010	1	Portatarga	<i>Number plate holder</i>	Porte-plaque	<i>Kennzeichenhalterung</i>	Porta matrícula
	19	M31100001400	1	Catadiottro	<i>Reflector</i>	Catadioptré	<i>Rückstrahler</i>	Catadióptrico
	20	M01000030401	4	Vite M5x22	<i>Screw M5x22</i>	Vis M5x22	<i>Schraube M5x22</i>	Tornillo M5x22
	21	M23610002002	1	Copricatena	<i>Chain guard</i>	Carter de chaîne	<i>Kettenschutz</i>	Cubrecadena
	22	M01000005401	1	Vite M6x16	<i>Screw M6x16</i>	Vis M6x16	<i>Schraube M6x16</i>	Tornillo M6x16
	23	M01000031401	4	Vite M6x10	<i>Screw M6x10</i>	Vis M6x10	<i>Schraube M6x10</i>	Tornillo M6x10
	24	M214232140	1	Parafango posteriore	<i>Rear mudguards</i>	Garde-boue arrière	<i>Schutzblech hinten</i>	Guardabarros trasero
	25	M02000031400	1	Dado serratura sella	<i>Seat lock nut</i>	Ecrou serrure selle	<i>Verschlussmutter Sattel</i>	Tuerca cerradura asiento
	26	M15600002404	1	Staffa serratura sella	<i>Seat lock bracket</i>	Étrier serrure selle	<i>Haltebügel Sattel</i>	Estribo cerradura asiento
	27	M25000001400	1	Serratura sella	<i>Seat lock</i>	Serrure selle	<i>Sattelschloß</i>	Cerradura asiento
	28	M02000033401	2	Dado M4	<i>M4 nut</i>	Ecrou M4	<i>Mutter M4</i>	Tuerca M4

(*) Specificare colore - *Specify colour* - Spécifier le coloris - *Farbe angeben* - Especificar color

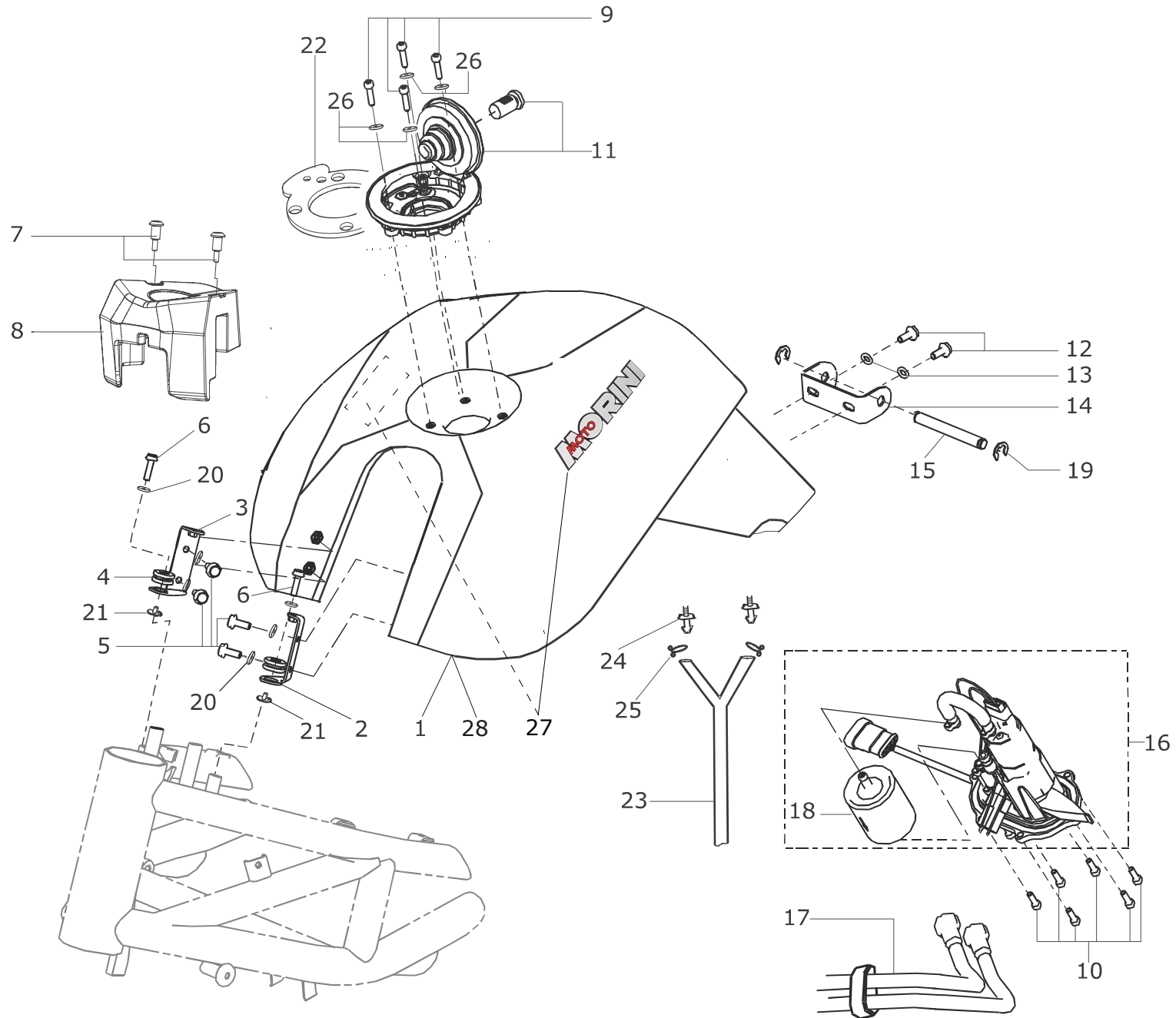
COLORI - COLOURS - COLORIS - FARBEN - COLORES			
N°	Cod.	Verde - <i>Green</i> - Vert - <i>Grün</i> - Verde	Bianco - <i>White</i> - Blanc - <i>Weiß</i> - Blanco
1	M23500010 - - -	56	207
11	M2342031 - - - -	56	207
12	M2342021 - - - -	56	207
17	M2342011 - - - -	56	207



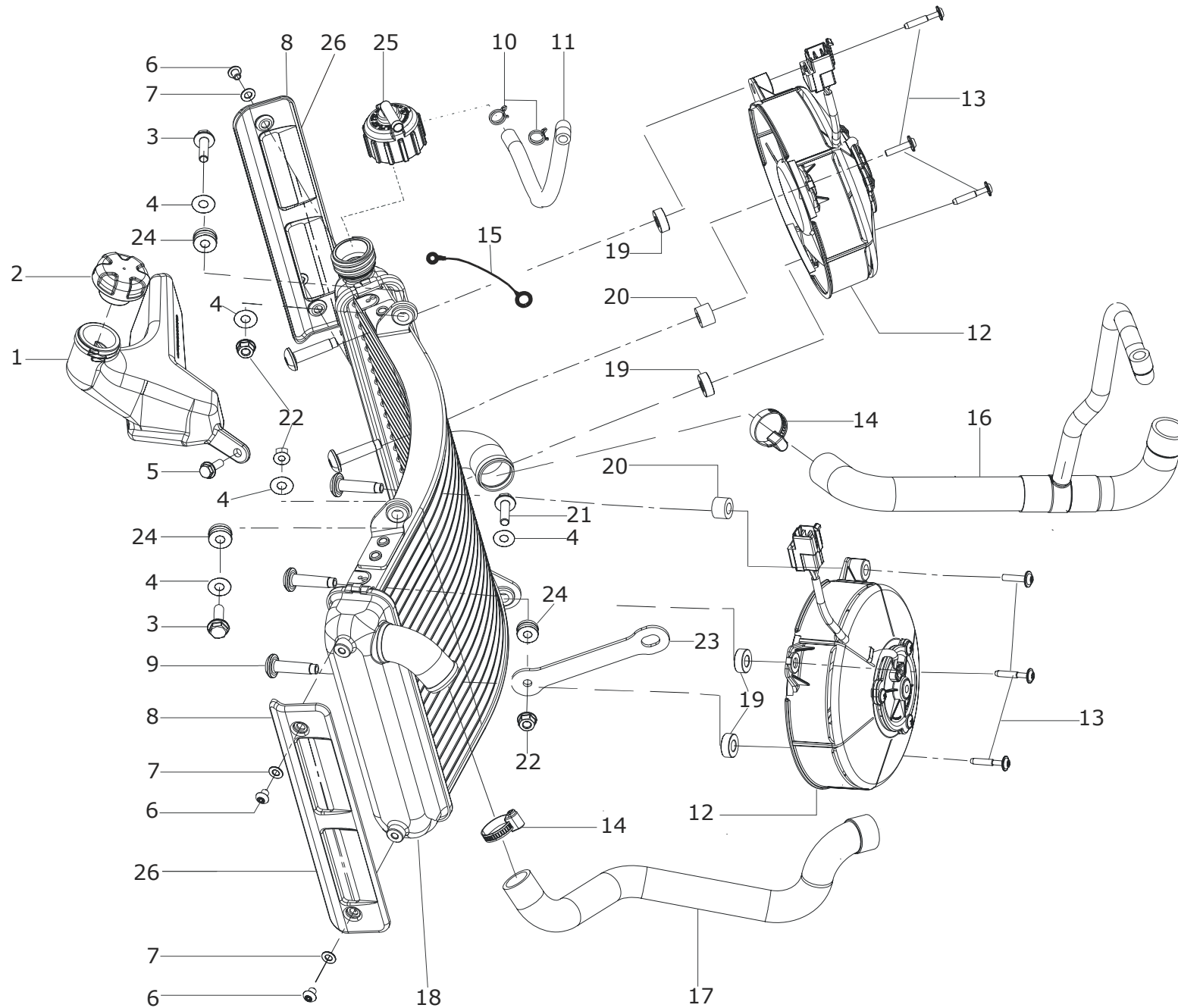
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
29	M03000013400	8	Rondella Ø 5x15	Washer Ø 5x15	Rondelle Ø 5x15	Unterlegscheibe Ø 5x15	Arandela Ø 5x15
30	M02000008401	4	Dado M5	M5 nut	Ecrou M5	Mutter M5	Tuerca M5
* 31	M2342101 - - -	1	Cupolino	Front fairing	Carénage	Abdeckscheibe	Cúpula
32	M2337011 213	1	Supporto cupolino dx	Right support front fairing	Support carénage droit	Halterung Cockpitverkleidung re.	Soporte cúpula der.
33	M2337021 213	1	Supporto cupolino sx	Left support front fairing	Support carénage gauche	Halterung Cockpitverkleidung li.	Soporte cúpula izq.
34	M03000001400	4	Spessore in nylon Ø 6x15x1	Nylon shim Ø 6x15x1	Cale d'épaisseur en nylon Ø 6x15x1	Distanzstück aus Nylon Ø 6x15x1	Espesor de nylon Ø 6x15x1
35	M01000034401	4	Vite M5x10 TBEI	Screw M5x10 TBEI	Vis M5x10 TBEI	Schraube M5x10 TBEI	Tornillo M5x10 TBEI
36	M2342231	1	Serie decalco	Decal	Jeu de décalcomanies	Serie Aufkleber	Serie adhesivos

(*) Specificare colore - Specify colour - Spécifier le coloris - Farbe angeben - Especificar color

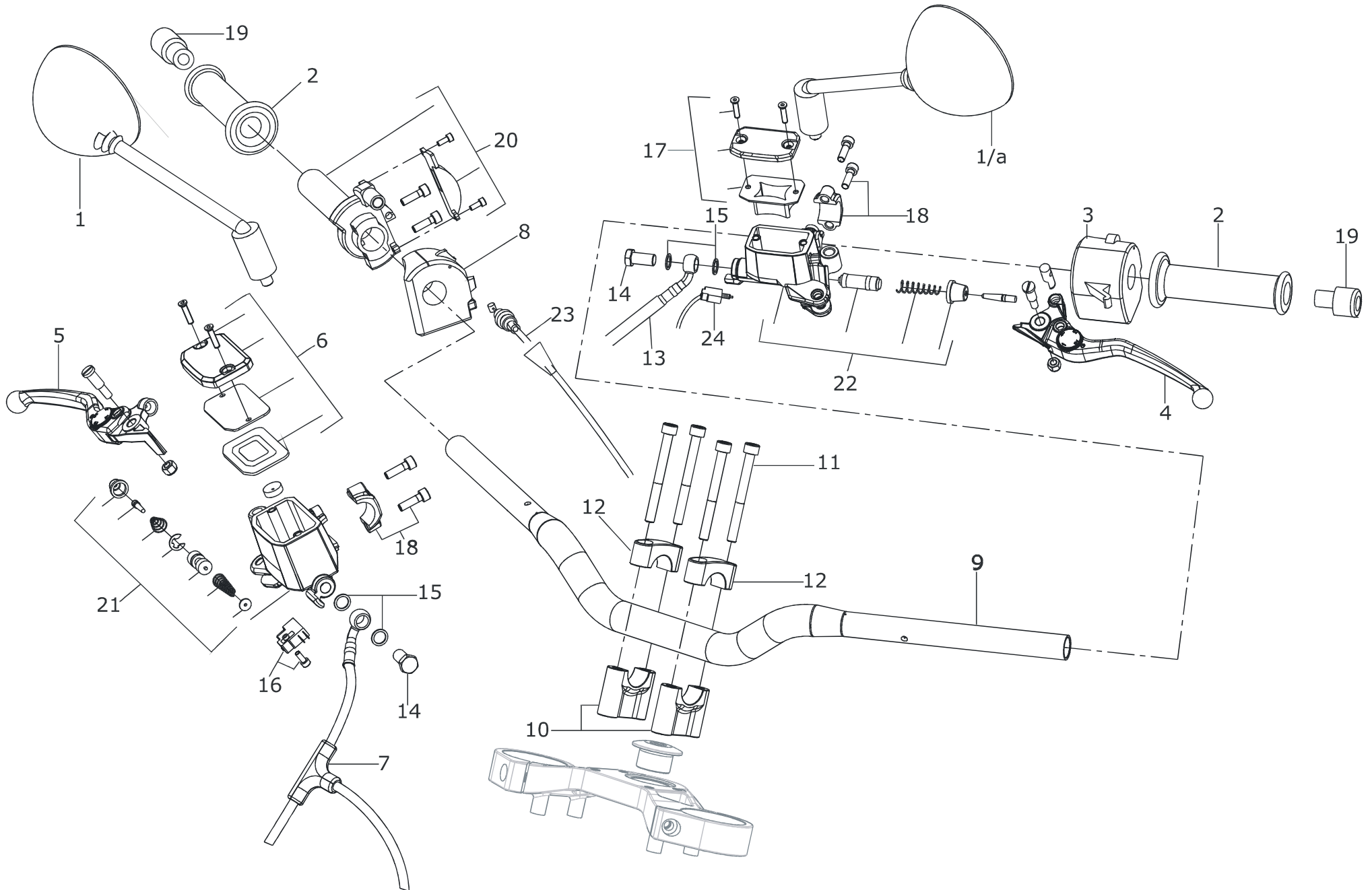
COLORI - COLOURS - COLORIS - FARBEN - COLORES			
N°	Cod.	Verde/Giallo - Green/Yellow - Vert/Jaune Grün/Gelb - Verde/Amarillo	Bianco/Blu - White/Blu - Blanc/Bleu Weiß/Blau - Blanco/Azul
31	M2342101 - - -	57	607



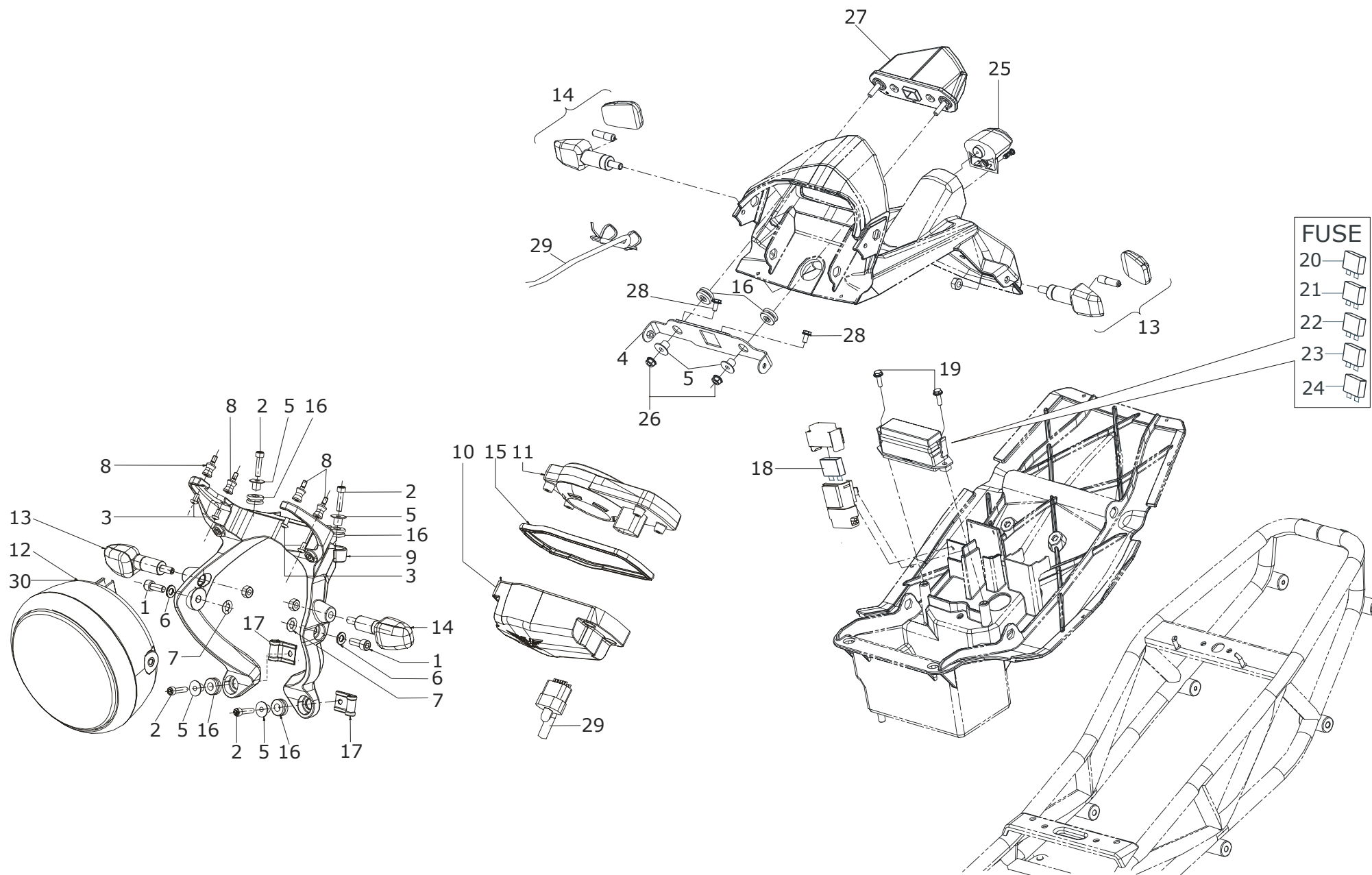
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M80000002607	1	Serbatoio bianco/blu	<i>White/blu tank</i>	Réservoir blanc/bleu	<i>Tank weiß/blau</i>	Tanque blanco/azul
2	M17330002105	1	Staffa serbatoio sx	<i>Left tank bracket</i>	Étrier réservoir gche	<i>Tankbügel links</i>	Estribo tanque izq.
3	M17330001105	1	Staffa serbatoio dx	<i>Right tank bracket</i>	Étrier réservoir dte	<i>Tankbügel rechts</i>	Estribo tanque der.
4	M40300001400	2	Silent block Ø 6x14x9	<i>Silent block Ø 6x14x9</i>	Silentbloc Ø 6x14x9	<i>Silentblock Ø 6x14x9</i>	Silent block Ø 6x14x9
5	M01000044401	4	Vite M6x15	<i>Screw M6x15</i>	Vis M6x15	<i>Schraube M6x15</i>	Tornillo M6x15
6	M01000030401	2	Vite M5x20	<i>Screw M5x20</i>	Vis M5x20	<i>Schraube M5x20</i>	Tornillo M5x20
7	M01000081104	2	Vite coperchio	<i>Cover screw</i>	Vis couvercle	<i>Deckelschraube</i>	Tornillo tapa
8	M20600003002	1	Coperchio blocco chiave	<i>Key lock cover</i>	Couvercle groupe clés	<i>Abdeckung Schlüsselblock</i>	Tapa bloque llave
9	M01000012401	4	Vite M5x16	<i>Screw M5x16</i>	Vis M5x16	<i>Schraube M5x16</i>	Tornillo M5x16
10	M01000035401	6	Vite M5x15	<i>Screw M5x15</i>	Vis M5x15	<i>Schraube M5x15</i>	Tornillo M5x15
11	M83000001400	1	Tappo serbatoio	<i>Fuel filler cap</i>	Capuchon de réservoir	<i>Tankdeckel</i>	Tapón tanque
12	M01000044401	2	Vite M5x16	<i>Screw M5x16</i>	Vis M5x16	<i>Schraube M5x16</i>	Tornillo M5x16
13	M03000012400	2	Rondella Ø 6x18	<i>Washer Ø 6x18</i>	Rondelle Ø 6x18	<i>Unterlegscheibe Ø 6x18</i>	Arandela Ø 6x18
14	M17300003105	1	Supporto serbatoio	<i>Tank holder</i>	Support réservoir	<i>Tankträger</i>	Soporte tanque
15	M06000022113	1	Perno serbatoio	<i>Tank spindle</i>	Axe réservoir	<i>Tankzapfen</i>	Perno tanque
16	M81000001300	1	Pompa benzina	<i>Fuel pump</i>	Pompe à essence	<i>Benzinpumpe</i>	Bomba gasolina
17	M51100002300	1	Tubi benzina	<i>Fuel hoses</i>	Tubes essence	<i>Benzinleitung</i>	Tubos gasolina
18	M81000002400	1	Filtro benzina	<i>Fuel filter</i>	Filtre à essence	<i>Benzinfilter</i>	Filtro gasolina
19	M04000005400	2	Seeger Ø 9	<i>Circlip Ø 9</i>	Circlip Ø 9	<i>Seeger Ø 9</i>	Seeger Ø 9
20	M03000012400	6	Rondella Ø 6x16x1,5	<i>Washer Ø 6x16x1.5</i>	Rondelle Ø 6x16x1,5	<i>Unterlegscheibe Ø6x16x1.5</i>	Arandela Ø 6x16x1,5
21	M02200009400	2	Boccola silent-block	<i>Bushing silent-block</i>	Bague silentbloc	<i>Buchse Silentblock</i>	Casquillo silent-block
22	M40200006400	1	Guarnizione tappo serbatoio	<i>Gasket fuel filler cap</i>	Joint capuchon de réservoir	<i>Dichtung Tankdeckel</i>	Junta tapón tanque
23	M51100001300	1	Tubi sfiato serbatoio	<i>Tank breather lines</i>	Tubes évent réservoir	<i>Ablassrohre Tank</i>	Tubos respiradero tanque
24	M01000018400	2	Sfiati serbatoio	<i>Ventiduct</i>	Events réservoir	<i>Ablassventile Tank</i>	Respiradero tanque
25	M03600014400	2	Fascetta	<i>Clamp</i>	Collier	<i>Klemme</i>	Abrazadera
26	M03000022110	4	Rondella Ø 5.5x10x1.5	<i>Washer Ø 5.5x10x1.5</i>	Rondelle Ø 5.5x10x1.5	<i>Unterlegscheibe Ø 5.5x10x1.5</i>	Arandela Ø 5.5x10x1.5
27	M26500021000	2	Decal Moto Morini	<i>Moto Morini decal</i>	Décal. Moto Morini	<i>Decal Moto Morini</i>	Adhesivos Moto Morini
28	M8000000257	1	Serbatoio verde/giallo	<i>Green/yellow tank</i>	Réservoir vert/jaune	<i>Tank grün/gelb</i>	Tanque verde/amarillo



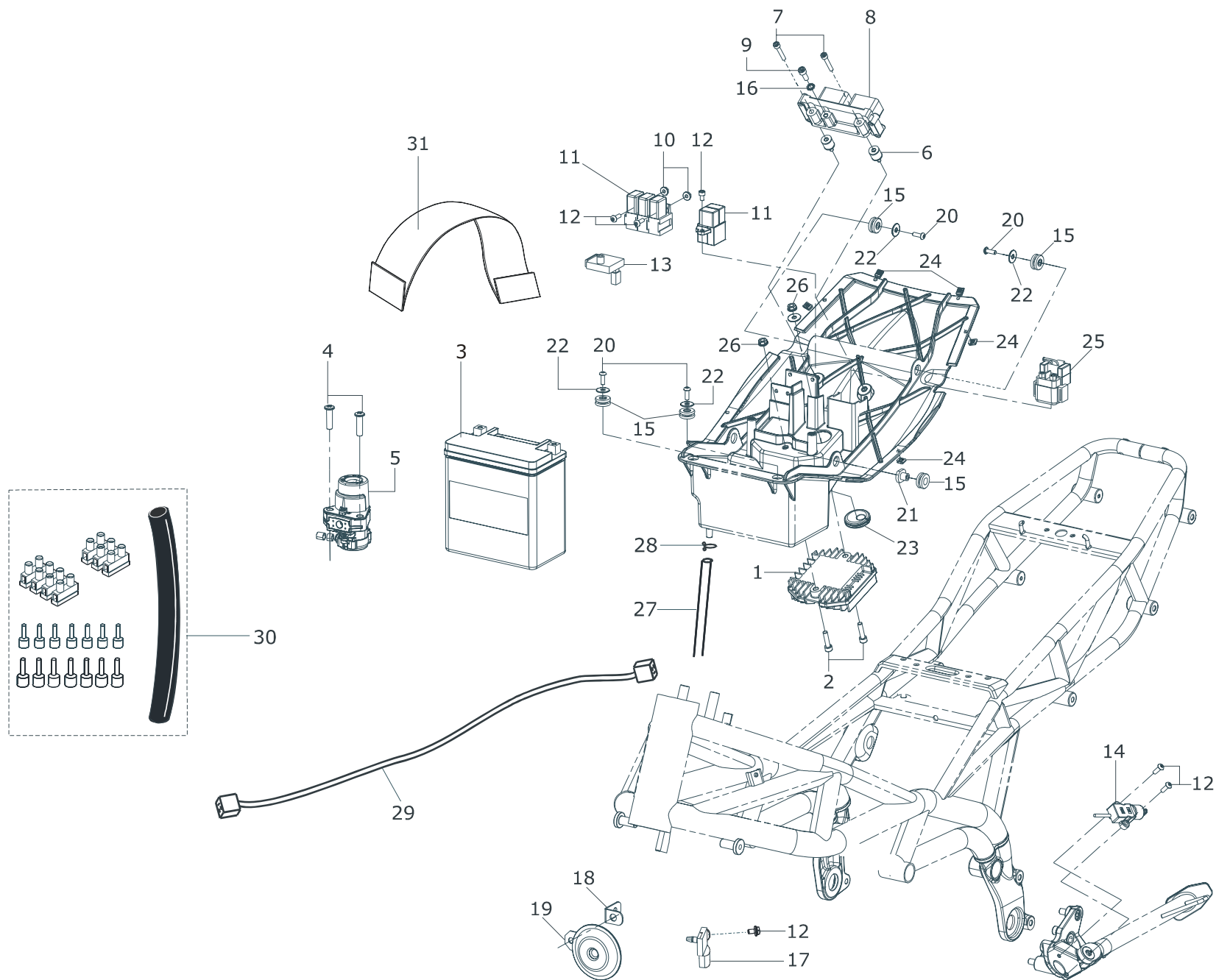
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M75000003000	1	Vaso espansione	<i>Expansion reservoir</i>	Vase d'expansion	<i>Ausdehnungsgefäß</i>	Vaso expansión
2	M75400002400	1	Tappo vaso espansione	<i>Expansion reservoir cap</i>	Bouchon vase d'expansion	<i>Deckel Ausdehnungsgefäß</i>	Tapón vaso expansión
3	M01000072104	2	Vite M6x55	<i>Screw M6x55</i>	Vis M6x55	<i>Schraube M6x55</i>	Tornillo M6x55
4	M03000012400	5	Rondella Ø 6x18	<i>Washer Ø 6x18</i>	Rondelle Ø 6x18	<i>Unterlegscheibe Ø 6x18</i>	Arandela Ø 6x18
5	M01000034401	1	Vite M5x10	<i>Screw M5x10</i>	Vis M5x10	<i>Schraube M5x10</i>	Tornillo M5x10
6	M01000025401	4	Vite M5x8	<i>Screw M5x8</i>	Vis M5x8	<i>Schraube M5x8</i>	Tornillo M5x8
7	M03000009400	4	Rosetta elastica spaccata Ø 5	<i>Open elastic washer Ø 5</i>	Rondelle élastique fendue Ø 5	<i>Federring Ø 5</i>	Arandela elástica rajada Ø 5
8	M22500008102	2	Protezione radiatore, argento	<i>Radiator protection, silver</i>	Protection radiateur, argent	<i>Kühlerschutz silber</i>	Protección radiador plateado
9	M02200006400	6	Fissaggio ventola	<i>Fan fastening</i>	Fixation ventilateur	<i>Klappenbefestigung</i>	Fijación ventilador
10	M03600004400	2	Anello stringi tubo	<i>Hose clip</i>	Bague serre-tube	<i>Schlauchklemmring</i>	Anillo de apriete tubo
11	M51000012400	1	Tubo sfiato	<i>Breather pipe</i>	Tube d'évent	<i>Ablassrohr</i>	Tubo respiradero
12	M75200001400	2	Ventola	<i>Fan</i>	Ventilateur	<i>Klappe</i>	Ventilador
13	M01000041403	6	Vite	<i>Screw</i>	Vis	<i>Schraube</i>	Tornillo
14	M03600002400	2	Fascetta	<i>Clamp</i>	Collier	<i>Klemme</i>	Abrazadera
15	M35100014600	1	Cavo massa	<i>Radiator ground cable</i>	Câble de masse	<i>Negativkabel</i>	Cable masa
16	M97300008400	1	Tubo radiatore dx	<i>Right radiator tube</i>	Tube radiateur dt	<i>Kühlerleitung rechts</i>	Tubo radiador der.
17	M97300009400	1	Tubo radiatore sx	<i>Left radiator tube</i>	Tube radiateur gche	<i>Kühlerleitung links</i>	Tubo radiador izq.
18	M75100001300	1	Radiatore	<i>Radiator</i>	Radiateur	<i>Kühler</i>	Radiador
19	M02200002400	4	Boccola bassa	<i>Lower bushing</i>	Bague basse	<i>Buchse tief</i>	Casquillo bajo
20	M02200003400	2	Boccola alta	<i>Upper bushing</i>	Bague haute	<i>Buchse hoch</i>	Casquillo alto
21	M01000010005	1	Vite M6x25	<i>Screw M6x25</i>	Vis M6x25	<i>Schraube M6x25</i>	Tornillo M6x25
22	M02000010401	3	Dado M6	<i>M6 nut</i>	Ecrou M6	<i>Mutter M6</i>	Tuerca M6
23	M14400001625	1	Bielletta fissaggio	<i>Connecting rod fastening</i>	Bielle de fixation	<i>Pleuelbefestigung</i>	Biela de fijación
24	M40300002400	3	Silent block	<i>Silent block</i>	Silentbloc	<i>Silentblock</i>	Silent block
25	M75400001400	1	Tappo radiatore	<i>Radiator plug</i>	Bouchon radiateur	<i>Kühlerdeckel</i>	Tapón radiador
26	M22500007102	2	Protezione radiatore, nera	<i>Radiator protection, black</i>	Protection radiateur, noire	<i>Kühlerschutz, schwarz</i>	Protección radiador, negra



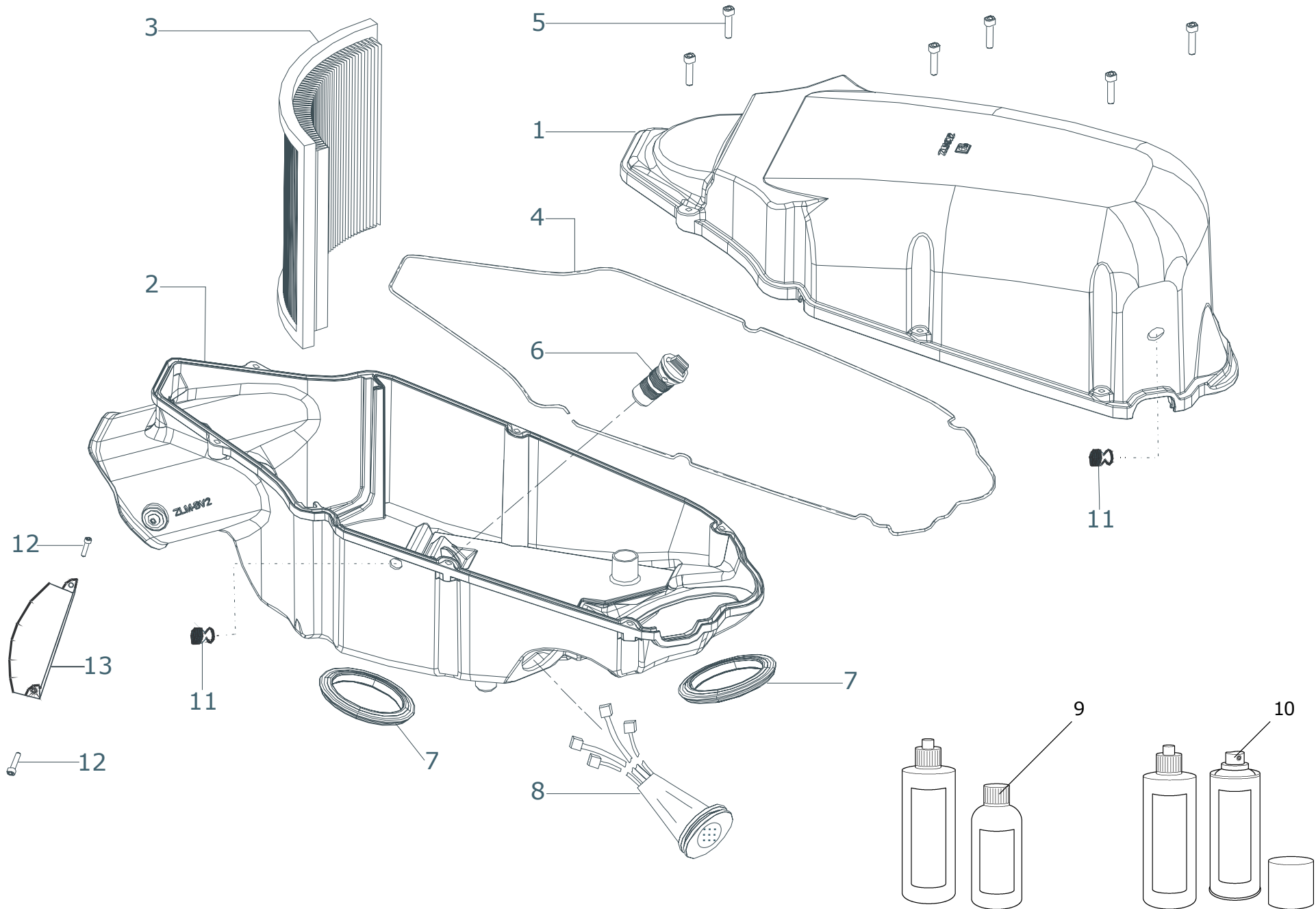
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M22600002104	1	Specchietto retrovisore dx	<i>Right rearview mirror</i>	Rétrovisueur dte	<i>Rückspiegel rechts</i>	Espejo retrovisor der.
1/a	M22600003104	1	Specchietto retrovisore sx	<i>Left rearview mirror</i>	Rétrovisueur gche	<i>Rückspiegel links</i>	Espejo retrovisor izq.
2	M25500003400	1	Coppia manopole	<i>Pair of handgrips</i>	Couple boutons	<i>Handgriffe</i>	Par de manijas
3	M34000002400	1	Commutatore sx	<i>Left-hand switch</i>	Commutateur gche	<i>Startschalter links</i>	Conmutador izq.
4	M1320000 8400	1	Leva frizione	<i>Clutch lever</i>	Levier friction	<i>Kupplungshebel</i>	Palanca embrague
5	M1320000 7400	1	Leva freno anteriore	<i>Front brake lever</i>	Levier frein avant	<i>Vorderbremshebel</i>	Palanca freno delantero
6	M13200004400	1	Coperchio pompa freno anteriore	<i>Front brake cover guard</i>	Couvercle pompe frein avant	<i>Abdeckung Vorderbremse</i>	Tapa bomba freno delantero
7	M50500005400	1	Trasmissione freno ant.	<i>Front brake transmission</i>	Transmission frein avant	<i>Bremsübertragung vorne</i>	Transmisión freno delant.
8	M34000001400	1	Commutatore dx	<i>Right-hand switch</i>	Commutateur dte	<i>Startschalter rechts</i>	Conmutador der.
9	M10210001104	1	Manubrio nero, in Ergal	<i>Ergal black handlebar</i>	Guidon noir, en Ergal	<i>Lenker schwarz aus Ergal</i>	Manillar negro de Ergal
10	M17500002102	2	Raiser anodizzato nero	<i>Black anodised raiser</i>	Manille anodisée, noir	<i>Raiser schwarz eloxiert</i>	Raiser anodizzato negro
11	M01000039401	4	Vite M8x80	<i>Screw M8x80</i>	Vis M8x80	<i>Schraube M8x80</i>	Tornillo M8x80
12	M17600002102	2	Cavallotto anodizzato nero	<i>Black anodised bracket</i>	Manille anodisée, noir	<i>Seitenständer schwarz eloxiert</i>	Caballote anodizzato negro
13	M50500003400	1	Trasmissione frizione	<i>Clutch transmission</i>	Transmission friction	<i>Kupplungsübertragung</i>	Transmisión embrague
14	M01000003400	2	Vite forata	<i>Drilled screw</i>	Vis percée	<i>Lochschraube</i>	Tornillo perforado
15	M03000002400	4	Rondella raccordo freni	<i>Brake line fitting washer</i>	Rondelle raccord freins	<i>Unterlegscheibe Bremsanschluss</i>	Arandela racor frenos
16	M30000004400	1	Interruttore leva freno anteriore	<i>Front brake lever switch</i>	Interrupteur enlève frein avant	<i>Schalter Vorderbremse</i>	Interruptor palanca freno delantero
17	M13200005400	1	Coperchio pompa frizione	<i>Clutch pump cover guard</i>	Couvercle pompe friction	<i>Abdeckung Kupplungspumpe</i>	Tapa bomba embrague
18	M13200003400	2	Cavallotto di fissaggio	<i>Fastening jumper</i>	Manille de fixation	<i>Befestigungsbrücke</i>	Caballote de fijación
19	M18000001400	1	Cp. contrappeso	<i>Pair of counterweights</i>	BP contrepoids	<i>Gegengewicht</i>	Cp. contrapeso
20	M25600001400	1	Comando gas	<i>Throttle twistgrip</i>	Commande gaz	<i>Gasgehelb</i>	Mando gas
21	M60100001300	1	Pompa freno anteriore	<i>Front brake pump</i>	Pompe frein avant	<i>Pumpe Vorderbremse</i>	Bomba freno delantero
22	M60100003300	1	Pompa frizione	<i>Clutch pump</i>	Pompe friction	<i>Kupplungspumpe</i>	Bomba embrague
23	M25800001300	1	Trasmissione gas	<i>Trasmissione gas</i>	Transmission gaz	<i>Gasübertragung</i>	Transmisión gas
24	M30000005400	1	Interruttore leva frizione	<i>Clutch lever switch</i>	Interrupteur levier friction	<i>Schalter Kupplungshebel</i>	Interruptor palanca embrague



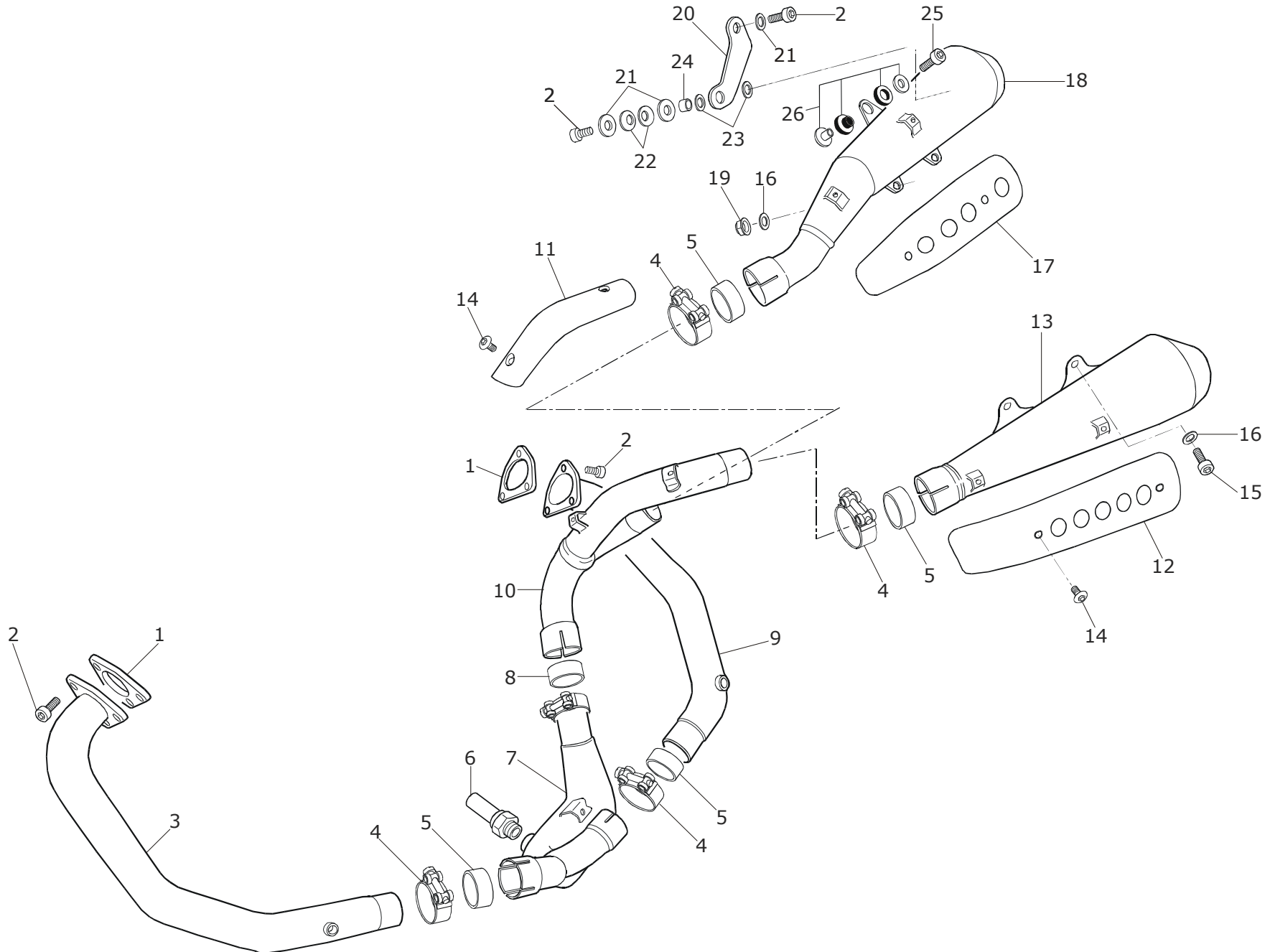
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M0100004401	2	Vite M8x20	Screw M8x20	Vis M8x20	Schraube M8x20	Tornillo M8x20
2	M01000010005	4	Vite M6x25	Screw M6x25	Vis M6x25	Schraube M6x25	Tornillo M6x25
3	M01000035401	4	Vite M5x16	Screw M5x16	Vis M5x16	Schraube M5x16	Tornillo M5x16
4	M15600002110	1	Supporto fanalino	Tail light support	Support feu arrière	Leuchtenhalterung	Soporte faro
5	M02200009400	4	Boccola silent-block	Bushing Silen-block	Bague silentbloc	Buchse Silentblock	Casquillo silent-block
6	M03000014400	2	Rondella Ø 8,5x16	Washer Ø 8.5x16	Rondelle Ø 8,5x16	Unterlegscheibe Ø 8.5x16	Arandela Ø 8,5x16
7	M03000017400	1	Rondella dentellata	Crown washer	Rondelle dentée	Gezahnte Unterlegscheibe	Arandela dentada
8	M07500001400	4	Silent block antivibrante strumentazione	Instrumentation anti-vibration silent block	Silentbloc antivibratoire instrumentation	Silentblock Instrumente vibrationsdämpfend	Silent block antivibraciones instrumentos
9	M15700003 209	1	Supporto strumentazione	Instrumentation support	Support instrumentation	Instrumentenhalterung	Soporte instrumentos
10	M20600004002	1	Coperchio strumentazione	Instrumentation cover	Cache instrumentation	Instrumentenabdeckung	Cubierta instrumentos
11	M30600002400	1	Strumentazione	Instrumentation	Instrumentation	Instrumenten	Instrumentos
12	M31000004400	1	Faro anteriore, guida a dx	Headlight, right driver	Phare avant, conduite à dte	Scheinwerfer Rechtslenker	Faro delantero, conducción a la derecha
13	M32000001300	1	Indicatori di direzione ant. dx - post. sx	Right front - Left back direction indicator	Indicateur de direction avant droit - arrière gch	Richtungsanzeiger Vord. recht - Hint link	Indicador de dirección del. der. - trasera izq.
14	M32000002300	1	Indicatori di direzione ant. sx - post. dx	Left front - Right back direction indicator	Indicateur de direction avant gch - arrière droit	Richtungsanzeiger Vord. link - Hint recht	Indicador de dirección del. izq. - trasera der.
15	M40200002002	1	Guarnizione cruscotto	Dashboard gasket	Garniture tableau de bord	Dichtung Armaturenhalterung	Junta tablero de instrumentos
16	M40300001400	4	Silent block 6x14x9	Silent block 6x14x9	Silentbloc 6x14x9	Silent block 6x14x9	Silent block 6x14x9
17	M40400006400	2	Passacavo	Cable ring	Passe-fil	Kabelführung	Pasacable
18	M31300006400	1	Fusibile 40 A	40-A fuse	Fusible 40 A	40 A Sicherung	Fusibile 40 A
19	M01000035401	2	Vite M5x16	Screw M5x16	Vis 5x16	Schraube 5x16	Tornillo 5x16
20	M31300001400	1	Fusibile 3 A	3-A fuse	Fusible 3 A	3 A Sicherung	Fusibile 3 A
21	M31300002400	3	Fusibile 7,5 A	7.5-A fuse	Fusible 7,5 A	7,5 A Sicherung	Fusibile 7,5 A
22	M31300003400	1	Fusibile 10 A	10-A fuse	Fusible 10 A	10 A Sicherung	Fusibile 10 A
23	M31300004400	1	Fusibile 15 A	15-A fuse	Fusible 15 A	15 A Sicherung	Fusibile 15 A
24	M31300005400	2	Fusibile 20 A	20-A fuse	Fusible 20 A	20 A Sicherung	Fusibile 20 A
25	M31000003400	1	Luce targa	Number plate light	Eclairage de la plaque d'immatriculation	Kennzeichenbeleuchtung	Luz matrícula
26	M02000010401	2	Dado M6	Nut M6	Ecrou M6	Mutter M6	Tuerca M6
27	M31000002400	1	Fanale posteriore	Tail light	Appareil d'éclairage arr.	Rückleuchte	Faro posterior
28	M01000034401	2	Vite M5x10	Screw M5x10	Vis M5x10	Schraube M5x10	Tornillo M5x10
29	M35100011600	1	Cablaggio principale	Main wiring	Câblage principal	Hauptkabel	Cableado principal
30	M3100005300	1	Faro anteriore, guida a sx	Headlight, left driver	Phare avant, conduite à gche	Scheinwerfer, Linkslenker	Faro delantero, conducción a la izquierda



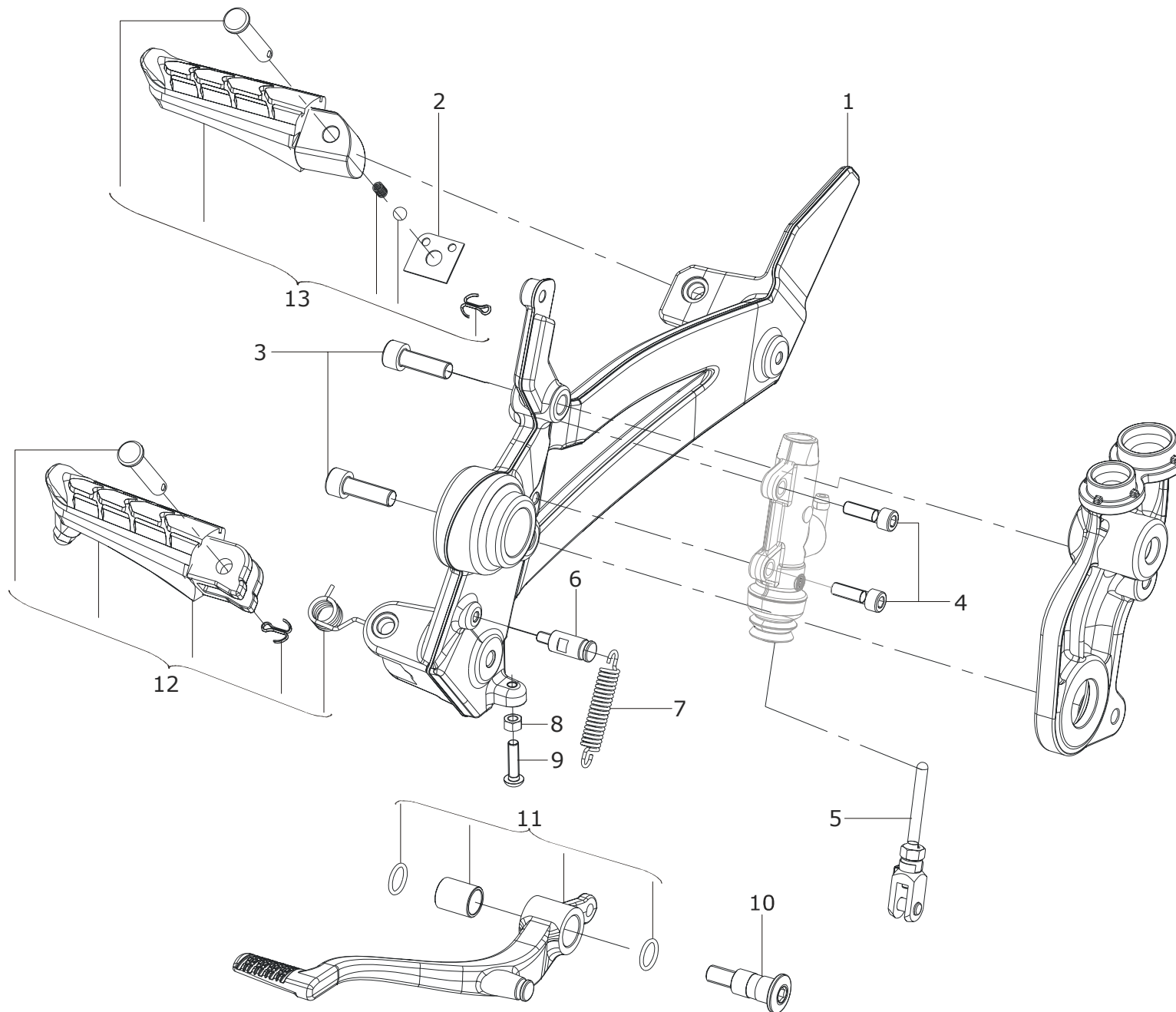
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M37000001400	1	Regolatore di tensione	<i>Voltage regulator</i>	Régulateur de tension	<i>Spannungsregler</i>	Reguladores de tensión
2	M01000010005	2	Vite M6x25	<i>Screw M6x25</i>	Vis M6x25	<i>Schraube M6x25</i>	Tornillo M6x25
3	M38500004400	1	Batteria YUASA YTX20CH-BS	<i>YUASA YTX20CH-BS battery</i>	Batterie YUASA YTX20CH-BS	<i>Batterie YUASA YTX20CH-BS</i>	Batería YUASA YTX20CH-BS
4	M01000048401	2	Vite antimanomissione M8x30	<i>Antitampering screw M8x30</i>	Vis inviolable M8x30	<i>Zugriffssichere Schraube M8x30</i>	Tornillo antivandalismo M8x30
5	M30200001400	1	Commutatore avviamento	<i>Starter switch</i>	Sélecteur de démarrage	<i>Zündschalter</i>	Conmutador de arranque
6	M07500002400	2	Silent block	<i>Silent block</i>	Silentbloc	<i>Silentblock</i>	Silent block
7	M01000026401	2	Vite M5x30	<i>Screw M5x30</i>	Vis M5x30	<i>Schraube M5x30</i>	Tornillo M5x30
8	M2343031	1	Centralina elettronica	<i>Electronic Control Unit</i>	Unité de contrôle	<i>Elektronische Steuerung</i>	Centralita electrónica
9	M01000044401	1	Vite M6x16	<i>Screw M6x16</i>	Vis M6x16	<i>Schraube M6x16</i>	Tornillo M6x16
10	M02000008401	2	Dado M5	<i>Nut M5</i>	Ecrou M5	<i>Mutter M5</i>	Tuerca M5
11	M31400001400	5	Relais	<i>Relays</i>	Relais	<i>Relais</i>	Relé
12	M01000012401	6	Vite M5x16	<i>Screw M5x16</i>	Vis M5x16	<i>Schraube M5x16</i>	Tornillo M5x16
13	M32100001400	1	Intermittenza	<i>Flasher unit</i>	Intermittence	<i>Blinklicht</i>	Intermitencia
14	M30000002400	1	Interruttore cavalletto	<i>Side stand switch</i>	Interrupteur chevalet	<i>Ständer Schalter</i>	Interruptor caballete
15	M40300001400	6	Silent-block 6x14x9	<i>Silent-block 6x14x9</i>	Silentbloc 6x14x9	<i>Silent-block 6x14x9</i>	Silent-block 6x14x9
16	M03000023104	1	Rondella M6	<i>Washer M6</i>	Rondelle M6	<i>Unterlegscheibe M6</i>	Arandela M6
17	M30000003400	1	Sensore TPRT	<i>Air temperature sensor</i>	Capteur TPRT	<i>TPRT-Sensor</i>	Sensor TPRT
18	M17800003102	1	Staffa avvisatore acustico	<i>Horn bracket</i>	Etrier avertisseur sonore	<i>Hupenbügel Brida</i>	Avisador acústico
19	M33000001400	1	Avvisatore acustico	<i>Warning horn</i>	Avertisseur acoustique	<i>Akustische Warnanzeige</i>	Sirena
20	M01000084104	4	Vite M5x20	<i>Screw M5x20</i>	Vis M5x20	<i>Schraube M5x20</i>	Tornillo M5x20
21	M05000012104	2	Bussola silent block	<i>Silent block bush</i>	Douille Silentbloc	<i>Silentblock Büchse</i>	Casquillo Silentblock
22	M02200009400	4	Rondella Ø 6x20	<i>Washer Ø 6x20</i>	Rondelle Ø 6x20	<i>Unterlegscheibe Ø 6x20</i>	Arandela Ø 6x20
23	M40400001011	1	Passacavo	<i>Cable ring</i>	Passe câble	<i>Kabelführung</i>	Pasacable
24	M09700002400	6	Clip M5	<i>Clip M5</i>	Clip M5	<i>Clip M5</i>	Clip M5
25	M37100001400	1	Teleruttore avviamento	<i>Solenoid starter contactor</i>	Télérupteur démarrage	<i>Fernschalter Zündung</i>	Telerruptor de arranque
26	M02000010401	2	Dado M6	<i>Nut M6</i>	Ecrou M6	<i>Mutter M6</i>	Tuerca M6
27	M21600003300	1	Sfiato	<i>Ventiduct</i>	Purge	<i>Entlüftung</i>	Purga de aire
28	M03600004400	1	Fascetta	<i>Clamp</i>	Bandelette	<i>Klemme</i>	Abrazadera
29	M35100013600	1	Prolunga regolatore tensione	<i>Voltage adjuster extension</i>	Rallonge régulateur de tension	<i>Verlängerung Spannungsregler</i>	Prolongación regulador de tensión
30	M37200005300	1	Kit agg. regolatore	<i>Adjuster updating kit</i>	Kit d'adaptation régulateur	<i>Satz für Erneuerung bzw. Überholung Regler</i>	Juego para revisión regulador
31	M40500006000	1	Maniglia solleva batteria	<i>Battery lifting lever</i>	Poignée de levage batterie	<i>Hebegriff Batterie</i>	Asas batería



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M82020001010	1	Semi airbox superiore	Upper airbox half	Demi-boîte à air supérieure	Semi Airbox oben	Semi airbox superior
2	M82020002010	1	Semi airbox inferiore	Lower airbox half	Demi-boîte à air inférieure	Semi Airbox unten	Semi airbox inferior
3	M82210001400	1	Filtro aria	Air cleaner	Filtre air	Luftfilter	Filtro aire
4	M40200004400	1	Guarnizione	Gasket	Joint	Dichtung	Junta
5	M01000030401	6	Vite M5x22	Screw M5x22	Vis M5x22	Schraube M5x22	Tornillo M5x22
6	M97300003400	1	Tappo blow by	Blow by cup	Bouchon blow by	Blowby Deckel	Tapón blow by
7	M40400004011	2	Gommino	Rubber plug	Joint en caoutchouc	Gummieinsatz	Junta
8	M35100004400	1	Cablaggio iniezione	Injection wiring	Câblage injection	Einspritzkabel	Cableado inyección
9	M82500001400	1	Kit pulizia liquido filtro aria	Air filter fluid cleaning kit	Kit liquide de nettoyage du filtre air	Luftfilter-Reinigungsset Flüssigreiniger	Kit limpieza liquido filtro aire
10	M82500002400	1	Kit pulizia spray filtro aria	Air filter aerosol cleaning kit	Kit aérosol de nettoyage du filtre air	Luftfilter-Reinigungsset Spray	Kit limpieza spray filtro aire
11	M96600009400	2	Tappo	Cup	Bouchon	Verschlussdeckel	Tapón
12	M01000072104	2	Vite M6x55	Screw M6x55	Vis M6x55	Schraube M6x55	Tornillo M6x55
13	M75500001000	1	Paratia air box	Air box guard	Cloison boîte à air	Airbox Schubwand	Pared retención air box



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M09000001012	2	Guarniz. flangia scarichi	<i>Flange gasket exhaust</i>	Joint bride	<i>Flanschdichtung</i>	Junta brida
2	M01000004401	6	Vite DIN 912 M8x20	<i>Screw DIN 912 M8x20</i>	Vis DIN 912 M8x20	<i>Schraube DIN 912 M8x20</i>	Tornillo DIN 912 M8x20
3	M2132021	1	Collettore cilindro anteriore	<i>Front cylinder manifold</i>	Collecteur cylindre avant	<i>Zylinderauspuff vorne</i>	Coletor cilindro delantero
4	M03600031400	4	Fascetta Ø 48-51	<i>Clip Ø 48-51</i>	Collier Ø 48-51	<i>Klemme Ø 48-51</i>	Abrazadera Ø 48-51
5	M09000004400	4	Guarniz. tubo di scarico Ø 43-38	<i>Exhaust pipe basket Ø 43-38</i>	Joint tuyau d'échappement Ø 43-38	<i>Dichtung Auspuffrohr Ø 43-38</i>	Junta tubo de escape Ø 43-38
6	M31500001400	1	Sonda Lambda NTK	<i>Lambda sensor NTK</i>	Sonde lambda NTK	<i>Lambda Sonde NTK</i>	Sonda lambda NTK
7	M2132051	1	Collettore centrale con catalizzatore	<i>Central manifold with catalytic converter</i>	Collecteur central avec catalyseur.	<i>Zentralauspuff mit Katalysator</i>	Coletor central con catalizador
8	M09000005000	1	Guarniz. tubo di scarico Ø 49-55	<i>Exhaust pipe gasket Ø 49-55</i>	Joint tuyau d'échappement Ø 49-55	<i>Dichtung Auspuffrohr Ø 49-55</i>	Junta tubo de escape Ø 49-55
9	M2132031	1	Collettore cilindro post.	<i>Rear cylinder manifold</i>	Collecteur cylindre arrière	<i>Zylinderauspuff hinten</i>	Coletor cilindro trasero
10	M1932011	1	Tronchetto silenziatore	<i>Muffle</i>	Embout silencieux	<i>Schalldämpferstutzen</i>	Tubuladura de escape
11	M2332101	1	Paracalore tronchetto	<i>Heat guard</i>	Pare-chaieur embout	<i>Hitzeschutz Stutzen</i>	Protección calor tubuladura
12	M2332111	1	Paracalore inferiore	<i>Lower heat guard</i>	Pare-chaieur inférieur	<i>Hitzeschutz unten</i>	Protección calor inferior
13	M2332171	1	Silenziatore scarico inferiore	<i>Lower exhaust silencer</i>	Silencieux échappement inférieur	<i>Auspuffschalldämpfer unten</i>	Silenciador escape inferior
14	M01000034401	6	Vite M5x10 TBE ISO 7380	<i>Screw M5x10 TBE ISO 7380</i>	Vis M5x10 TBE ISO 7380	<i>Schraube M5x10 TBE ISO 7380</i>	Tornillo M5x10 TBE ISO 7380
15	M01000013401	2	Vite M6x20 TCE	<i>Screw M6x20 TCE</i>	Vis M6x20 TCE	<i>Schraube M6x20 TCE</i>	Tornillo M6x20 TCE
16	M03000012400	4	Rondella di rame Ø 6x16x1,5	<i>Copper washer Ø 6x16x1,5</i>	Rondelle en cuivre Ø 6x16x1,5	<i>Kupferunterlegscheibe Ø 6x16x1,5</i>	Arandela de cobre Ø 6x16x1,5
17	M2332121	1	Paracalore superiore	<i>Upper heat guard</i>	Pare-chaieur supérieur	<i>Hitzeschutz oben</i>	Protección calor superior
18	M2332161	1	Silenziatore scarico superiore	<i>Upper exhaust silencer</i>	Silencieux échappement supérieur	<i>Auspuffschalldämpfer oben</i>	Silenciador escape superior
19	M02000010401	2	Dado flangiato autobloccante	<i>Flanged nut self-locking</i>	Ecrou bridé de sécurité	<i>Selbstsperrende Flanschmutter</i>	Tuerca embridada autobloccante
20	M2332181	1	Staffa supporto silenziatori	<i>Exhaust muffler supporting bracket</i>	Etriers de support des silencieux	<i>Bügel Halterung Schalldämpfer</i>	Brida soporte silenciadores
21	M0063045	3	Rondella Ø 8,25X28X1,5	<i>Washer Ø 8,25X28X1,5</i>	Rondelle Ø 8,25X28X1,5	<i>Unterlegscheibe Ø 8,25X28X1,5</i>	Arandela Ø 8,25X28X1,5
22	M0080009	2	Rosetta elastica Ø 12,2x25x1,5	<i>Elastic washer Ø 12,2x25x1,5</i>	Rondelle élastique Ø 12,2x25x1,5	<i>Federscheibe Ø 12,2x25x1,5</i>	Arandela elástica Ø 12,2x25x1,5
23	M0099004	2	Rondella Ø 12x25x0,8	<i>Washer Ø 12x25x0,8</i>	Rondelle Ø 12x25x0,8	<i>Unterlegscheibe Ø 12x25x0,8</i>	Arandela Ø 12x25x0,8
24	M2332141	1	Distanziale attacco marmitta	<i>Exhaust pipe coupling spacer</i>	Entretoise raccord pot d'échappement	<i>Entfernungsstück Anschluss Auspufftopf</i>	Distanciador acoplamiento silencioso
25	M01000032401	1	Vite DIN 912 M8x30	<i>Screw DIN 912 M8x30</i>	Vis DIN 912 M8x30	<i>Schraube DIN 912 M8x30</i>	Tornillo DIN 912 M8x30
26	M40300003400	1	Silent block fissaggio silenziatore	<i>Exhaust muffler fastening silent block</i>	Silentbloc fixation silencieux	<i>Silentblock Befestigung Schalldämpfer</i>	Silentbloc fijación silencioso

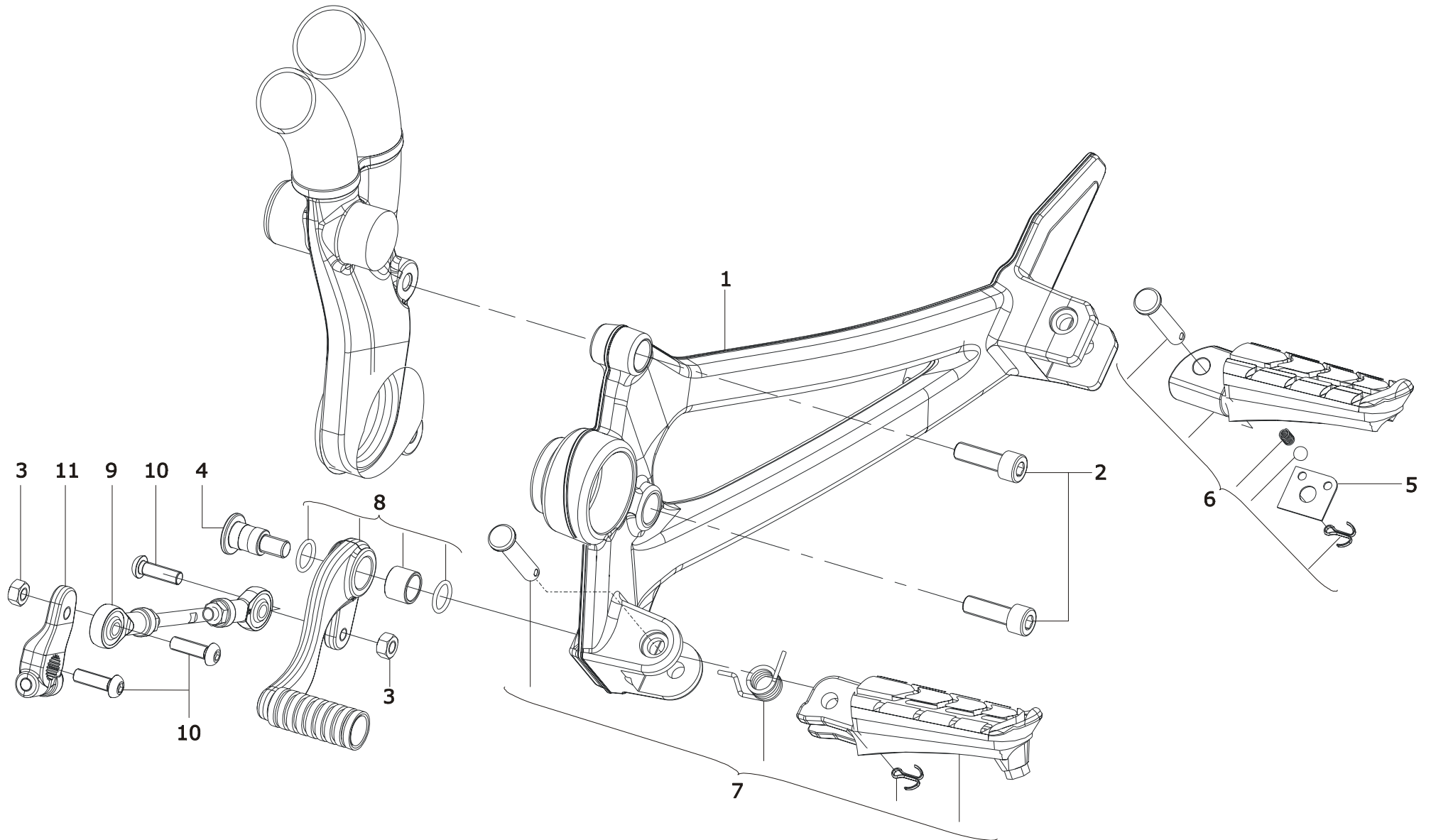




**Pedane ant./post. destre - Right front/back footpegs - Repose-pied avant/arrière
droits - Vorne/hinten Trittbrett rechts - Plataforma del/trasera derechas**

010

N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M17100008 213	1	Supporto pedane dx, nero	<i>Right footpegs guard, black</i>	Support repose-pied dt, noir	<i>Trittbrett Halterung rechts, schwarz</i>	Soporte plataforma der. negro
2	M09200001013	1	Lamierino pedana	<i>Footpeg plate</i>	Tôle repose-pied	<i>Beifahrer Trittblech</i>	Chapa plataforma
3	M01000004401	2	Vite M8x20	<i>Screw M8x20</i>	Vis M8x20	<i>Schraube M5x20</i>	Tornillo M5x20
4	M01000013401	2	Vite M6x20	<i>Screw M6x20</i>	Vis M6x20	<i>Schraube M6x20</i>	Tornillo M6x20
5	M09620001300	1	Puntale freno	<i>Brake air dam</i>	Pointeau frein	<i>Bremsspitze</i>	Puntal freno
6	M06000015111	1	Perno molla freno	<i>Brake spring spindle</i>	Pivot ressort frein	<i>Zapfen Bremsfeder</i>	Perno muelle freno
7	M09110002628	1	Molla	<i>Spring</i>	Ressort	<i>Feder</i>	Muelle
8	M02000014401	1	Dado M5	<i>M5 nut</i>	Ecrou M5	<i>Mutter M5</i>	Tuerca M5
9	M01000049401	1	Vite M5x20	<i>Screw M5x20</i>	Vis M5x20	<i>Schraube M5x20</i>	Tornillo M5x20
10	M06000009401	1	Perno leva freno	<i>Brake lever spindle</i>	Pivot levier frein	<i>Zapfen Bremshebel</i>	Perno palanca freno
11	M16500001300	1	Leva freno	<i>Brake lever</i>	Levier frein	<i>Bremshebel</i>	Palanca freno
12	M16900003300	1	Pedana pilota dx	<i>Driver right rear footpeg</i>	Repose-pied pilote dt	<i>Fahrertrittbrett rechts</i>	Plataforma piloto der.
13	M16900005300	1	Pedana posteriore dx	<i>Right rear footpeg</i>	Repose-pied arrière dt	<i>Trittbrett rechts</i>	Plataforma post. der.

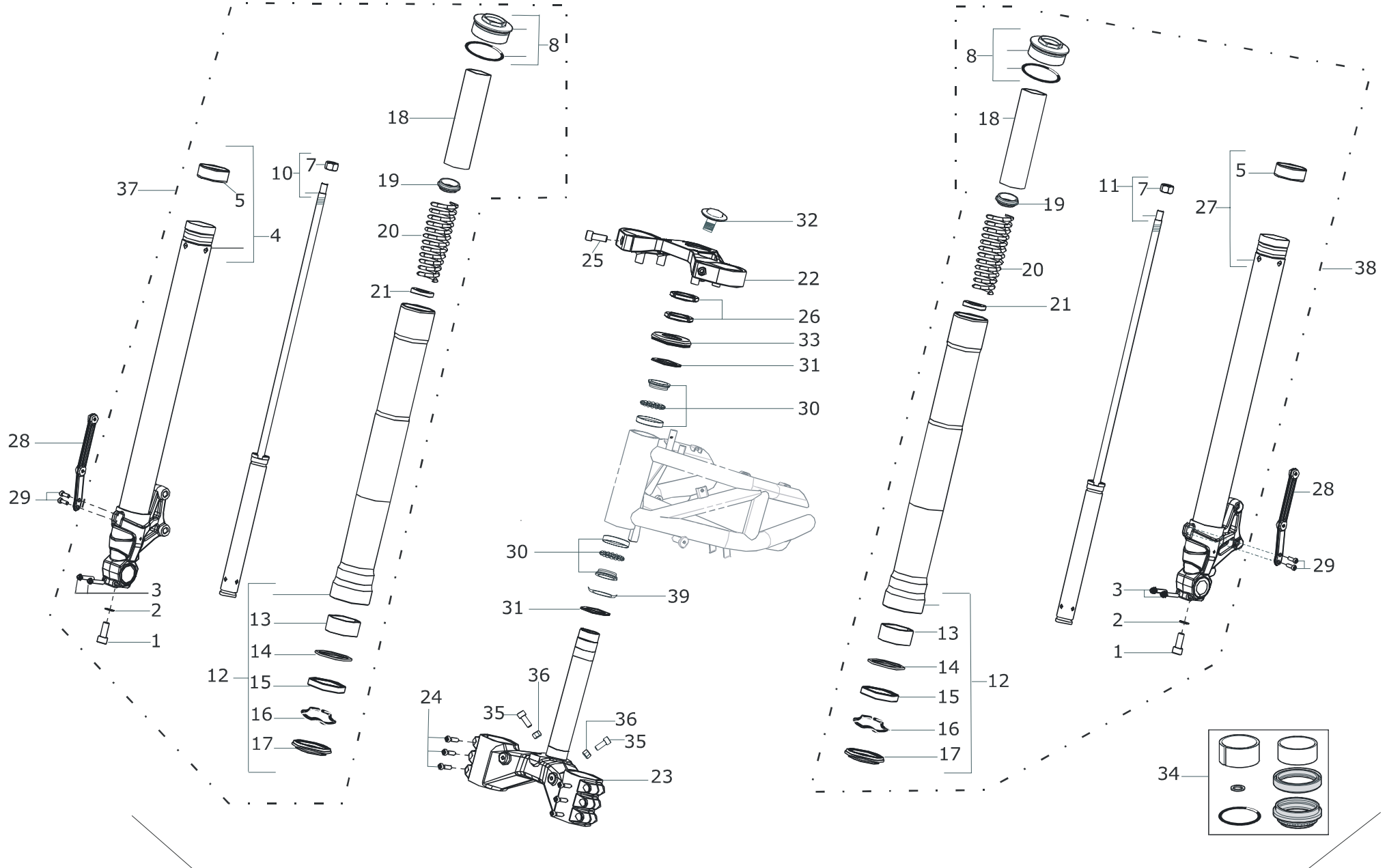




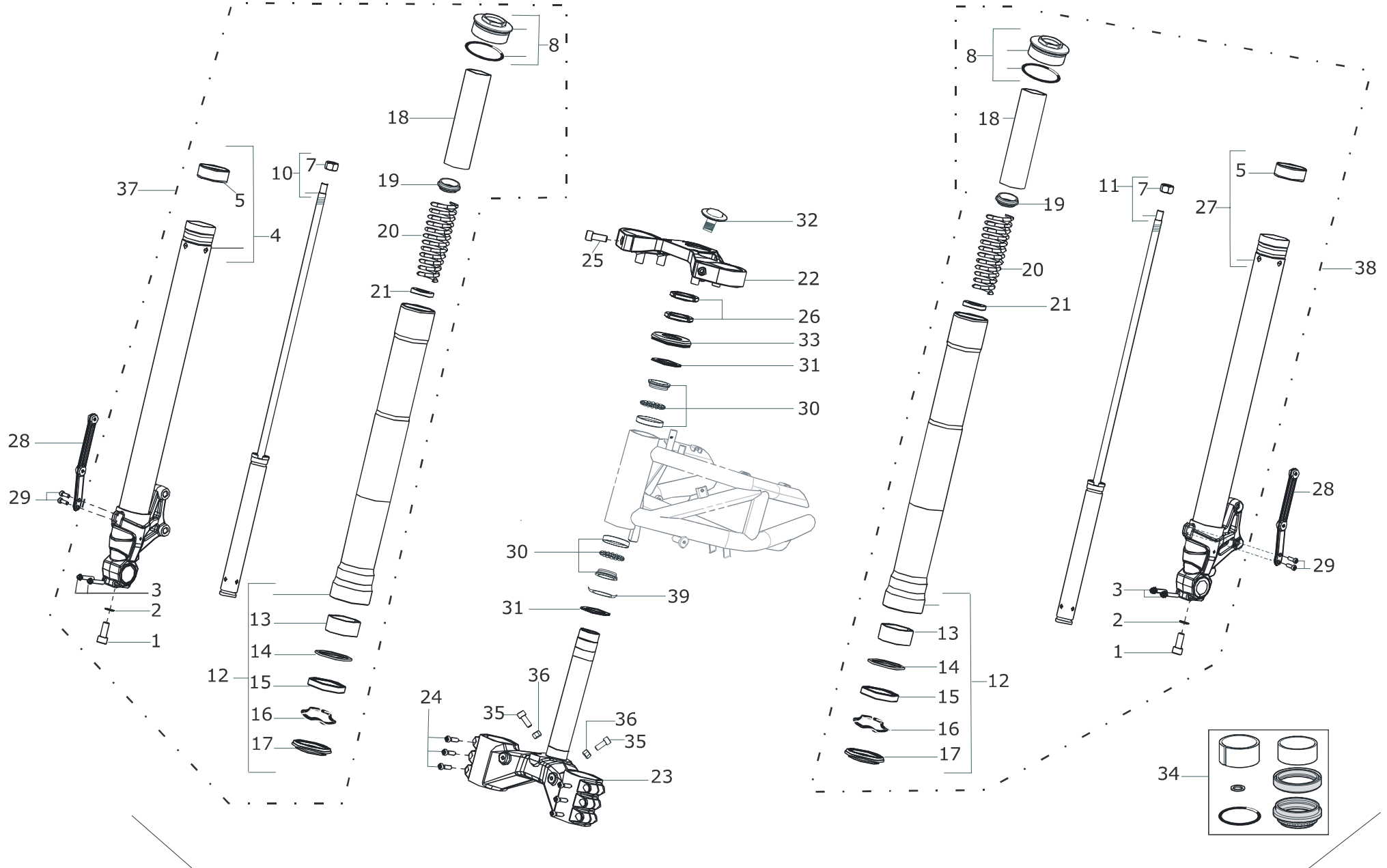
**Pedane ant./post. sinistre - Left front/back footpegs - Repose-pied avant/arrière
gauches - Vorne/hinten Trittbrett links - Plataforma del/trasera izquierdas**

011

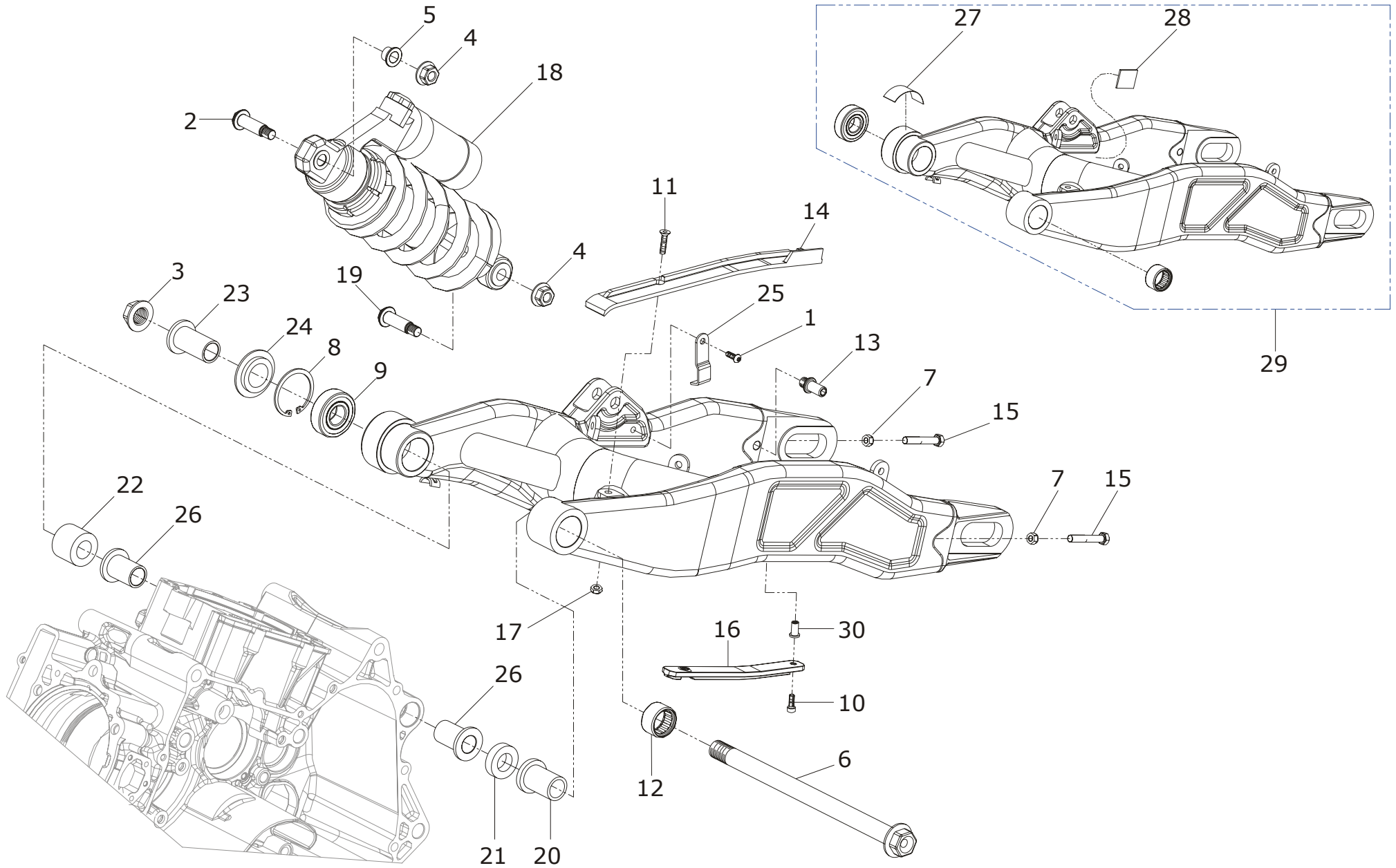
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M17100009 213	1	Supporto pedana sx., nero	<i>Left footpeg guard, black</i>	Support repose-pied gche, noir	<i>Halterung Fahrer links, schwarz</i>	Soporte plataforma izq., negro
2	M01000004401	2	Vite M8x20	<i>Screw M8x20</i>	Vis M8x20	<i>Schraube M8x20</i>	Tornillo M8x20
3	M02000006401	2	Dado M6	<i>M6 nut</i>	Ecrou M6	<i>Mutter M6</i>	Tuerca M6
4	M06000010401	1	Perno leva cambio	<i>Gear shift lever spindle</i>	Axe levier boîte de vitesses	<i>Zapfen Schalthebel</i>	Perno palanca cambio
5	M09200001013	1	Lamierino pedana	<i>Footpeg plate</i>	Tôle repose-pied	<i>Trittlech beifahrer</i>	Chapa plataforma
6	M16900006300	1	Pedana post. sx	<i>Left rear footpeg</i>	Repose-pied arrière gche	<i>Hinteres Trittbrett links</i>	Plataforma post. izq.
7	M16900004300	1	Pedana pilota sx	<i>Driver left footpeg</i>	Repose-pied pilote gche	<i>Fahrertrittbrett links</i>	Plataforma piloto izq.
8	M16500002300	1	Leva cambio	<i>Gear shift lever</i>	Levier boîte de vitesses	<i>Schalthebel</i>	Palanca cambio
9	M17400001300	1	Asta rinvio cambio	<i>Gearbox link rod</i>	Axe renvoi boîte de vitesses	<i>Stab Wechselschaltung</i>	Varilla retorno cambio
10	M01000058401	3	Vite M6x20	<i>Screw M6x20</i>	Vis M6x20	<i>Schraube M6x20</i>	Tornillo M6x20
11	M16520003102	1	Rinvio cambio	<i>Gearbox link</i>	Renvoi boîte de vitesses	<i>Wechselschaltung</i>	Retorno cambio



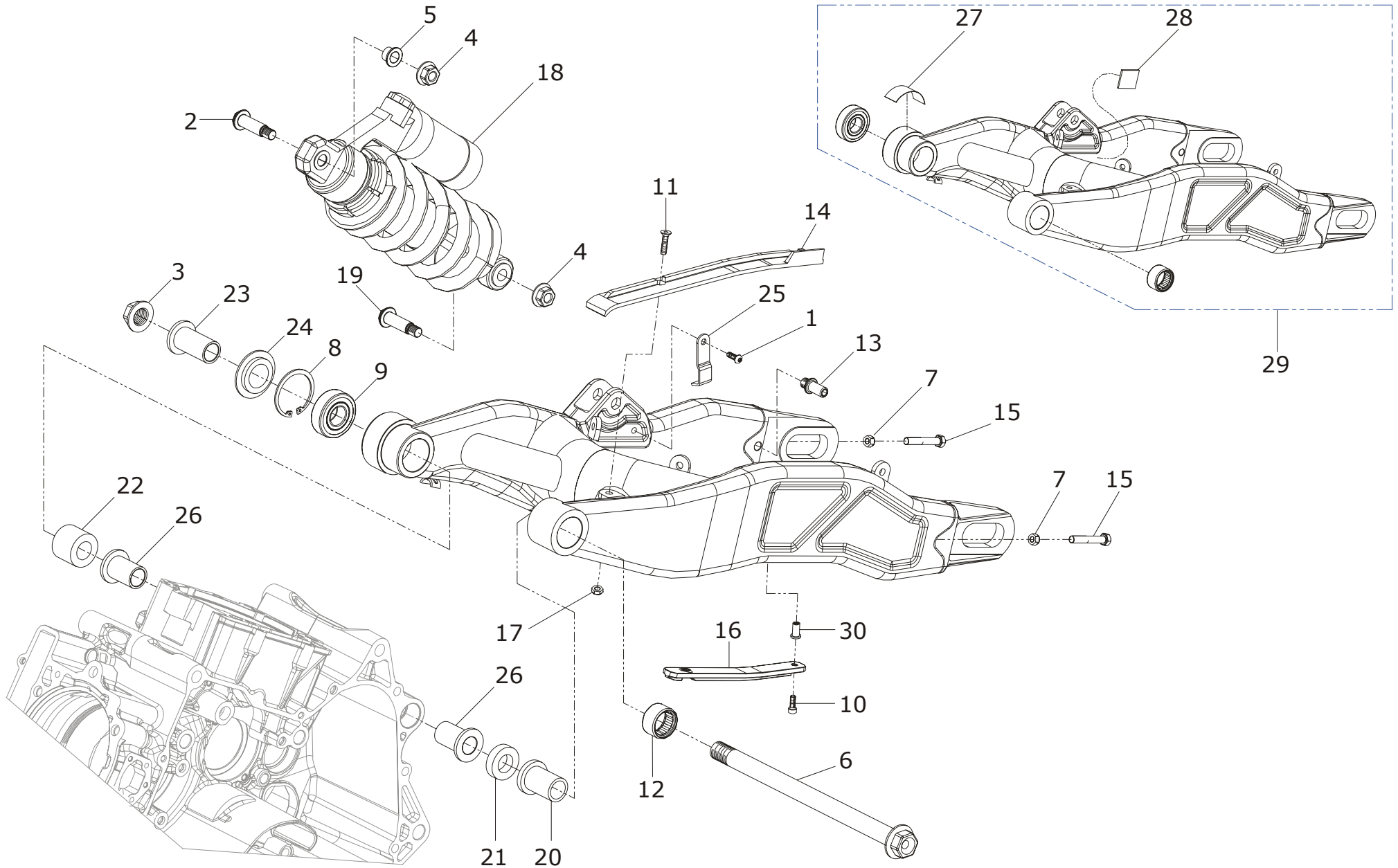
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M19500004300	2	Vite M10x25	<i>Screw M10x25</i>	Vis M10x25	<i>Schraube M10x25</i>	Tornillo M10x25
2	M19500005300	2	Rondella GM0504 Ø 10	<i>Washer GM0504 Ø 10</i>	Rondelle GM0504 Ø 10	<i>Unterlegscheibe GM0504 Ø 10</i>	Arandela GM0504 Ø 10
3	M01000014401	4	Vite M6x30	<i>Screw M6x30</i>	Vis M6x30	<i>Schraube M6x30</i>	Tornillo M6x30
4	M19500038400	1	Canna dx	<i>Right fork rod</i>	Fût droit	<i>Schaft rechts</i>	Leva der.
5	M19500008300	2	Boccola	<i>Bushing</i>	Bague	<i>Buchse</i>	Casquillo
7	M19500045400	2	Dado M8	<i>M8 nut</i>	Ecrou M8	<i>Mutter M8</i>	Tuerca M8
8	M19500040400	2	Tappo canna	<i>Fork rod rubber plug</i>	Bouchon fût	<i>Stangendeckel</i>	Tapa leva
10	M19500043400	1	Gruppo asta dx	<i>Right rod unit</i>	Groupe tige dte	<i>Stangengruppe rechts</i>	Grupo varilla der.
11	M19500044400	1	Gruppo asta sx	<i>Left rod unit</i>	Groupe tige gche	<i>Stangengruppe links</i>	Grupo varilla izq.
12	M19500041400	2	Fodero completo	<i>Complete fork slider</i>	Gaine complète	<i>Überzug komplett</i>	Funda completo
13	M19500025300	2	Boccola	<i>Bushing</i>	Bague	<i>Buchse</i>	Casquillo
14	M19500024300	2	Scodellino	<i>Shim cap</i>	Cuvette	<i>Federteller</i>	Cazoleta
15	M19500023300	2	Anello di tenuta Ø 50x63x11	<i>Seal ring Ø 50x63x11</i>	Bague d'étanchéité Ø 50x63x11	<i>Dichtring Ø 50x63x11</i>	Anillo de estanqueidad Ø 50x63x11
16	M19500022300	2	Anello di fermo	<i>Stop ring</i>	Bague d'arrêt	<i>Sicherungsring</i>	Anillo de tope
17	M19500021300	2	Raschiapolvere	<i>Dust seal</i>	Cache-poussière	<i>Staubschaber</i>	Rasca polvo
18	M19500042400	2	Tubo interno	<i>Inner pipe</i>	Tube interne	<i>Innendraht</i>	Tubo interno
19	M19500017300	2	Guida molla superiore	<i>Upper spring guide</i>	Guide-ressort supérieur	<i>Federführung oben</i>	Guía muelle superior
20	M19500016300	2	Molla	<i>Spring</i>	Ressort	<i>Feder</i>	Muelle
21	M19500015300	2	Guida molla inferiore	<i>Lower spring guide</i>	Guide-ressort inférieur	<i>Federführung unten</i>	Guía muelle inferior
22	M13500002202	1	Testa di sterzo, nera	<i>Steering head, black</i>	Tête de direction, noire	<i>Schaftkopf schwarz</i>	Cabeza de conducción, negra
23	M13500001300	1	Testa croce inferiore nera	<i>Lower fork head black</i>	Tête de piston noire	<i>Unteres Kreuzkopfstück schwarz</i>	Cabeza cruz inferior negra
24	M19500011300	6	Vite M6x20	<i>Screw M6x20</i>	Vis M6x20	<i>Schraube M6x20</i>	Tornillo M6x20
25	M19500010300	2	Vite M8x25	<i>Screw M8x25</i>	Vis M8x25	<i>Schraube M8x25</i>	Tornillo M8x25
26	M03500001402	2	Ghiera	<i>Ring nut</i>	Anneau de renfort	<i>Hülle</i>	Capuchón roscado
27	M19500039400	1	Canna sx	<i>Left fork rod</i>	Fût gche	<i>Schaft links</i>	Leva izq.
28	M15500001102	2	Supporto parafango	<i>Mudguard support</i>	Support garde-boue	<i>Schutzblechhalter</i>	Soporte guardabarros
29	M01000012401	4	Vite M5x16	<i>Screw M5x16</i>	Vis M5x16	<i>Schraube M5x16</i>	Tornillo M5x16
30	M08000001400	2	Cuscinetto sterzo	<i>Steering bearing</i>	Coussinet	<i>Lenkradlager</i>	Cojinete dirección



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
31	M03000005113	2	Rondella canotto	<i>Steering head washer</i>	Rondelle tube	<i>Unterlegscheibe Schaft</i>	Arandela manguito
32	M01000016111	1	Vite testa di sterzo	<i>Steering head screw</i>	Vis tête de direction	<i>Schraube Schaftkopf</i>	Tornillo cabezal de conducción
33	M03000007300	1	Cappellotto	<i>Mounting cap</i>	Capot	<i>Kappe</i>	Sombreroete
34	M19500019300	1	Kit di revisione	<i>Maintenance tool kit</i>	Kit de révision	<i>Revisions-Set</i>	Kit de revisión
35	M01000013401	2	Vite M6x20	<i>Screw M6x20</i>	Vis M6x20	<i>Schraube M6x20</i>	Tornillo M6x20
36	M02000006401	2	Dado M6	<i>M6 nut</i>	Ecrou M6	<i>Mutter M6</i>	Tuerca M6
37	M19500036400	1	Stelo dx completo	<i>Fork leg assy right</i>	Tige dte complet	<i>Schaft rechts komplett</i>	Vástago der. completo
38	M19500037400	1	Stelo sx completo	<i>Fork leg assy left</i>	Tige gche complet	<i>Schaft links komplett</i>	Vástago izq. completo
39	M03000022300	1	Tappo inferiore canotto	<i>Fork assy, plug</i>	Bouchon inférieur tube	<i>Unterer Schaftdeckel</i>	Tapón inferior manguito
40	M19600013 105	1	Forcella nera	<i>Black fork</i>	Fourche noire	<i>Gabel schwarz</i>	Horquilla negra



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M005204610	1	Vite TBEI M5X12 zincata bianca CHROMITING	<i>M5x12 galvanised button head cap screw CHROMITING white</i>	Vis TBEI M5X12 zinguée blanc CHROMITING	<i>Schraube TBEI M5X12 verzinkt weiss CHROMITING</i>	Tornillo TBEI M5X12 galvanizado blanco CHROMITING
2	M01000071104	1	Perno superiore ammortizzatore	<i>Shock-absorber upper pin</i>	Pivot supérieur amortisseur	<i>Bolzen oben Federbein</i>	Perno superior Amortiguador
3	M02000004401	1	Dado flangiato M18X1,5	<i>Flanged nut M18X1.5</i>	Ecrou bridé M18X1,5	<i>Flanschmutter M18X1,5</i>	Tuerca embrodada M18X1,5
4	M02000042104	2	Dado M10X1,5 flangiato autobloccante	<i>Self-locking flanged nut M10X1.5</i>	Ecrou M10X1,5 bridé de sécurité	<i>Selbstsichernde Flanschmutter M10X1,5</i>	Tuerca M10X1,5 embrodada autobloccante
5	M02200012104	1	Boccola fissaggio ammortizzatore post.	<i>Rear shock-absorber fixing bushing</i>	Bague de fixation amortisseur arrière	<i>Befestigungsbuchse Federbein hinten</i>	Casquillo fijación amortiguador trasero
6	M06000010110	1	Perno forcellone	<i>Swing arm spindle</i>	Axe bras oscillant	<i>Zapfen Federbein</i>	Perno horquilla
7	M006200711	2	Dado esagonale M8 (BASSO-UNI 5589)	<i>M8 hexagonal nut (BASSO-UNI 5589)</i>	Ecrou hexagonal M8 (BAS-UNI 5589)	<i>Sechskantmutter (BASSO-UNI 5589)</i>	Tuerca hexagonal (BASSO-UNI 5589)
8	M0066233	1	Seeger 7437-50	<i>Circlip 7437-50</i>	Circlip 7437-50	<i>Seeger 7437-50</i>	Seeger 7437-50
9	M0072001	1	Cuscinetto SKF 62/22 22X50X14 2RS1	<i>Bearing SKF 62/22 22X50X14 2RS1</i>	Coussinet SKF 62/22 22X50X14 2RS1	<i>Lager SKF 62/22 22X50X14 2RS1</i>	Cojinete SKF 62/22 22X50X14 2RS1
10	M01000012401	2	Vite DIN 912 M5X16 CHROMITING	<i>DIN 912 M5X16 screw CHROMITING</i>	Vis DIN 912 M5X16 CHROMITING	<i>Schraube DIN 912 M5X16 CHROMITING</i>	Tornillo DIN 912 M5X16 CHROMITING
11	M01000085104	2	Vite a testa svasata M6X20 DIN 7991 inox	<i>Flat head screw M6X20 DIN 7991 inox</i>	Vis à tête noyée M6X20 DIN 7991 inox	<i>Senkkopfschraube M6X20 DIN 7991 inox</i>	Tornillo de cabeza M6X20 DIN 7991 inox avellanada
12	M08000009400	1	Astuccio rullini HK2530-2RS	<i>Bearing holder HK2530-2RS</i>	Pochette aiguilles de roulement HK2530-2RS	<i>Rollenkäfig HK2530-2RS</i>	Jaula de rodillos HK2530-2RS
13	M2138121	1	Perno antirotazione M8	<i>M8 anti-rotation pin</i>	Pivot antirotation M8	<i>Antirotationsbolzen M8</i>	Perno antirotación M8
14	M213822140	1	Pattino catena superiore	<i>Upper chain sliding shoe</i>	Patin de chaîne supérieur	<i>Kettenschuh oben</i>	Patín cadena superior
15	M2138351	2	Vite M8X55 chiave 10 registro ruota	<i>M8x55 screw wrench 10 for wheel adjusting</i>	Vis M8X55 clé 10 régléur de roue	<i>Schraube M8X55 Schlüssel 10 Radeinstellung</i>	Tornillo M8X55 llave 10 registro rueda
16	M23710002010	1	Pattino inferiore catena MOD.1	<i>Lower chain sliding shoe MOD.1</i>	Patin de chaîne inférieur MOD.1	<i>Kettenschuh unten MOD.1</i>	Patín cadena inferior MOD.1
17	M91800005400	2	Dado M6 H6 classe 8	<i>M6 H6 nut, class 8</i>	Ecrou M6 H6 classe 8	<i>Mutter M6 H6 Klasse 8</i>	Tuerca M6 H6 classe 8

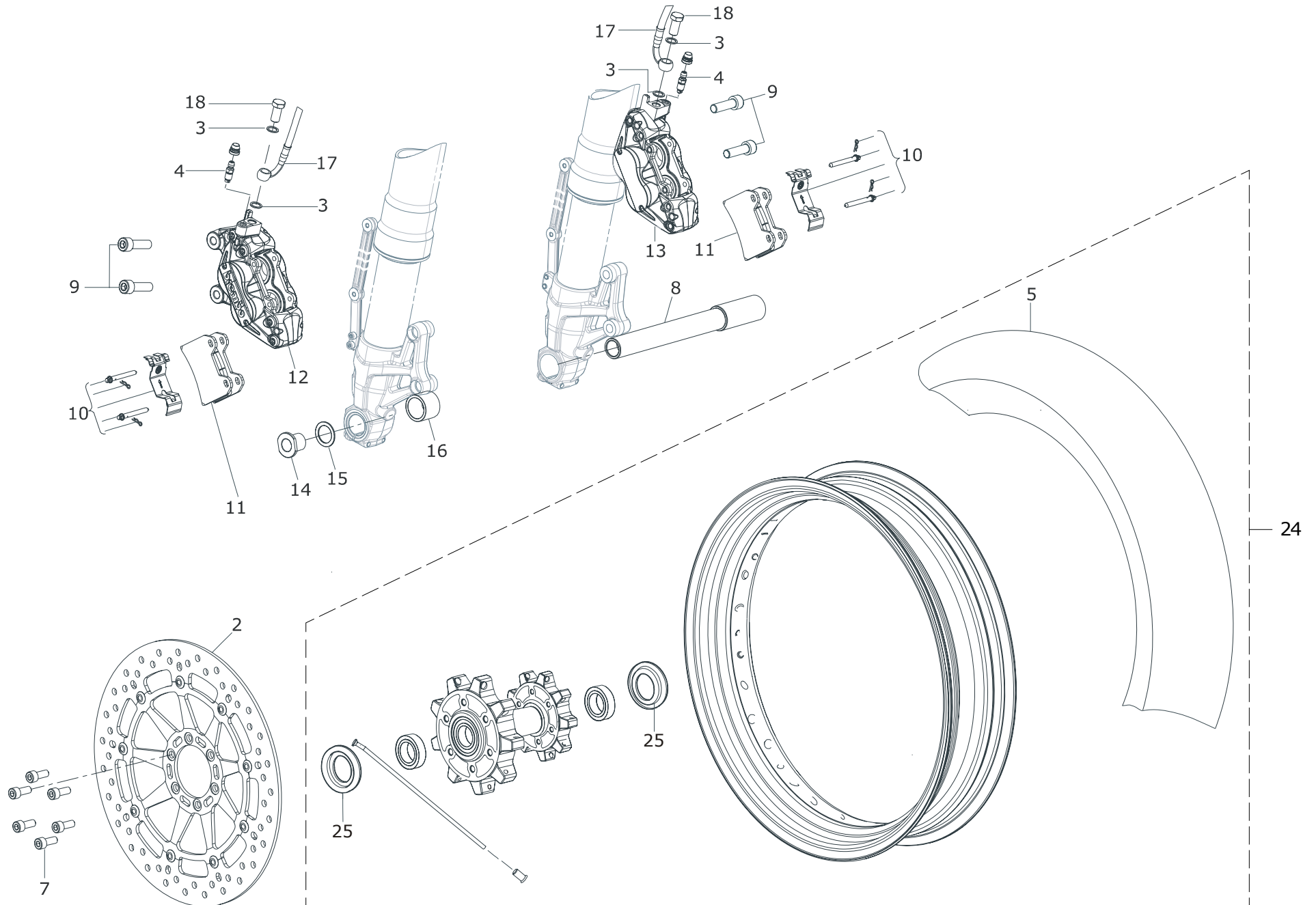




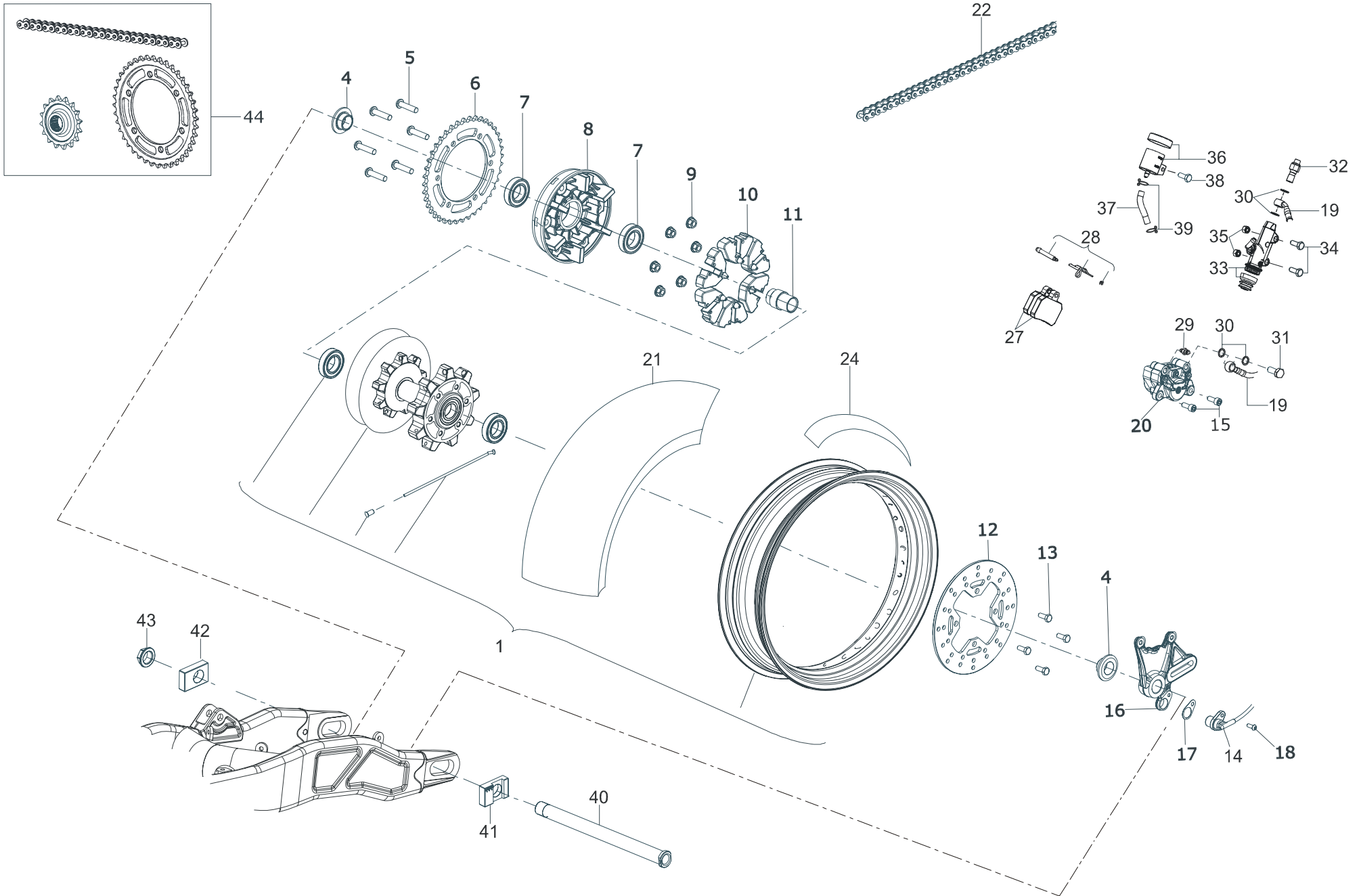
**Forcellone/Ammortizzatore - Swing arm/Shock absorber -
Bras oscillant/Amortisseur - Federbein/Stoßdämpfer - Horquilla/Amortiguador**

013

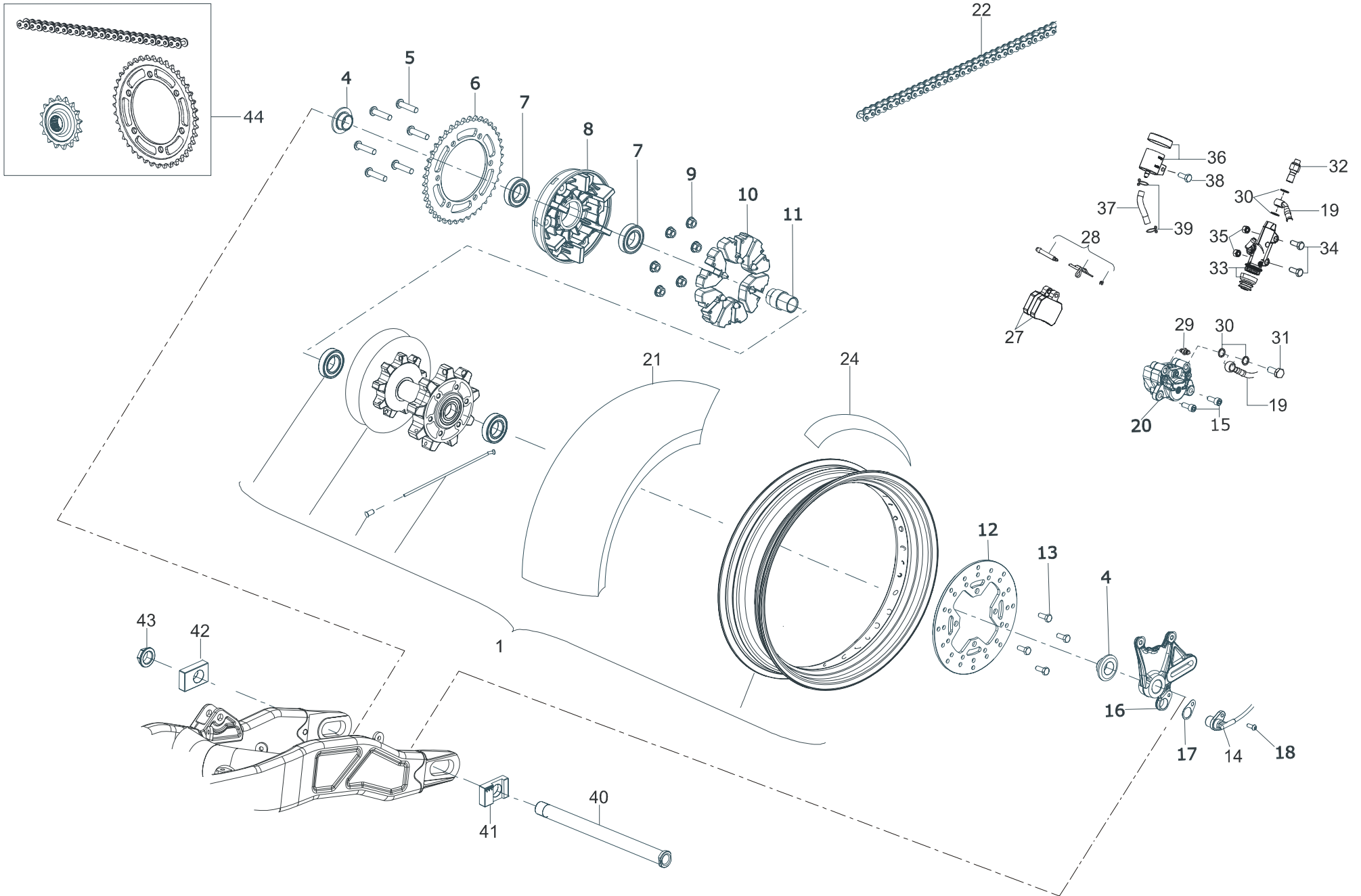
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
18	M14500002211	1	Ammortizzatore posteriore	Rear shock-absorber	Amortisseur arrière	Federbein hinten	Amortiguador trasero
19	M2138211	1	Perno inferiore ammortizzatore	Shock-absorber lower pin	Pivot inférieur amortisseur	Bolzen unten Federbein	Perno inferior amortiguador
20	M2138301	1	Bussola interna SX forcellone	Swing arm LEFT inside bushing	Douille interne gauche bras oscillant	Buchse innen li. Gabel	Casquillo interno izq. horquilla
21	M2138311	1	Distanziale interno SX forcellone	Swing arm LEFT inside spacer	Entretoise intérieure gauche bras oscillant	Distanzring innen li. Gabel	Distanciadador interior izq. horquilla
22	M2138321	1	Boccola distanziale interno DX forcellone	Swing arm RIGHT inside spacer bushing	Bague entretoise intérieure droite bras oscillant	Buchse Distanzring innen re. Gabel	Casquillo distanciadador interior der. horquilla
23	M2138331	1	Bussola esterna DX forcellone	Swing arm RIGHT outside bushing	Douille extérieure droite bras oscillant	Buchse aussen re. Gabel	Casquillo exterior der. horquilla
24	M2138341	1	Distanziale esterno DX forcellone	Swing arm RIGHT outside spacer	Entretoise extérieure droite bras oscillant	Distanzring aussen re. Gabel	Distanciadador exterior der. horquilla
25	M2338031	1	Piastrino passatubo freno posteriore	Rear brake cable ring plate	Plaque passe-fil frein arrière	Plättchen Schlauchführung Hinterradbremse	Plaquita pasatubo freno trasero
26	M90900001400	2	Boccola attacco	Coupling bushing	Douille de fixation	Anschlussbuchse	Casquillo de unión
27	M26500008200	1	Adesivo protezione forcellone 40X25	Swing arm adhesive protection 40x25	Adhésif de protection bras oscillant 40X25	Schutzklebestreifen Gabel 40X25	Adhesivo de protección horquilla 40X25
28	M26500020000	1	Adesivo di protezione	Protection adhesive	Adhésif de protection	Schutzklebestreifen	Adhesivo de protección
29	R2338010	1	Forcellone completo, grigio	Complete swing arm, gray	Bras oscillant complet, gris	Gabel komplett, Grau	Horquilla completa, gris
30	M0067002	1	Inserto filettato M5	M5 threaded insert	Insert fileté M5	Gewindeinsatz M5	Inserto fileteado M5



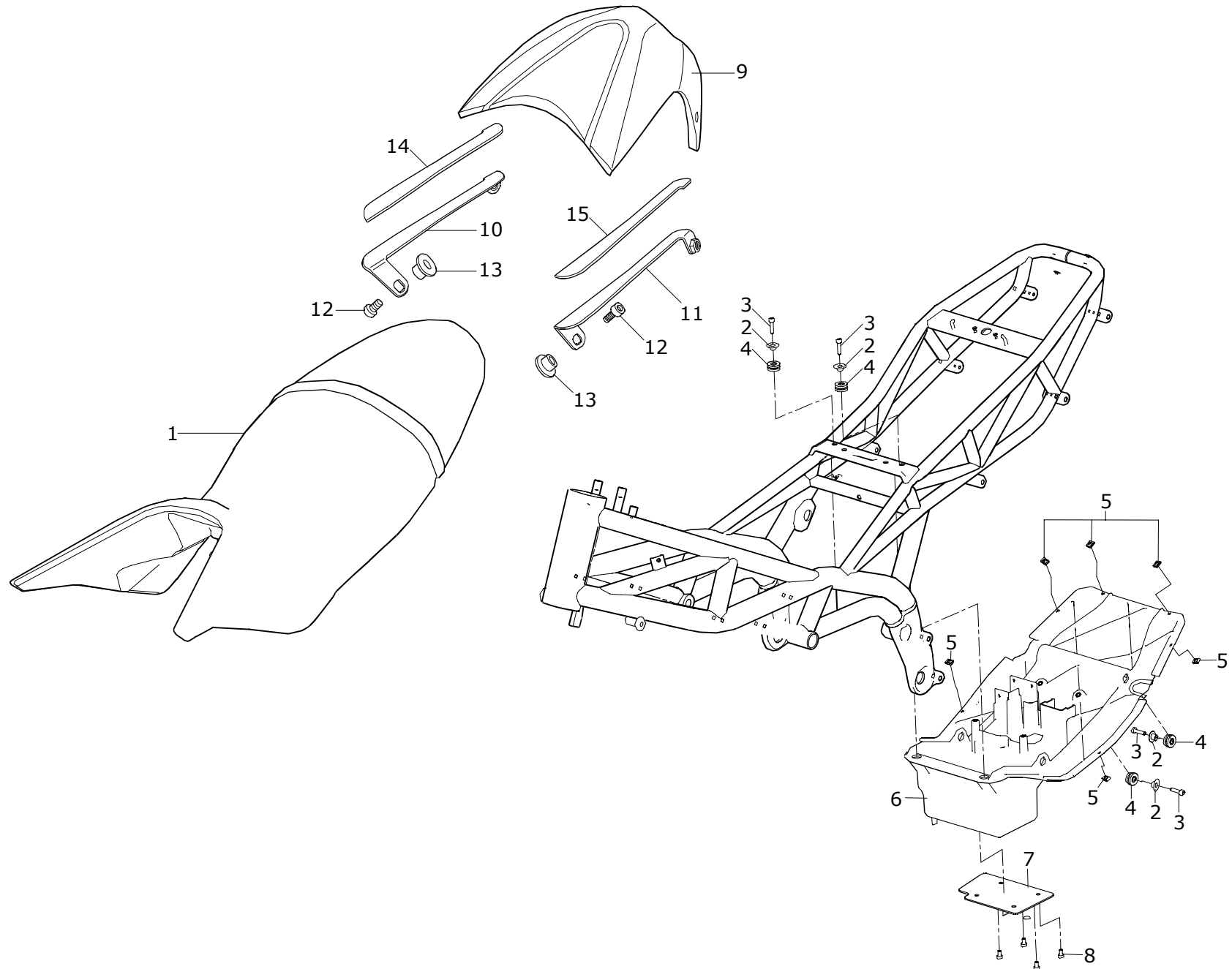
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
2	M12000004102	2	Disco freno	<i>Brake disc</i>	Disque de frein	<i>Bremsscheibe</i>	Disco freno
3	M03000002400	4	Rondella	<i>Washer</i>	Rondelle	<i>Unterlegscheibe</i>	Arandela
4	M13400003400	2	Vite spurgo olio	<i>Oil drain screw</i>	Vis de purge huile	<i>Ölablassschraube</i>	Tornillo purga aceite
5	M14000013400	1	Copertura 120/70-ZR17 58W	<i>Tyre 120/70-ZR17 58W</i>	Protection 120/70-ZR17 58W	<i>Abdeckung 120/70-ZR17 58W</i>	Cobertura 120/70-ZR17 58W
7	M01000002401	12	Vite disco freno	<i>Brake disc screw</i>	Vis disque de frein	<i>Schraube Bremsscheibe</i>	Tornillo disco freno
8	M06000002111	1	Perno ruota	<i>Wheel spindle</i>	Axe de roue	<i>Radzapfen</i>	Perno ruoda
9	M01000069104	4	Vite M10x30x1,25	<i>Screw M10x30x1.25</i>	Vis M10x30x1,25	<i>Schraube M10x30x1,25</i>	Tornillo M10x30x1,25
10	M13400002400	2	Perno + molla di fissaggio	<i>Spindle + clamp clip</i>	Axe + ressort de fixation	<i>Zapfen + Haltefeder</i>	Perno + muelle de fijación
11	M13400001400	2	Coppia pastiglie freno	<i>Pair of brake pads</i>	Duo plaquettes de frein	<i>Paar Bremsscheiben</i>	Par de pastillas freno
12	M13000004402	1	Pinza freno sx	<i>Left brake caliper</i>	Etrier frein gche	<i>Bremszange links</i>	Pinza freno izq.
13	M13000003402	1	Pinza freno dx	<i>Right brake caliper</i>	Etrier frein dt	<i>Bremszange rechts</i>	Pinza freno der.
14	M01010001111	1	Vite perno ruota	<i>Wheel spindle bolt</i>	Vis pivot axe de roue	<i>Schraube Radzapfen</i>	Tornillo perno ruoda
15	M03030010111	1	Rondella	<i>Washer</i>	Rondelle	<i>Unterlegscheibe</i>	Arandela
16	M07000004111	1	Distanziale	<i>Spacer</i>	Entretoise	<i>Distanzscheibe</i>	Distanciadore
17	M50500005000	1	Trasmissione idraulica anteriore	<i>Front hydraulic transmission</i>	Transmission hydraulique avant	<i>Hydraulikgetriebe vorne</i>	Transmisión hidráulica ant.
18	M01000003400	2	Vite raccordo	<i>Union screw</i>	Vis raccord	<i>Anschlusschraube</i>	Tornillo racor
24	M11300003 004	1	Ruota anteriore completa	<i>Complete front wheel</i>	Roue avant complète	<i>Vorderrad komplett</i>	Rueda delantera completa
25	M09200004000	2	Protezione cuscinetti	<i>Bearing protection</i>	Protection roulements	<i>Kugellagerschutz</i>	Protección cojinetes



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M11300004 004	1	Ruota posteriore, nera	<i>Rear wheel, black</i>	Route arrière, noire	<i>Vorderrad, schwarz</i>	Rueda trasera, negra
4	M07000011112	2	Distanziale esterno	<i>Outer spacer</i>	Entretoise externe	<i>Distanzscheibe außen</i>	Distanciadador externo
5	M01000068110	6	Vite M10x42	<i>Screw M10x42</i>	Vis M10x42	<i>Schraube M10x42</i>	Tornillo M10x42
6	M16000002105	1	Corona Z 40	<i>Gear Z 40</i>	Couronne Z 40	<i>Kranz Z 40</i>	Corona Z 40
7	M08000008400	2	Cuscinetto	<i>Bearing</i>	Roulement	<i>Lager</i>	Cojinete
8	M16200002 101	1	Flangia portacorona, nera	<i>Sprocket flange, black</i>	Bride porte-couronne, noire	<i>Flansch Trägerkranz, schwarz</i>	Brida portacorona, negra
9	M02000032401	6	Dado M10	<i>M10 nut</i>	Ecrou M10	<i>Mutter M10</i>	Tuerca M10
10	M40100001011	6	Parastrappi	<i>Cush drive damper pads</i>	Flector	<i>Elastische Kupplung</i>	Juntas amortiguadoras
11	M07000013000	1	Distanziale parastrappi	<i>Cush drive damper pad spacer</i>	Entretoise flector	<i>Distanzialscheibe elastische Kupplung</i>	Distanciadador juntas amortiguadoras
12	M12000003400	1	Disco freno	<i>Brake disc</i>	Disque de frein	<i>Bremsscheibe</i>	Disco freno
13	M01000055401	4	Vite M8x20	<i>Screw M8x20</i>	Vis M8x20	<i>Schraube M8x20</i>	Tornillo M8x20
14	M30010001400	1	Sensore velocità	<i>Speed sensor</i>	Capteur vitesse	<i>Geschwindigkeitsmesser</i>	Sensor velocidad
15	M01000004401	2	Vite M8x20	<i>Screw M8x20</i>	Vis M8x20	<i>Schraube M8x20</i>	Tornillo M8x20
16	M15000002104	1	Supporto pinza freno	<i>Brake caliper support</i>	Support étrier de frein	<i>Bremszangen Halterung</i>	Soporte pinza freno
17	M09200002012	3	Spessore sensore Velox	<i>Velox sensor shim</i>	Epaisseur capteur Velox	<i>Keil Geschwindigkeitsmesser</i>	Galga espesor sensor Velox
18	M01000005401	1	Vite M6x16	<i>Screw M6x16</i>	Vis M6x16	<i>Schraube M6x16</i>	Tornillo M6x16
19	M50500006000	1	Trasmissione idraulica posteriore	<i>Rear hydraulic transmission</i>	Transmission hydraulique arrière	<i>Hydraulikgetriebe hinten</i>	Transmisión hidráulica trasera
20	M13000011302	1	Pinza freno	<i>Brake caliper</i>	Pince de frein	<i>Bremszange</i>	Pinza freno
21	M14000012400	1	Copertura 180/55-17 M/C 73W	<i>Tyre 180/55-17 M/C 73W</i>	Protection 180/55-17 M/C 73W	<i>Abdeckung 180/55-17 M/C 73W</i>	Cobertura 180/55-17 M/C 73W
22	M16300003000	1	Catena	<i>Chain</i>	Chaîne	<i>Kette</i>	Cadena
24	M11000008000	1	Flap L 78	<i>Protector L 78</i>	Flap L 78	<i>Klappe L 78</i>	Flap L 78



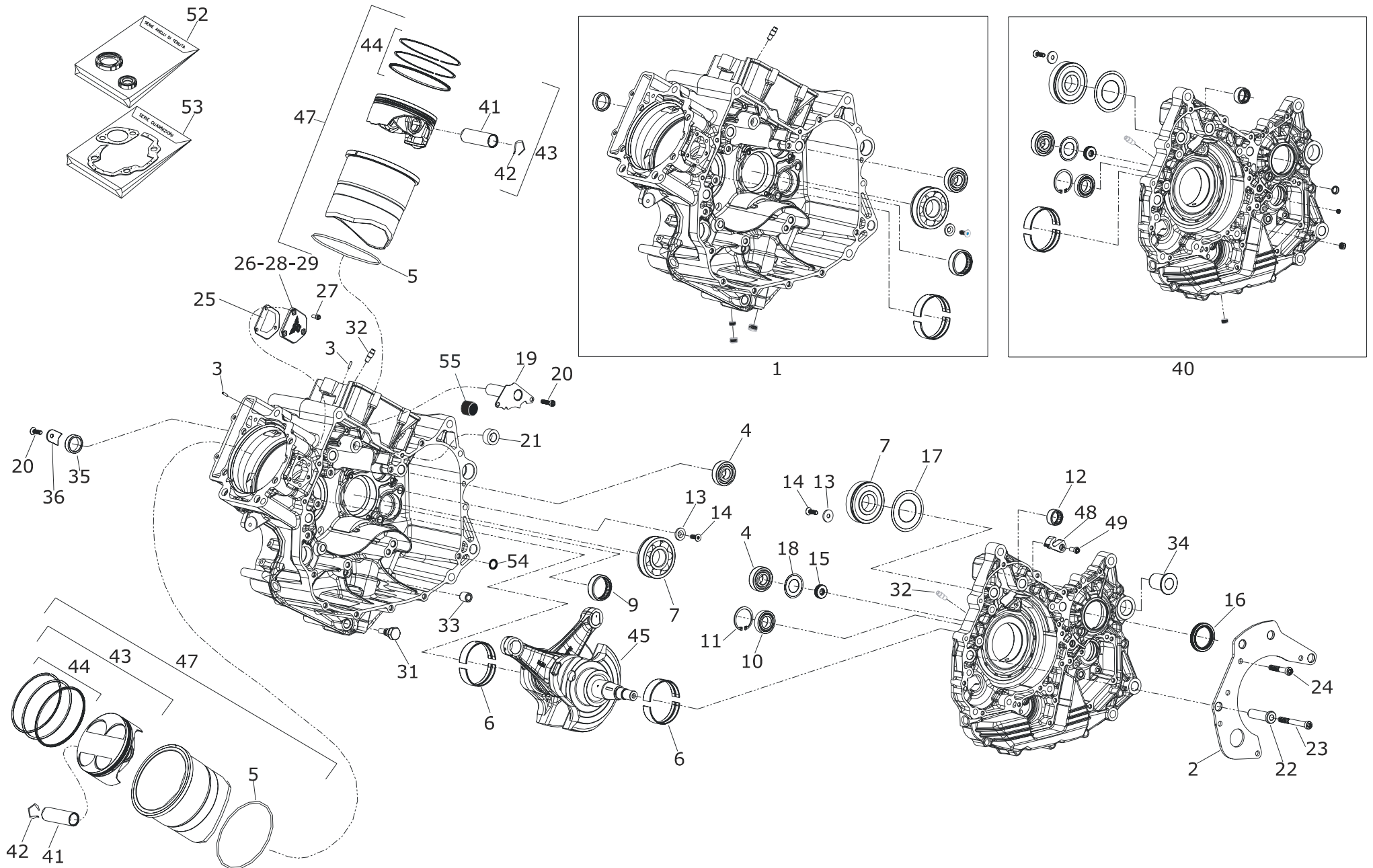
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
27	M13400004400	1	Coppia pastiglia freno	<i>Pair of brake pads</i>	Duo plaquettes de frein	<i>Paar Bremsscheiben</i>	Par de pastillas freno
28	M13400005400	1	Perno + molla di fissaggio	<i>Spindle + clamp/pimp clip</i>	Axe + ressort de fixation	<i>Zapfen + Haltefeder</i>	Perno + muelle de fijación
29	M13400006400	1	Vite spurgo olio	<i>Oil drain screw</i>	Vis de purge de l'huile	<i>Ölablassschraube</i>	Tornillo purga aceite
30	M03000002400	4	Rondella	<i>Washer</i>	Rondelle	<i>Unterlegscheibe</i>	Arandela
31	M01000003400	1	Vite raccordo	<i>Union screw</i>	Vis raccord	<i>Anschlusschraube</i>	Tornillo racor
32	M38000001400	1	Interruttore stop	<i>Stoplight switch</i>	Interrupteur stop	<i>Stoppschalter</i>	Interruptor stop
33	M60100002400	1	Pompa freno	<i>Brake master cylinder</i>	Pompe de frein	<i>Bremspumpe</i>	Bomba freno
34	M01000013401	2	Vite M6x20	<i>M6x20 Screw</i>	Vis M6x20	<i>Schraube M6x20</i>	Tornillo M6x20
35	M02000010401	2	Dado M6	<i>M6 nut</i>	Ecrou M6	<i>Mutter M6</i>	Tuerca M6
36	M70100001400	1	Serbatoio freno post.	<i>Rear brake reservoir</i>	Réservoir frein arrière	<i>Bremstank hinten</i>	Tanque freno post.
37	M51000001400	1	Tubo serbatoio freno posteriore	<i>Rear brake reservoir pipe</i>	Tube réservoir frein arrière	<i>Bremstankleitung hinten</i>	Tubo tanque freno post. <i>reservoir pipe</i>
38	M01000034401	1	Vite M5x10	<i>M5x10 screw</i>	Vis M5x10	<i>Schraube M5x10</i>	Tornillo M5x10
39	M03600014400	2	Fascetta	<i>Clamp</i>	Collier	<i>Klemme</i>	Abrazadera
40	M06000008111	1	Perno ruota	<i>Wheel spindle</i>	Axe roue	<i>Radzapfen</i>	Perno ruota
41	M10400001103	1	Regolazione catena dx	<i>Right chain adjuster</i>	Régulation chaîne dte	<i>Kettenregler rechts</i>	Regulación cadena der.
42	M10400002103	1	Regolazione catena sx	<i>Left chain adjuster</i>	Régulation chaîne gche	<i>Kettenregler links</i>	Regulación cadena izq.
43	M02000001401	1	Dado M25x2	<i>M25x2 nut</i>	Ecrou M25x2	<i>Mutter M25x2</i>	Tuerca M25x2
44	M16300005300	1	Kit trasmissione finale	<i>Final transmission kit</i>	Kit transmission finale	<i>Set Endantrieb</i>	Kit transmisión final



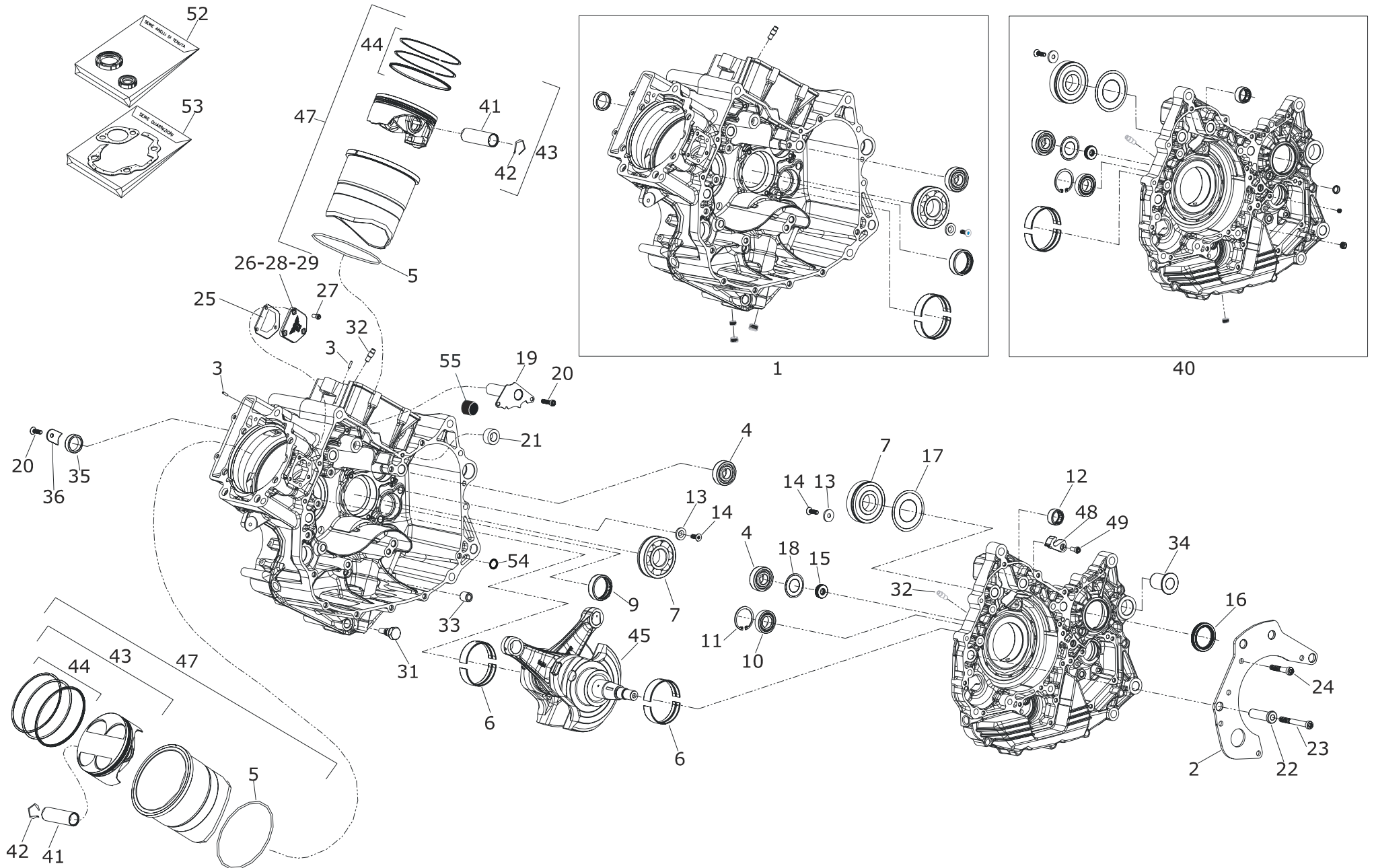
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M23000003302	1	Sella	<i>Seat</i>	Selle	<i>Sattel</i>	Asiento
2	M02200009400	4	Boccola Silent-block	<i>Silent-block bushing</i>	Boucle silentbloc	<i>Buchse Silentblock</i>	Casquillo silent-block
3	M01000030401	4	Vite M5x22	<i>Screw M5x22</i>	Vis M5x22	<i>Schraube M5x22</i>	Tornillo M5x22
4	M40300001400	4	Silent-block	<i>Silent-block</i>	Silentbloc	<i>Silentblock</i>	Silent-block
5	M09700002400	6	Clip M5	<i>Clip M5</i>	Clip M5	<i>Clip M5</i>	Clip M5
6	M21500003002	1	Vano sotto sella	<i>Luggage compartment</i>	Compartment sous selle	<i>Untersattelfach</i>	Compartimento bajo asiento
7	M26000014104	1	Paracalore	<i>Heat guard</i>	Pare-chaleur	<i>Hitzeschutz</i>	Protección calor
8	M01000025401	4	Vite M5x8	<i>Screw M5x8</i>	Vis M5x8	<i>Schraube M5x8</i>	Tornillo M5x8
* 9	M2342201 - - -	1	Coperchio sella	<i>Saddle cover</i>	Couvercle de selle	<i>Sitzabdeckung</i>	Tapa de asiento
10	M2337031 213	1	Staffa sostegno coprisella dx	<i>Saddle cover right bracket</i>	Etrier de support couvre-selle droit	<i>Stützbügel Sitzverkleidung re.</i>	Brida de soporte cubierta asiento der.
11	M2337041 213	1	Staffa sostegno coprisella sx	<i>Saddle cover left bracket</i>	Etrier de support couvre-selle gauche	<i>Stützbügel Sitzverkleidung li.</i>	Brida de soporte cubierta asiento izq.
12	M01000031401	2	Vite M5x16 UNI ISO 7380	<i>Screw M5x16 UNI ISO 7380</i>	Vis M5x16 UNI ISO 7380	<i>Schraube M5x16 UNI ISO 7380</i>	Tornillo M5x16 UNI ISO 7380
13	M02200001400	2	Boccola	<i>Bushing</i>	Boucle	<i>Buchse</i>	Casquillo
14	M2342221	1	Adesivo coprisella destro	<i>Right saddle film</i>	Adhésif couvre-selle droit	<i>Klebeetikette Sitzabdeckung re.</i>	Adhesivo cubierta asiento der
15	M2342211	1	Adesivo coprisella sinistro	<i>Left saddle film</i>	Adhésif couvre-selle gauche	<i>Kleetikette Sitzabdeckung li.</i>	Adhesivo cubierta asiento izq.

(*) Specificare colore - *Specify colour* - Spécifier le coloris - *Farbe angeben* - Especificar color

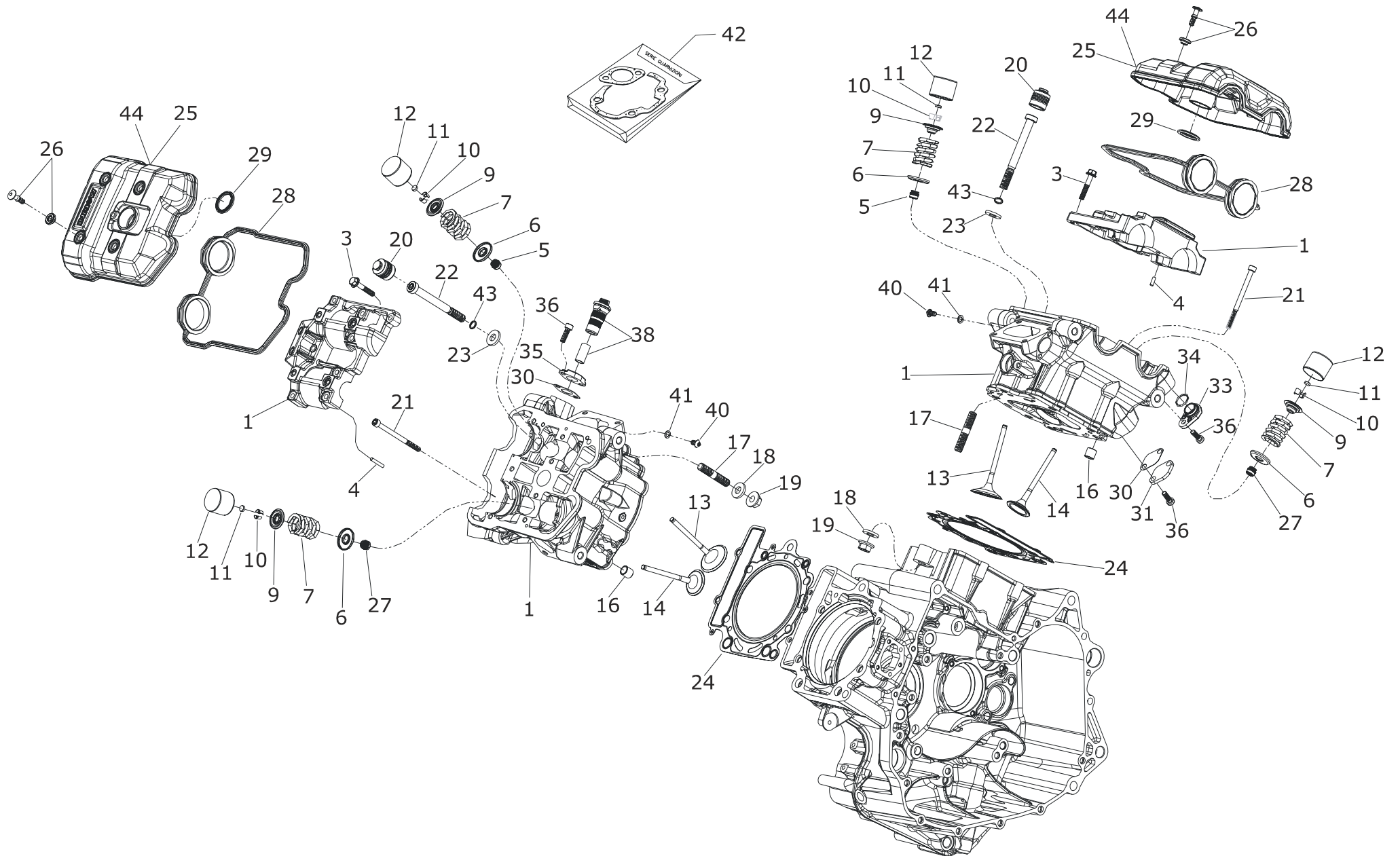
COLORI - COLOURS - COLORIS - FARBEN - COLORES			
N°	Cod.	Verde/Giallo- <i>Green/Yellow</i> -Vert/Jaune <i>Grün/Gelb</i> -Verde/Amarillo	Bianco/Blu- <i>White/Blu</i> -Blanc/Bleu <i>Weiß/Blau</i> -Blanco/Azul
9	M2342201 - - -	57	607



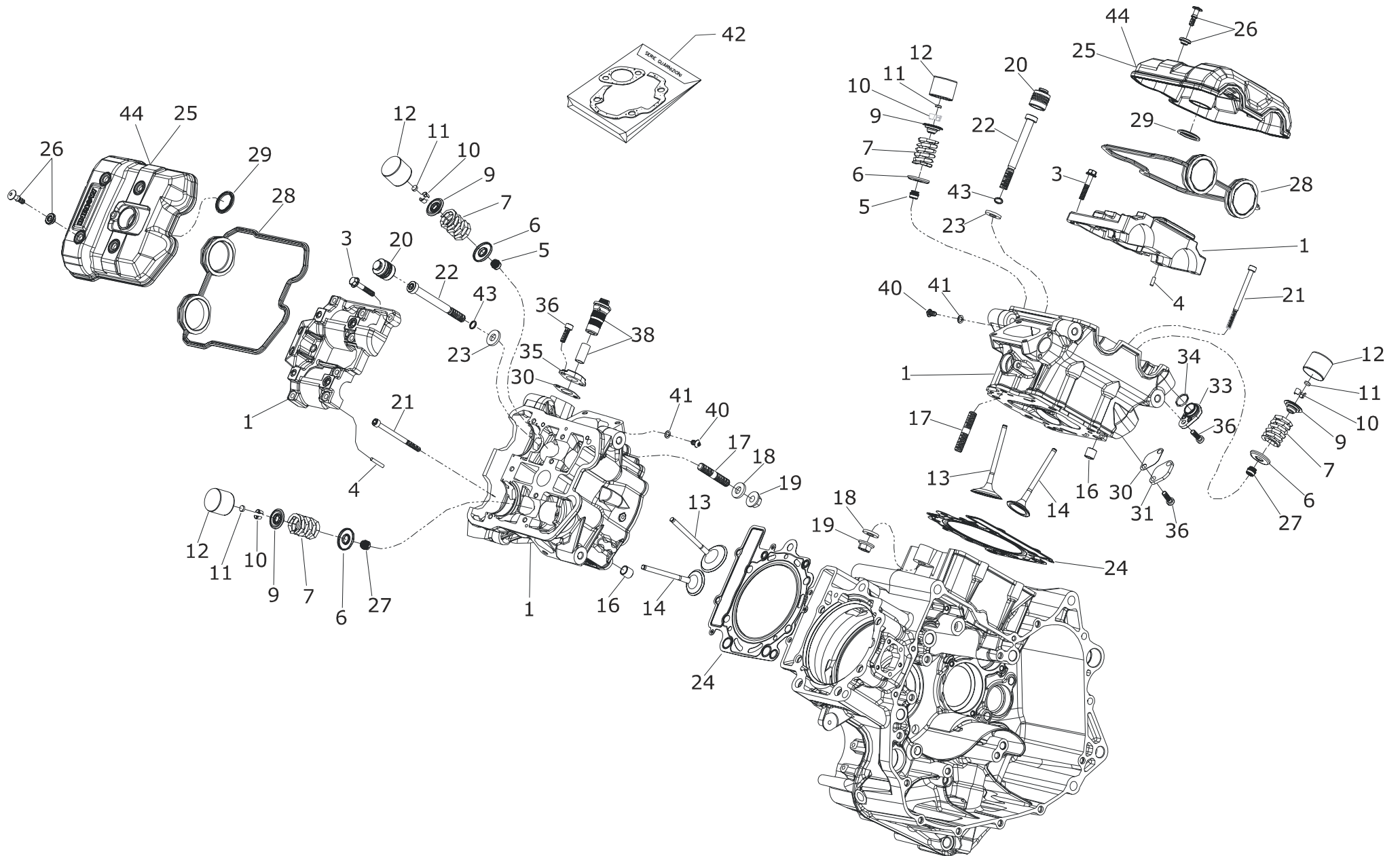
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M95500003400	1	Semicarter centrale completo	Complete central engine casing	Demi-carter central complet	Mittlere Halbschale komplett	Semicárter central completo
2	M1610021	1	Staffa di rinforzo	Stiffening bracket	Étrier de renforcement	Stützbügel	Estribo de refuerzo
3	M95100003400	2	Rullo 3x11,8	Roller 3x11.8	Rouleau 3x11,8	Rolle 3x11,8	Rodillo 3x11,8
4	M91700001400	1	Cusc. Ø 20x47x14 6204-2rs1/c4	Bearing Ø 20x47x14 6204-2rs1/c4	Roulement Ø 20x47x14 6204-2rs1/c4	Lager Ø 20x47x14 6204-2rs1/c4	Cojín Ø 20x47x14 6204-2rs1/c4
5	M90400001400	2	Anello O-Ring Ø 116x3 viton	O-ring Ø 116x3 viton	Joint torique Ø 116x3 viton	O-Ring Ø 116x3 Viton	Anillo O-Ring Ø 116x3 viton
6	M95700001400	4	Bronzina di banco blu	Blue workbench bushing	Coussinet de banc bleu	Lagerschale blau	Cojinete de bancada azul
6	M95700002400	4	Bronzina di banco rosso	Red workbench bushing	Coussinet de banc rouge	Lagerschale rot	Cojinete de bancada rojo
7	M91700005400	2	Cusc. Ø 28x68x17	Bearing Ø 28x68x17	Roulement Ø 28x68x17	Lager Ø 28x68x17	Cojin. Ø 28x68x17
9	M91700007400	1	Gabbia a rullini 35x42x12	Roller bearing cage 35x42x12	Cage de roulement 35x42x12	Rollenkäfig 35x42x12	Cojinete de rodillos 35x42x12
10	M91700003400	1	Cuscinetto Ø 20x37x9	Bearing Ø 20x37x9	Roulement Ø 20x37x9	Lager Ø 20x37x9	Cojinete Ø 20x37x9
11	M90500004400	1	Anello seeger Ø 37	Circlip Ø 37	Circlip Ø 37	Seegerring Ø 37	Anillo seeger Ø 37
12	M91700008400	1	Gabbia 20x26x12	Cage 20x26x12	Cage 20x26x12	Käfig 20x26x12	Cojinete 20x26x12
13	M95000015400	4	Ritenuta cuscinetto	Bearing retainer	Retenue roulement	Lagerrückhalt	Retén cojinete
14	M97600030400	4	Vite M6x14	Screw M6x14	Vis M6x14	Schraube M6x14	Tornillo M6x14
15	M90300001400	1	Anello di tenuta Ø 8-22-7 viton	Seal ring Ø 8-22-7 viton	Bague d'étanchéité Ø 8-22-7 viton	Dichtring Ø 8-22-7 Viton	Anillo de estanqueidad Ø 8-22-7 viton
16	M90300002400	1	Anello di tenuta Ø 35-47-7 viton	Seal ring Ø 35-47-7 viton	Bague d'étanchéité Ø 35-47-7 viton	Dichtring Ø 35-47-7 Viton	Anillo de estanqueidad Ø 35-47-7 viton
17	M96800001400	1	Tenuta per cuscinetto	Bearing seal	Joint pour roulement	Lagerdichtung	Sello para cojinete
18	M96800002400	1	Tenuta per cuscinetto	Bearing seal	Joint pour roulement	Lagerdichtung	Sello para cojinete
19	M1610041	1	Coperchio blow-by	Blow-by cover guard	Couvercle blow-by	Blow-by-Abdeckung	Tapa blow-by
20	M97600016400	4	Vite Torx M6x14	Torx screw M6x14	Vis Torx M6x14	Torx-Schraube M6x14	Tornillo Torx M6x14
21	M92000002400	1	Distanziale chiusura carter	Cover guard closing shim	Entretoise fermeture carter	Distanzialscheibe Schalenverschluss	Distanciador cierre carter
22	M1610031	4	Bussola riferimento carter	Cover guard reference blow-by	Bague repère carter	Angleichbuchse Schutzverkleidung	Casquillo referencia carter
23	M97600028400	6	Vite Torx M8x70	Torx screw M8x70	Vis Torx M8x70	Torx-Schraube M8x70	Tornillo Torx M8x70
24	M97600027400	13	Vite Torx M8x45	Torx screw M8x45	Vis Torx M8x45	Torx-Schraube M8x45	Tornillo Torx M8x45
25	M92900003400	2	Guarnizione coperchio laterale	Side cover guard gasket	Joint couvercle latérale	Dichtung Seitenabdeckung	Junta tapa laterale
26	M91500005400	2	Coperchio laterale	Side cover guard	Couvercle latéral	Seitenabdeckung	Tapa laterale
27	M97600014400	6	Vite Torx M5x12	Torx screw M5x12	Vis Torx M5x12	Torx-Schraube M5x12	Tornillo Torx M5x12
28	M141001153	2	Coperchio lat. cilindro nero + serigrafia rossa	Cylinder side cover black + red serigraphy	Couvercle lat. cylindre noire + sérigraphie rouge	Seitenabdeckung Zylinderseite schwarz + rote Grafik	Tapa lateral cilindro negro + gráfica roja
29	M141001152	2	Coperchio lat. cilindro nero + serigrafia bianca	Cylinder side cover black+ white serigraphy	Couvercle lat. cylindre noire + sérigraphie blanche	Seitenabdeckung Zylinderseite schwarz + weisse Grafik	Tapa lateral cilindro negro + gráfica blanca



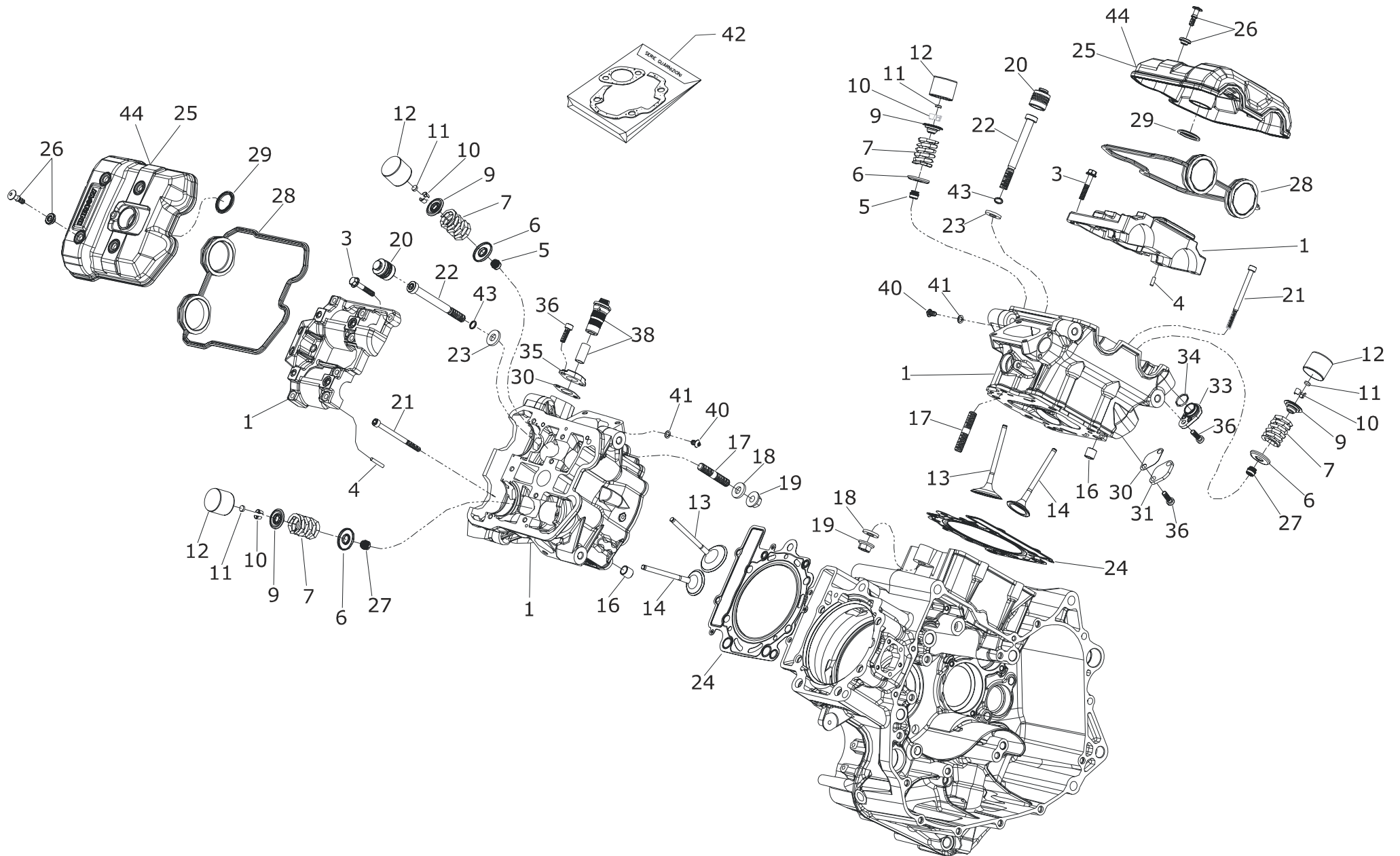
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
31	M96600004400	1	Tappo magnetico	<i>Magnetic plug</i>	Bouchon magnétique	<i>Magnetdeckel</i>	Tapón magnético
32	M96400001400	2	Spruzzatore olio	<i>Oil spray nozzle</i>	Bec pulvérisateur d'huile	<i>Ölspritzer</i>	Rociador aceite
33	M94700004400	1	Raccordo mandata olio	<i>Oil feed connector</i>	Raccord refoulement huile	<i>Anschlussstück Öleinlauf</i>	Racor inyección aceite
34	M90900001400	2	Boccola attacco forcellone	<i>Swing arm coupling bushing</i>	Bague raccord bras oscillant	<i>Anschlussbuchse Federbein</i>	Casquillo enganche basculante
35	M91700006400	1	Cuscinetto a strisciamento	<i>Friction bearing</i>	Palier-glisseur	<i>Reibelager</i>	Cojinete de rosa
36	M94200006400	1	Piastrina di fermo	<i>Stop plate</i>	Plaque d'arrêt	<i>Halteplättchen</i>	Plaqueta de retén
40	M95500004400	1	Semicarter volano completo	<i>Complete flywheel engine housing</i>	Semicarter volant complet	<i>Halbschale Schwungrad komplett</i>	Semicarter volante completo
41	M96300001400	2	Spinotto	<i>Piston pin</i>	Axe	<i>Stift</i>	Clavija
42	M90500001400	4	Seeger spinotto	<i>Piston pin circlip</i>	Circlip d'axe	<i>Seeger Stift</i>	Seeger clavija
43	M94400001400	2	Pistone completo Ø 107	<i>Complete piston Ø 107</i>	Piston complet Ø 107	<i>Kolben komplett Ø 107</i>	Pistón completo Ø 107
44	M96000001400	2	Serie segmenti	<i>Set of piston rings</i>	Jeu de segments	<i>Segmentsatz</i>	Serie segmentos
45	M90100005400	1	Albero motore completo	<i>Complete engine shaft</i>	Arbre moteur complet	<i>Motorwelle komplett</i>	Eje motor completo
47	M91300001400	2	Canna cilindro + pistone	<i>Cylinder + piston rod</i>	Fût de cylindre + piston	<i>Zylinder- und Kolbenschaft</i>	Leva cilindro + pistón
48	M95400001400	1	Sede pattino fisso	<i>Fixed shoe housing</i>	Logement patin fixe	<i>Festes Gleitlager</i>	Asiento patín fijo
49	M97600016400	1	Vite torx M6x14	<i>Torx screw M6x14</i>	Vis torx M6x14	<i>Torx-Schraube M6x14</i>	Tornillo torx M6x14
52	M95900001400	1	Serie anelli	<i>Set of rings</i>	Jeu de bagues	<i>Satz Ringe</i>	Serie anillos
53	M95900002400	1	Serie guarnizioni carter	<i>Cover guard set of gaskets</i>	Jeu de joints pour carter	<i>Satz Schalendichtungen</i>	Serie junta cárter
54	M90400014400	1	Anello OR 11x2	<i>O-ring 11x2</i>	Joint torique 11x2	<i>O-Ring 11x2</i>	Anillo OR 11x2
55	M1610051	2	Gommino ritegno cop. blow-by	<i>Blow-by retaining ring</i>	Joint d'étanchéité en caoutchouc couvercle blow-by	<i>Haltering Blow-By-Deckel</i>	Anillo de retención tapa blow-by



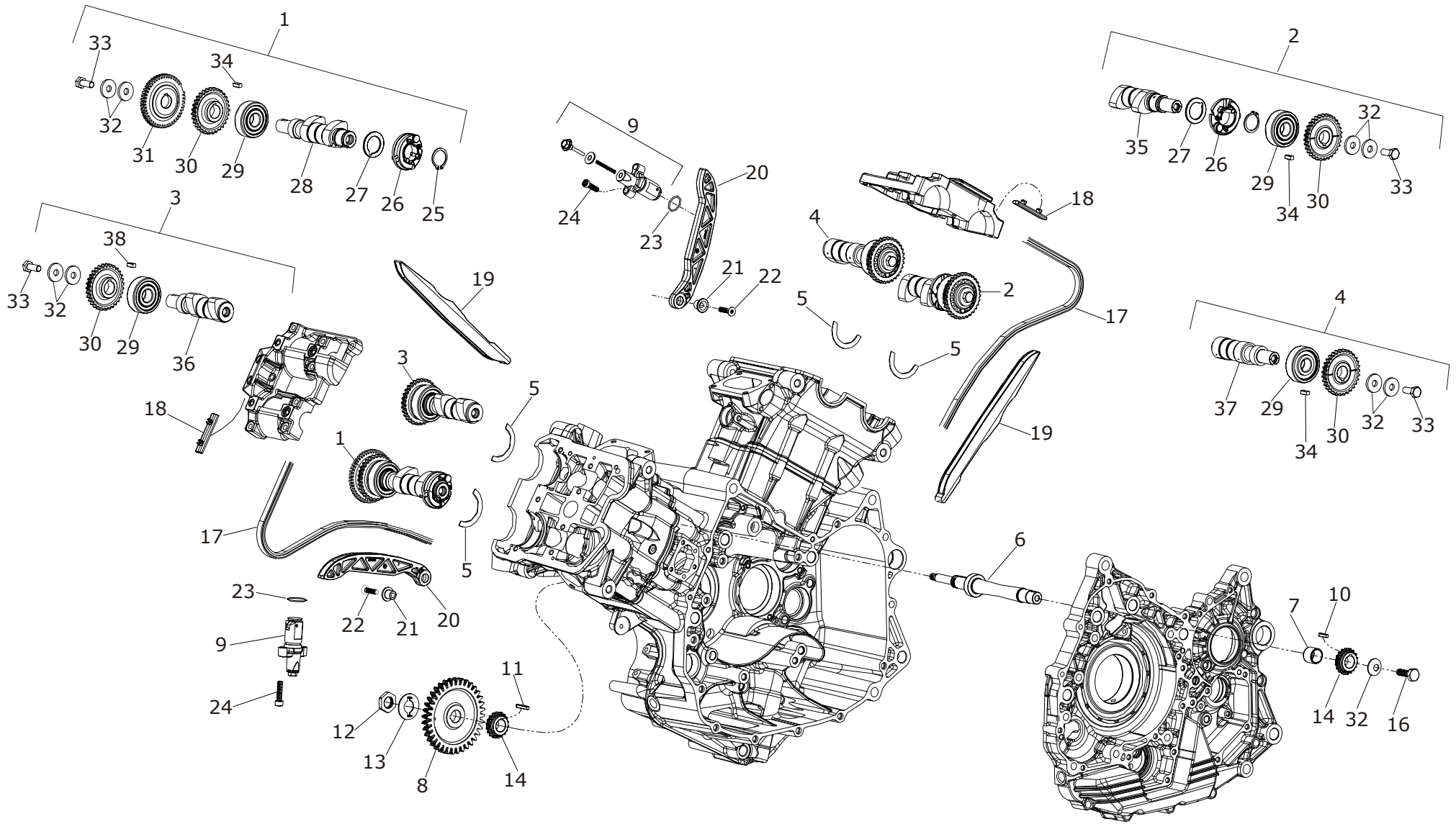
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M97000003400	2	Testa completa di sedi e guide	<i>Complete head and guides</i>	Culasse complète de logements et guidages	<i>Kopfstück komplett mit Lagern und Schienen</i>	Cabezal con asientos y guías
3	M97600012400	16	Vite M6x35 classe 10.9	<i>Screw M6x35 class 10.9</i>	Vis M6x35 classe 10.9	<i>Schraube M6x35 Klasse 10.9</i>	Tornillo M6x35 clase 10.9
4	M95100001400	4	Rullino 4x13,8	<i>Roller 4x13.8</i>	Aiguille de roul. 4x13,8	<i>Rolle 4x13,8</i>	Rodillo 4x13,8
5	M90300008400	4	Anello raschiavalvole	<i>Valve scraper ring</i>	Joint de la tige de soupape	<i>Ventilschaber Ring</i>	Anillo rasca válvulas
6	M95300001400	8	Scodellino molla inf.	<i>Lower spring cap</i>	Cuvette ressort inf.	<i>Federteller unten</i>	Cazoleta muelle inferior
7	M93300005400	8	Molla valvola	<i>Valvle spring</i>	Ressort soupape	<i>Ventilfeder</i>	Muelle válvula
9	M95300002400	8	Scodellino molla sup.	<i>Upper spring cap</i>	Cuvette ressort sup.	<i>Federteller oben</i>	Cazoleta muelle superior
10	M95600001400	16	Semiconi valvola	<i>Cotter valve</i>	Demi-cônes soupape	<i>Halbkegel ventil</i>	Semiconos válvula
11	M94000026400	8	Pastiglia regolazione sp.1.900	<i>Shim adjusting pad 1.900</i>	Plaquette réglage ép.1.900	<i>Reglerplatte H 1.900</i>	Pastilla regulación esp.1.900
11	M94000027400	8	Pastiglia regolazione sp.1.925	<i>Shim adjusting pad 1.925</i>	Plaquette réglage ép.1.925	<i>Reglerplatte H 1.925</i>	Pastilla regulación esp.1.925
11	M94000028400	8	Pastiglia regolazione sp.1.950	<i>Shim adjusting pad 1.950</i>	Plaquette réglage ép.1.950	<i>Reglerplatte H 1.950</i>	Pastilla regulación esp.1.950
11	M94000029400	8	Pastiglia regolazione sp.1.975	<i>Shim adjusting pad 1.975</i>	Plaquette réglage ép.1.975	<i>Reglerplatte H .1.975</i>	Pastilla regulación esp.1.975
11	M94000001400	8	Pastiglia regolazione sp.2.000	<i>Shim adjusting pad 2.000</i>	Plaquette réglage ép.2.000	<i>Reglerplatte H 2.000</i>	Pastilla regulación esp.2.000
11	M94000002400	8	Pastiglia regolazione sp.2.025	<i>Shim adjusting pad 2.025</i>	Plaquette réglage ép.2.025	<i>Reglerplatte H 2.025</i>	Pastilla regulación esp.2.025
11	M94000003400	8	Pastiglia regolazione sp.2.050	<i>Shim adjusting pad 2.050</i>	Plaquette réglage ép.2.050	<i>Reglerplatte H 2.050</i>	Pastilla regulación esp.2.050
11	M94000004400	8	Pastiglia regolazione sp.2.075	<i>Shim adjusting pad 2.075</i>	Plaquette réglage ép. 2.075	<i>Reglerplatte H 2.075</i>	Pastilla regulación esp.2.075
11	M94000005400	8	Pastiglia regolazione sp.2.100	<i>Shim adjusting pad 2.100</i>	Plaquette réglage ép. 2.100	<i>Reglerplatte H 2.100</i>	Pastilla regulación esp.2.100
11	M94000006400	8	Pastiglia regolazione sp.2.125	<i>Shim adjusting pad 2.125</i>	Plaquette réglage ép. 2.125	<i>Reglerplatte H 2.125</i>	Pastilla regulación esp.2.125
11	M94000007400	8	Pastiglia regolazione sp.2.150	<i>Shim adjusting pad 2.150</i>	Plaquette réglage ép. 2.150	<i>Reglerplatte H 2.150</i>	Pastilla regulación esp.2.150
11	M94000008400	8	Pastiglia regolazione sp.2.175	<i>Shim adjusting pad 2.175</i>	Plaquette réglage ép. 2.175	<i>Reglerplatte H 2.175</i>	Pastilla regulación esp.2.175
11	M94000009400	8	Pastiglia regolazione sp.2.200	<i>Shim adjusting pad 2.200</i>	Plaquette réglage ép. 2.200	<i>Reglerplatte H 2.200</i>	Pastilla regulación esp.2.200
11	M94000010400	8	Pastiglia regolazione sp.2.225	<i>Shim adjusting pad 2.225</i>	Plaquette réglage ép. 2.225	<i>Reglerplatte H 2.225</i>	Pastilla regulación esp.2.225
11	M94000011400	8	Pastiglia regolazione sp.2.250	<i>Shim adjusting pad 2.250</i>	Plaquette réglage ép. 2.250	<i>Reglerplatte H 2.250</i>	Pastilla regulación esp.2.250



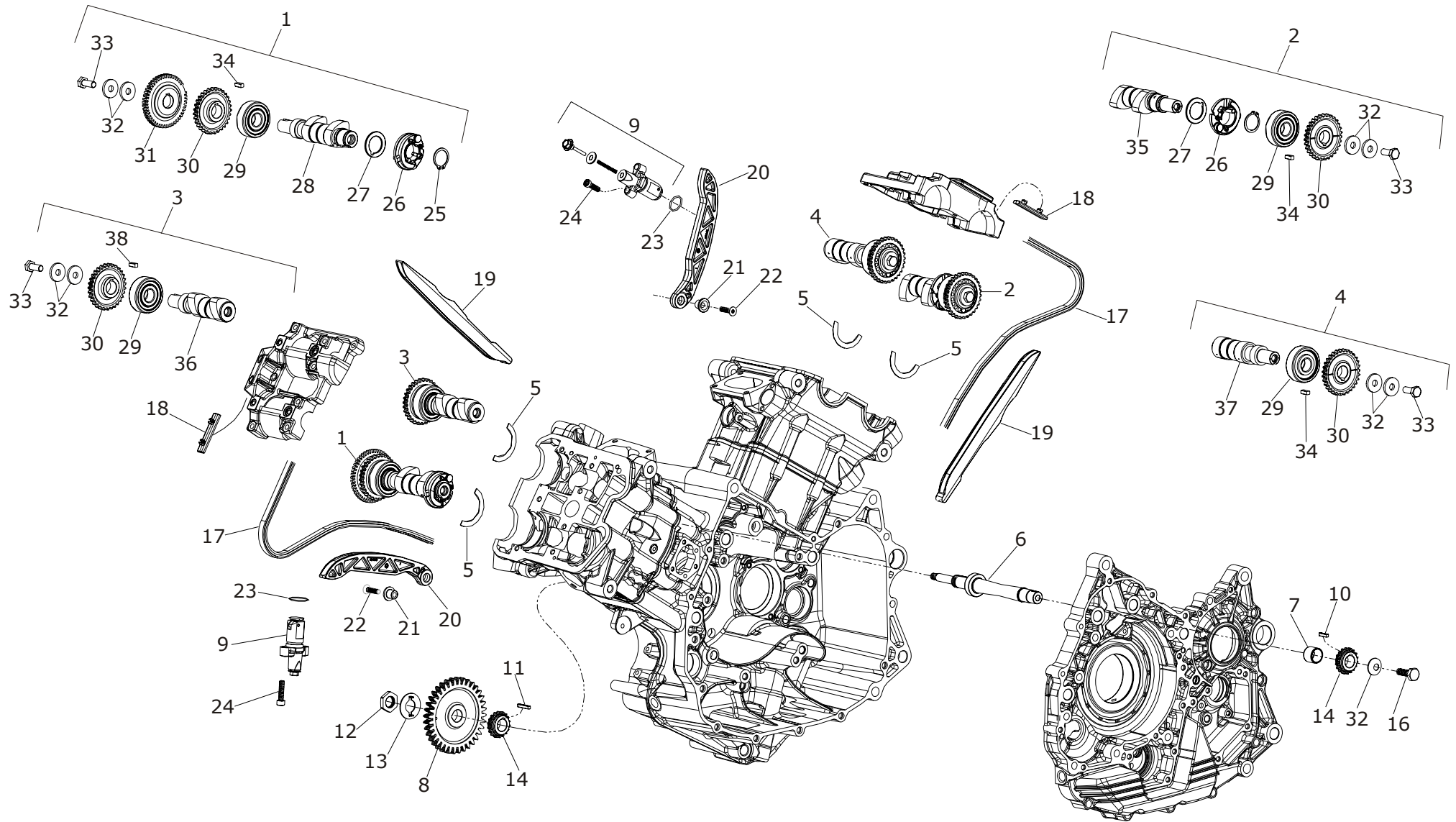
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
11	M94000012400	8	Pastiglia regolazione sp.2.275	<i>Shim adjusting pad 2.275</i>	Plaquette réglage ép. 2.275	<i>Reglerplatte H 2.275</i>	Pastilla regulación esp.2.275
11	M94000013400	8	Pastiglia reg. sp.2.300	<i>Shim adjusting pad 2.300</i>	Plaquette réglage ép. 2.300	<i>Reglerplatte H 2.300</i>	Pastilla regulación esp.2.300
11	M94000014400	8	Pastiglia regolazione sp.2.325	<i>Shim adjusting pad 2.325</i>	Plaquette réglage ép. 2.325	<i>Reglerplatte H 2.325</i>	Pastilla regulación esp.2.325
11	M94000015400	8	Pastiglia regolazione sp.2.350	<i>Shim adjusting pad 2.350</i>	Plaquette réglage ép. 2.350	<i>Reglerplatte H 2.350</i>	Pastilla regulación esp.2.350
11	M94000016400	8	Pastiglia regolazione sp.2.375	<i>Shim adjusting pad 2.375</i>	Plaquette réglage ép. 2.375	<i>Reglerplatte H 2.375</i>	Pastilla regulación esp.2.375
11	M94000017400	8	Pastiglia regolazione sp.2.400	<i>Shim adjusting pad 2.400</i>	Plaquette réglage ép. 2.400	<i>Reglerplatte H 2.400</i>	Pastilla regulación esp.2.400
11	M94000018400	8	Pastiglia regolazione sp.2.425	<i>Shim adjusting pad 2.425</i>	Plaquette réglage ép. 2.425	<i>Reglerplatte H 2.425</i>	Pastilla regulación esp.2.425
11	M94000019400	8	Pastiglia regolazione sp.2.450	<i>Shim adjusting pad 2.450</i>	Plaquette réglage ép. 2.450	<i>Reglerplatte H 2.450</i>	Pastilla regulación esp.2.450
11	M94000020400	8	Pastiglia regolazione sp.2.475	<i>Shim adjusting pad 2.475</i>	Plaquette réglage ép. 2.475	<i>Reglerplatte H 2.475</i>	Pastilla regulación esp.2.475
11	M94000021400	8	Pastiglia regolazione sp.2.500	<i>Shim adjusting pad 2.500</i>	Plaquette réglage ép. 2.500	<i>Reglerplatte H 2.500</i>	Pastilla regulación esp.2.500
11	M94000022400	8	Pastiglia regolazione sp.2.525	<i>Shim adjusting pad 2.525</i>	Plaquette réglage sp.2.525	<i>Reglerplatte H 2.525</i>	Pastilla regulación esp.2.525
11	M94000023400	8	Pastiglia regolazione sp.2.550	<i>Shim adjusting pad 2.550</i>	Plaquette réglage ép. 2.550	<i>Reglerplatte H 2.550</i>	Pastilla regulación esp.2.550
11	M94000024400	8	Pastiglia regolazione sp.2.575	<i>Shim adjusting pad 2.575</i>	Plaquette réglage ép. 2.575	<i>Reglerplatte H 2.575</i>	Pastilla regulación esp.2.575
11	M94000025400	8	Pastiglia regolazione sp.2.600	<i>Shim adjusting pad 2.600</i>	Plaquette réglage ép. 2.600	<i>Reglerplatte H 2.600</i>	Pastilla regulación esp.2.600
11	M94000030400	8	Pastiglia regolazione sp.2.625	<i>Shim adjusting pad 2.625</i>	Plaquette réglage ép. 2.625	<i>Reglerplatte H 2.625</i>	Pastilla regulación esp.2.625
11	M94000031400	8	Pastiglia regolazione sp.2.650	<i>Shim adjusting pad 2.650</i>	Plaquette réglage ép. 2.650	<i>Reglerplatte H 2.650</i>	Pastilla regulación esp.2.650
11	M94000032400	8	Pastiglia regolazione sp.2.675	<i>Shim adjusting pad 2.675</i>	Plaquette réglage ép. 2.675	<i>Reglerplatte H 2.675</i>	Pastilla regulación esp.2.675
11	M94000033400	8	Pastiglia regolazione sp.2.700	<i>Shim adjusting pad 2.700</i>	Plaquette réglage ép. 2.700	<i>Reglerplatte H 2.700</i>	Pastilla regulación esp.2.700



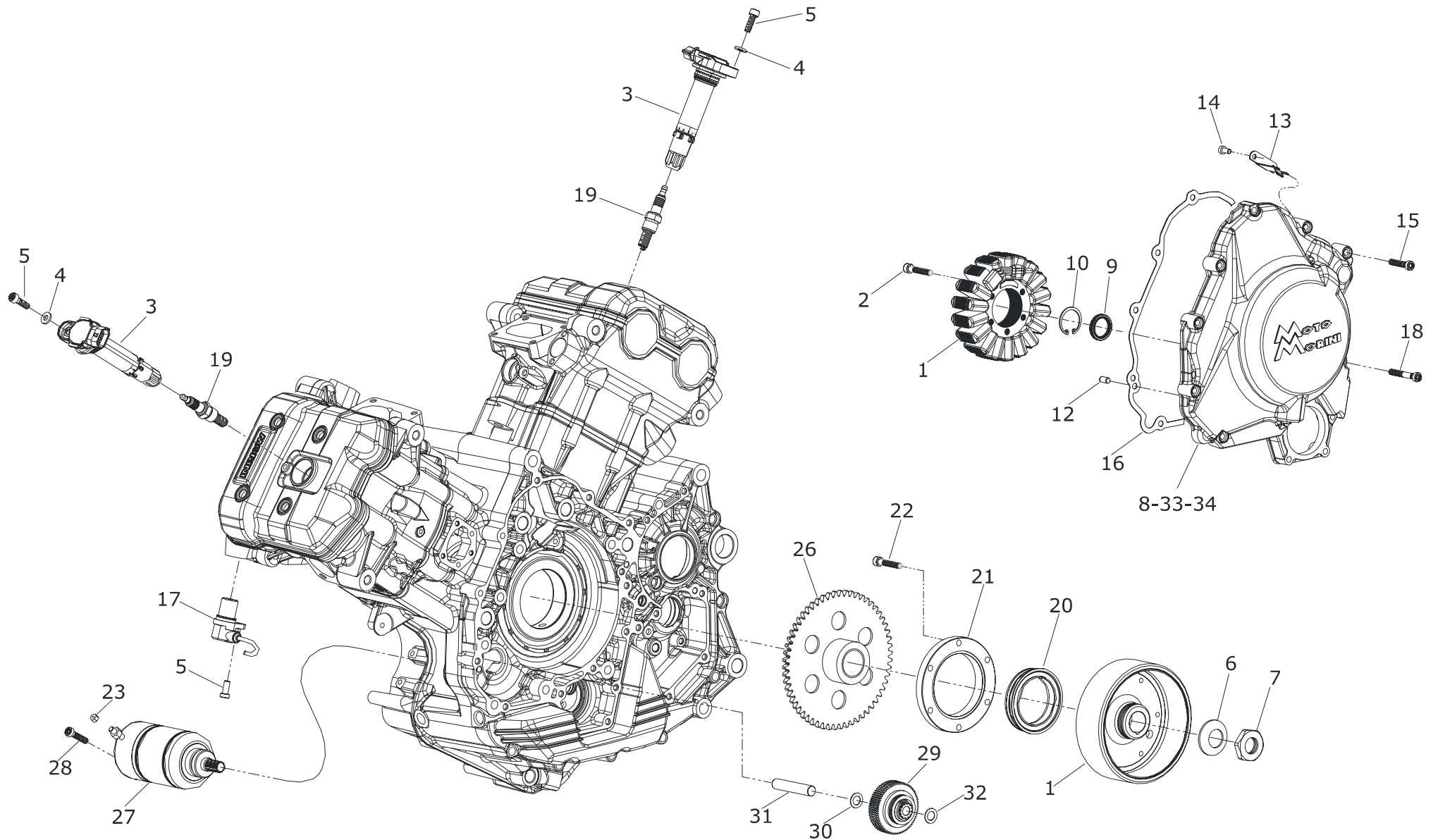
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
12	M90700001400	8	Bicchierino Ø 32	<i>Bowl Ø 32</i>	Cloche Ø 32	<i>Glocke Ø 32</i>	Vaso Ø 32
13	M97400004400	4	Valvola aspirazione	<i>Intake valve</i>	Soupape d'aspiration	<i>Saugventil</i>	Válvula aspiración
14	M97400005400	4	Valvola scarico	<i>Bleed valve</i>	Soupape d'échappement	<i>Ablassventil</i>	Válvula descarga
16	M96100004400	4	Spina riferimento testa cilindro	<i>Head reference pin</i>	Goupille référence tête cylindre	<i>Ausrichtdorn Zylinderkopf</i>	Clavija referencia culata cilindro
17	M94600002400	2	Prigioniero testa cilindro	<i>Head stud bolt</i>	Goujon tête cylindre	<i>Abdichthülse Zylinderkopf</i>	Tornillo prigionero cabeza cilindro
18	M92900011400	2	Guarniz. metallica Ø 10.1x22x3	<i>Metal gasket Ø 10.1x22x3</i>	Joint métallique Ø 10.1x22x3	<i>Metalldichtung Ø 10.1x22x3</i>	Junta metálica Ø 10.1x22x3
19	M91800003400	2	Dado flangiato M10x1.25 cl.8.8	<i>Flanged nut M10x1.25 cl.8.8</i>	Ecrou bridé M10x1.25 cl.8.8	<i>Flanschmutter M10x1.25 cl.8.8</i>	Tuerca embreado M10x1.25 cl.8.8
20	M96600002400	4	Tappo contenimento olio	<i>Oil plug</i>	Bouchon huile	<i>Öbehälterdeckel</i>	Tapón contención aceite
21	M97600026400	4	Vite Torx M6x85	<i>Torx screw M6x85</i>	Vis Torx M6x85	<i>Torx-Schraube M6x85</i>	Tornillo Torx M6x85
22	M97600029400	12	Vite Torx M10x100x1,25	<i>Torx screw M10x100x1.25</i>	Vis Torx M10x100x1,25	<i>Torx-Schraube M10x100x1,25</i>	Tornillo Torx M10x100x1,25
23	M95000024400	12	Rondella	<i>Washer</i>	Rondelle	<i>Unterlegscheibe</i>	Arandela
24	M92900016400	2	Guarnizione testa	<i>Head gasket</i>	Joint de culasse	<i>Dichtung Kopfstück</i>	Junta culata
25	M91500009400	2	Coperchio testa	<i>Head cover guard</i>	Couvercle de culasse	<i>Abdeckung Kopfstück</i>	Tapa culata
26	M1613020	8	Vite+gommino coperchio testa	<i>Screw+head cover guard rubber cap</i>	Vis + joint en caoutchouc couvercle culasse	<i>Schraube+Gummieinsatz Abdeckung Kopfstück</i>	Tornillo+goma tapa culata
27	M90300007400	4	Anello raschiavalvole	<i>Valve scraper ring</i>	Joint de la tige de soupape	<i>Ventilschaber Ring</i>	Anillo rasca válvulas
28	M1613071	2	Guarnizione coperchio testa	<i>Head cover guard gasket</i>	Joint couvercle culasse	<i>Dichtung Abdeckung Kopfstück</i>	Junta tapa culata
29	M92900008400	2	Guarnizione canotto candela	<i>Spark plug stem gasket</i>	Joint tube de bougie	<i>Dichtung Kerzenschaft</i>	Junta manguito bujía
30	M92900007400	2	Guarnizione tendicatena	<i>Chain tensioner gasket</i>	Joint tendeur de chaîne	<i>Dichtung Kettenspanner</i>	Junta tensacadena
31	M94200002400	1	Piastrina chiusura tendicatena	<i>Chain tensioner closing plate</i>	Plaque fermeture tendeur de chaîne	<i>Schließplättchen Kettenspanner</i>	Plaqueta cierre tensacadena
33	M96600006400	1	Tappo sensore ruota fonica	<i>Phonic wheel sensor cap</i>	Bouchon capteur roue phonique	<i>Sensordeckel phonisches Rad</i>	Tapón sensor rueda fónica
34	M90400002400	1	Anello O-Ring Ø 17.17x1.78 viton	<i>O-ring Ø 17.17x1.78 viton</i>	Joint torique Ø 17.17x1.78 viton	<i>O-Ring Ø 17.17x1.78 Viton</i>	Anillo O-Ring Ø 17.17x1.78 viton
35	M94200007400	1	Piastrina tubo blow-by	<i>Blow-by pipe plate</i>	Plaque tube blow-by	<i>Plättchen Blowby Rohr</i>	Plaqueta tubo blow-by
36	M97600016400	3	Vite torx M6x14	<i>Torx screw M6x14</i>	Vis torx M6x14	<i>Torx-Schraube M6x14</i>	Tornillo torx M6x14
38	M1610010	1	Tubo blow-by completo	<i>Complete blow-by pipe</i>	Tube blow-by complet	<i>Blowby Rohr komplett</i>	Tubo blow-by completo
40	M97600003400	2	Vite M6x10	<i>Screw M6x10</i>	Vis M6x10	<i>Schraube M6x10</i>	Tornillo M6x10
41	M92900013400	2	Guarnizione in rame	<i>Copper gasket</i>	Joint en cuivre	<i>Kupferdichtung</i>	Junta de cobre
42	M95900003400	1	Kit guarnizioni gruppo termico	<i>Thermal unit set of gaskets</i>	Kit joints groupe thermique	<i>Dichtungsset Wärmegruppe</i>	Kit juntas grupo térmico
43	M90400015400	12	Anello OR 7.65x1.78	<i>O-ring 7.65x1.78</i>	Joint torique 7.65x1.78	<i>O-Ring 7.65x1.78</i>	Anillo OR 7.65x1.78
44	M141201140	2	Coperchio testa nero	<i>Head cover guard black</i>	Couvercle tête noire	<i>Abdeckung Kopfstück schwarz</i>	Tapa culata negra



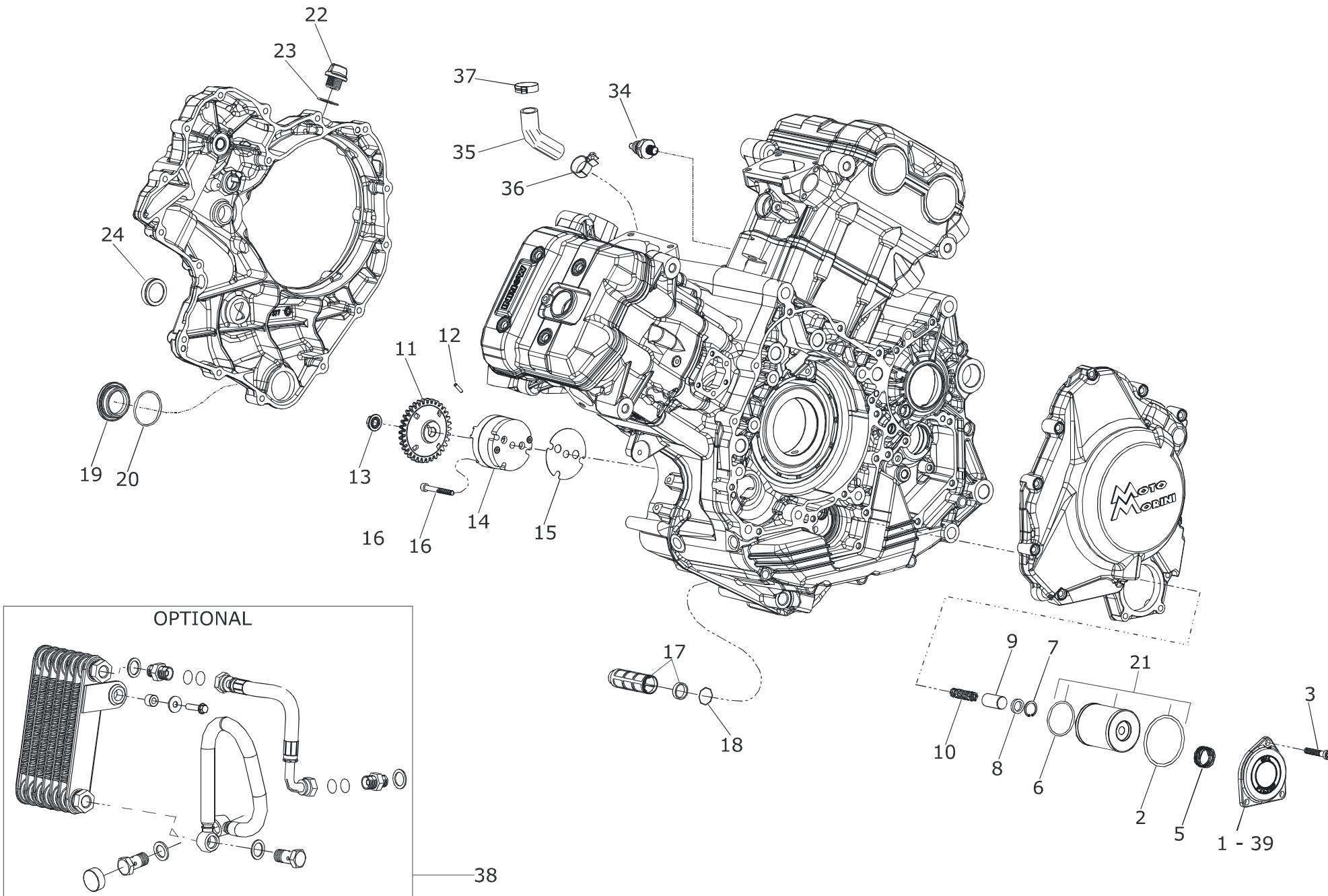
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M90100016400	1	Albero camme compl. scar. ant.	<i>Complete front exhaust camshaft</i>	Arbre cames compl. échap. avant	<i>Nockenwelle komplett Vergaser vorne</i>	Eje de levas compl. esp. del.
2	M90100017400	1	Albero camme compl. scar. post.	<i>Complete rear exhaust camshaft</i>	Arbre cames compl. échap. arrière	<i>Nockenwelle komplett Vergaser hinten</i>	Eje de levas compl. esp. post.
3	M90100014400	1	Albero camme compl. asp. ant.	<i>Complete front intake camshaft</i>	Arbre cames compl. asp. avant	<i>Nockenwelle komplett Ansaugung vorne</i>	Eje de levas compl. esp. del.
4	M90100015400	1	Albero camme compl. asp. post.	<i>Complete rear intake camshaft</i>	Arbre cames compl. asp. arrière	<i>Nockenwelle komplett Ansaugung hinten</i>	Eje de levas compl. esp. post.
5	M95000011400	8	Rondella ondulata per camme	<i>Crinkle-washer camshaft</i>	Rondelle ond. pour cames	<i>Gewellte Unterlegscheibe für Nocken</i>	Arandela ond. para levas
6	M90200003400	1	Albero rinvio distribuzione	<i>Timing lay shaft</i>	Arbre de renvoi distribution	<i>Verteilerwelle</i>	Eje retorno distribución
7	M90500013400	1	Anello interno 17x20x16	<i>Inner ring 17x20x16</i>	Bague intér. 17x20x16	<i>Innenring 17x20x16</i>	Anillo interno 17x20x16
8	M93000011400	1	Ingran. comando distribuzione	<i>Timing control gear</i>	Engrenage commande distribution	<i>Antriebsrad Verteiler</i>	Ampl. mando distribución
9	M96700002400	2	Tendicatena completo	<i>Complete chain tensioner</i>	Tendeur de chaîne complet	<i>Kettenspanner komplett</i>	Tensacadena completo
10	M93600001400	1	Linguetta 5x4x13.5 lato volano	<i>Snap-on 5x4x13.5 flywheel side</i>	Languette 5x4x13.5 côté volant	<i>Zunge 5x4x13.5 Schwungrand</i>	Lengüeta 5x4x13.5 lado volante
11	M93600002400	1	Linguetta 5x4x25.5 lato frizione	<i>Snap-on 5x4x25.5 clutch side</i>	Languette 5x4x25.5 côté embrayage	<i>Zunge 5x4x25.5 Kupplung</i>	Lengüeta 5x4x25.5 lado embrague
12	M91800008400	1	Ghiera ingranaggio rinvio	<i>Timing ring nut</i>	Embout engrenage renvoi	<i>Anschlussstück Antriebsrad</i>	Virola engranaje retorno
13	M94200008400	1	Piastrino fermo dado	<i>Nut stop plate</i>	Plaque d'arrêt écrou	<i>Halteplättchen Mutter</i>	Plaqueta retén tuerca
14	M94300002400	2	Pignone catena distribuz. Z18	<i>Timing chain sprocket Z18</i>	Pignon chaîne de distribut. Z18	<i>Kettenantriebsrad Verteiler Z18</i>	Piñón catena distribuc. Z18
16	M97600009400	1	Vite M8x18 cl. 10.9	<i>Screw M8x18 class 10.9</i>	Vis M8x18 cl. 10.9	<i>Schraube M8x18 cl. 10.9</i>	Tornillo M8x18 cl. 10.9
17	M91400001400	2	Catena distribuzione	<i>Timing chain</i>	Chaîne de distribution	<i>Verteilerkette</i>	Cadena de distribución
18	M94100001400	2	Pattino catena tra camme	<i>Chain sliding shoe in-between cams</i>	Patin de chaîne entre les cames	<i>Kettenschiene zwischen Nocken</i>	Patín catena entre levas
19	M94100002400	2	Pattino fisso catena distribuzione	<i>Timing chain fixed shoe</i>	Patin fixe chaîne de distribution	<i>Feste Kettenschiene Verteiler</i>	Patín fijo catena distribuc.
20	M94100003400	2	Pattino mobile catena distribuzione	<i>Timing chain mobile shoe</i>	Patin mobile chaîne de distribution	<i>Mobile Kettenschiene Verteiler</i>	Patín móvil catena distribuc.
21	M90900005400	2	Boccola pattino catena	<i>Chain sliding shoe bushing</i>	Bague patin de chaîne	<i>Buchse Gleitschiene</i>	Casquillo patín catena
22	M97600031400	2	Vite M6x25	<i>Screw M6x25</i>	Vis M6x25	<i>Schraube M6x25</i>	Tornillo M6x25
23	M90400012400	2	O-ring 2075 viton	<i>O-ring 2075 viton</i>	Joint torique 2075 viton	<i>O-Ring 2075 Viton</i>	O-ring 2075 viton
24	M97600019400	4	Vite Torx M6x25	<i>Torx screw M6x25</i>	Vis Torx M6x25	<i>Torx-Schraube M6x25</i>	Tornillo Torx M6x25
25	M90500007400	1	Anello seeger Ø 22e	<i>Circlip Ø 22e</i>	Circlip Ø 22e	<i>Seegerring Ø 22e</i>	Anillo seeger Ø 22e
26	M91900001400	2	Decompressore completo	<i>Complete relief device</i>	Décompresseur complet	<i>Verdichtungsminderer komplett</i>	Descompresor completo



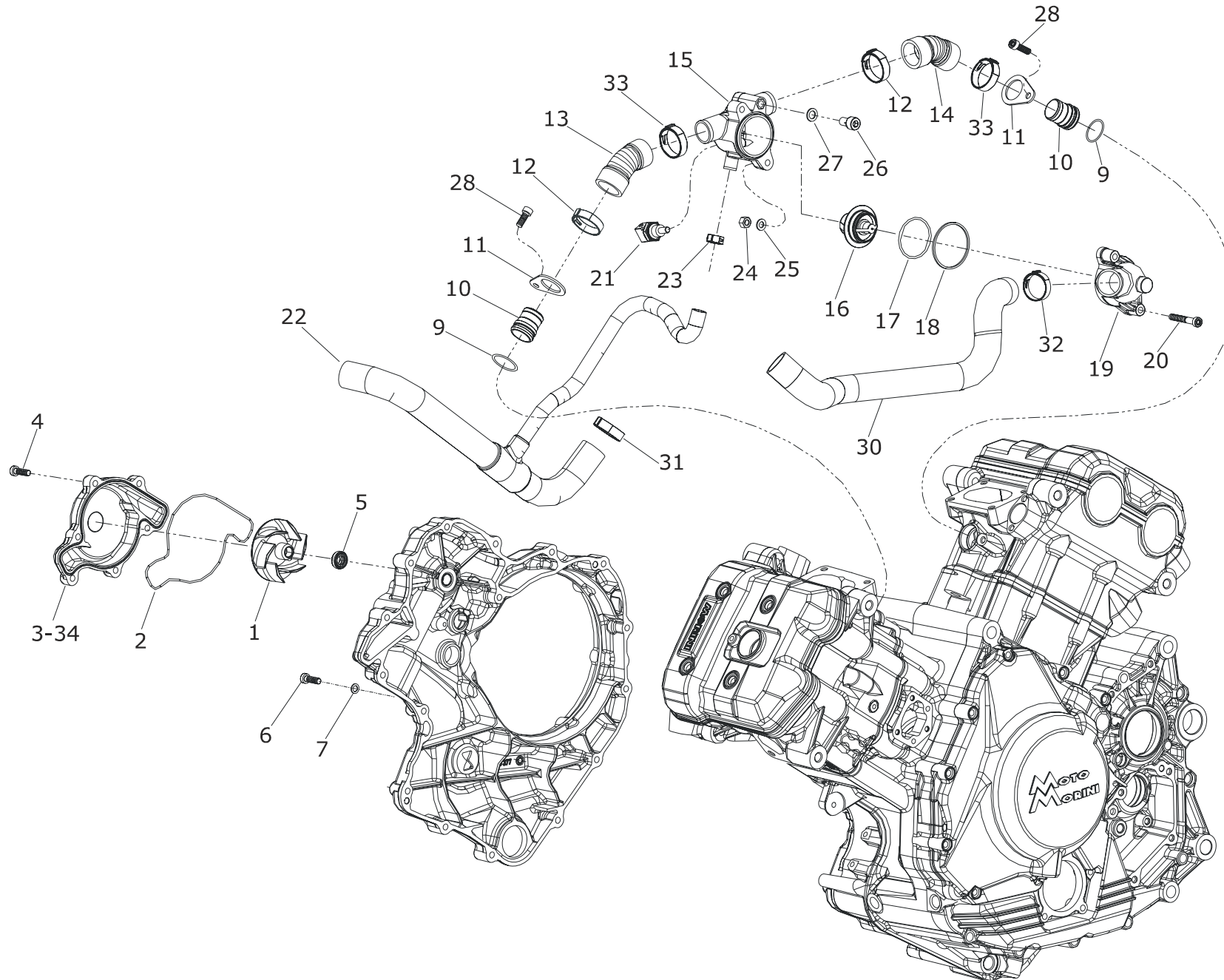
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
27	M92000005400	2	Distanziale decompressore	<i>Relief device spacer</i>	Entretoise décompresseur	<i>Distanzscheibe Verdichtungsminderer</i>	Distanciador descompresor
28	M90100012400	1	Albero camme scarico ant.	<i>Front exhaust camshaft.</i>	Arbre cames échappement avant	<i>Nockenwelle Vergaser vorne</i>	Eje de levas descarga del.
29	M91700002400	4	Cuscinetto 17x47x14 2rs1 c3	<i>Bearing 17x47x14 2rs1 c3</i>	Roulement 17x47x14 2rs1 c3	<i>Lager 17x47x14 2rs1 c3</i>	Cojinete 17x47x14 2rs1 c3
30	M91600002400	4	Corona distribuzione	<i>Timing sprocket</i>	Couronne de distribution	<i>Verteilerkranz</i>	Corona distribución
31	M95200001400	1	Ruota fonica	<i>Phonic wheel</i>	Roue phonique	<i>Phonisches Rad</i>	Rueda fónica
32	M95000019400	9	Rosetta elastica Ø 8x24x3	<i>Snap ring Ø 8x24x3</i>	Rondelle élastique Ø 8x24x3	<i>Federrosette Ø 8x24x3</i>	Arandela elástica Ø 8x24x3
33	M97600010400	4	Vite TCEI M8x25	<i>Screw TCEI M8x25</i>	Vis TCEI M8x25	<i>Schraube TCEI M8x25</i>	Tornillo TCEI M8x25
34	M93600004400	4	Linguetta	<i>Snap-on</i>	Languette	<i>Zunge</i>	Lengüeta
35	M90100013400	1	Albero camme scarico post.	<i>Rear exhaust camshaft</i>	Arbre cames échappement arrière	<i>Nockenwelle Vergaser hinten</i>	Eje de levas descarga post.
36	M90100010400	1	Albero camme aspirazione ant.	<i>Front intake camshaft</i>	Arbre cames aspiration avant	<i>Nockenwelle Ansaugung vorne</i>	Eje de levas aspiración del.
37	M90100011400	1	Albero camme aspirazione post.	<i>Rear intake camshaft</i>	Arbre cames aspiration arrière	<i>Nockenwelle Ansaugung hinten</i>	Eje de levas aspiración post.



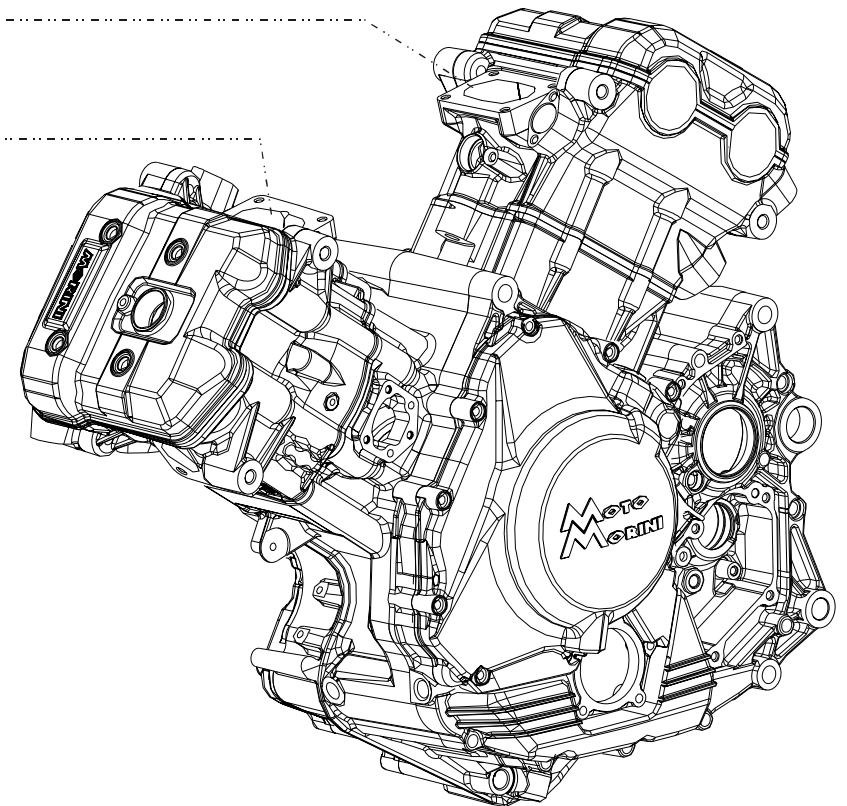
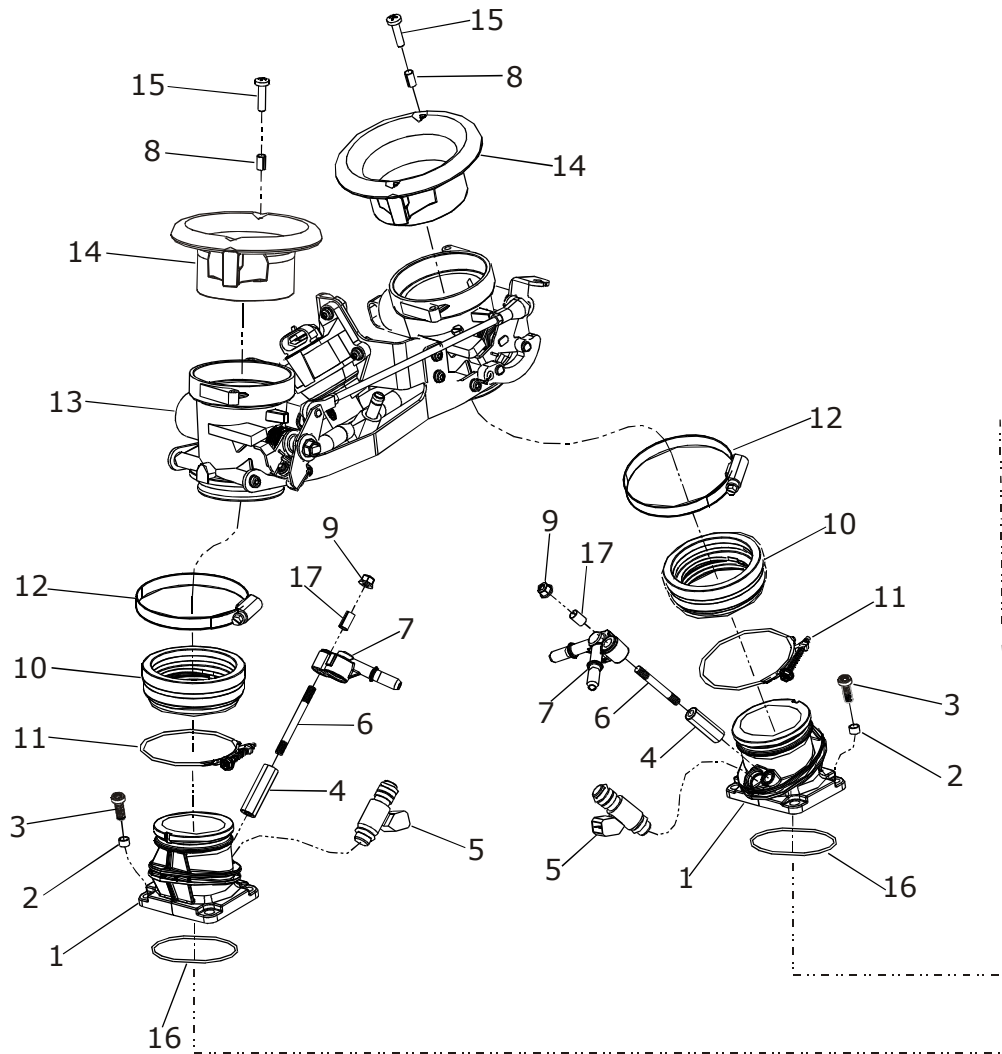
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M1620010	1	Volano generatore	Alternator flywheel	Volant générateur	Antriebsschwungrad	Volante generador
2	M97600021400	3	Vite Torx M6x35	Torx screw M6x35	Vis Torx M6x35	Torx-Schraube M6x35	Tornillo Torx M6x35
3	M90800001400	2	Bobina stick coil	Stick coil	Bobine stick coil	Stickcoil Spule	Bobina stick coil
4	M95000010400	2	Rondella grower Ø 6	Grower washer Ø 6	Rondelle grower Ø 6	Grower Scheibe Ø 6	Arandela grower Ø 6
5	M97600016400	3	Vite Torx M6x14	Torx screw M6x14	Vis Torx M6x14	Torx-Schraube M6x14	Tornillo Torx M6x14
6	M93800005400	1	Molla tazza	Belleville washer	Ressort tasse	Spannscheibe	Arandela elástica
7	M91800004400	1	Dado M18x1.5	Nut M18x1.5	Ecrou M18 x 1,5	Mutter M18x1.5	Tuerca M18x1.5
8	M91500002400	1	Coperchio volano grigio	Flywheel cap gray	Couvercle volant gris	Abdeckung Schwungrad Grau	Tapa volante gris
9	M90300003400	1	An. di tenuta tcv 16x28x7 viton	Seal ring tcv16x28x7 viton	Bague d'étanchéité tcv 16x28x7 viton	Dichtring tcv 16x28x7 Viton	An. de estanqueidad tcv16x28x7 viton
10	M90500010400	1	Anello seeger interno Ø 28	Inner circlip Ø 28	Circlip intérieur interno Ø 28	Seegerring innen Ø 28	Anillo seeger interno Ø 28
12	M96100003400	2	Spina cilindrica Ø 6x12	Cylindrical pin Ø 6x12	Goupille cylindrique Ø 6x12	Zylinderstift Ø 6x12	Clavija cilíndrica Ø 6x12
13	M94200004400	1	Piastrina fermo cavo	Cable stop plate	Plaque d'arrêt câble	Halteplättchen Kabel	Plaqueta retén cable
14	M97600004400	1	Vite M5x10	Screw M5x10	Vis M5x10	Schraube M5x10	Tornillo M5x10
15	M97600020400	9	Vite Torx M6x30	Torx screw M6x30	Vis Torx M6x30	Torx-Schraube M6x30	Tornillo Torx M6x30
16	M1620021	1	Guarnizione coperchio volano	Gasket flywheel cup	Joint couvercle volant	Dichtung Abdeckung Schwungrad	Junta tapa volante
17	M95800002400	1	Sensore giri	Rpm sensor	Capteur de tours	Drehzahlmesser	Sensor revoluciones
18	M97600024400	2	Vite Torx M6x55	Torx screw M6x55	Vis Torx M6x55	Torx-Schraube M6x55	Tornillo Torx M6x55
19	M91200001400	2	Candela Champion RG4HC	Champion spark plug RG4HC	Bougie Champion RG4HC	Kerze Champion RG4HC	Bujía Champion RG4HC
20	M95200002400	1	Ruota libera	Freewheel	Roue libre	Freilaufnabe	Rueda libre
21	M90500012400	1	Anello esterno x ruota libera	Freewheel outer ring	Bague extérieure pour roue libre	Außenring x Freilaufnabe	Anillo esterno x ruota libera
22	M97600017400	6	Vite Torx M6x18	Torx screw M6x18	Vis Torx M6x18	Torx-Schraube M6x18	Tornillo Torx M6x18
23	M02000010401	1	Dado M6	M6 nut	Ecrou M6	Mutter M6	Tuerca M6
26	M1621010	1	Corona avviamento completa	Complete starter sprocket	Couronne démarrage complète	Anlasserkranz komplett	Corona arranque completa
27	M1621020	1	Motorino avviamento	Starter motor	Démarrreur	Anlasser	Motor arranque
28	M97600019400	2	Vite Torx M6x25	Torx screw M6x25	Vis Torx M6x25	Torx-Schraube M6x25	Tornillo Torx M6x25
29	M1621030	1	Rinvio motorino	Starter motor transmission	Renvoi démarreur	Anlasser Rücklauf	Retorno motor
30	M009900205	1	Rondella Ø 11x19x0,5	O-ring Ø 11x19x0,5	Rondelle Ø 11x19x0,5	Unterlegscheibe Ø 11x19x0,5	Arandela Ø 11x19x0,5
31	M96100001400	1	Spina cilindro rinvio	Cylindrical pin transmission	Goupille cylindre de renvoi	Zylinderstift	Clavija cilindro retorno
32	M009900203	1	Rondella Ø 11x19x0,3	O-ring Ø 11x19x0,3	Rondelle Ø 11x19x0,3	Unterlegscheibe Ø 11x19x0,3	Arandela Ø 11x19x0,3
33	M142001153	1	Coperchio volano nero + serigrafia rossa	Flywheel cover black + red serigraphy	Couvercle volant noire + sérigraphie rouge	Abdeckung Schwungrad schwarz + rote Grafik	Tapa volante negra + gráfica roja
34	M142001152	1	Coperchio volano nero + serigrafia bianca	Flywheel cover black + white serigraphy	Couvercle volant noire + sérigraphie blanche	Abdeckung Schwungrad schwarz + weisse Grafik	Tapa volante negra + gráfica blanca



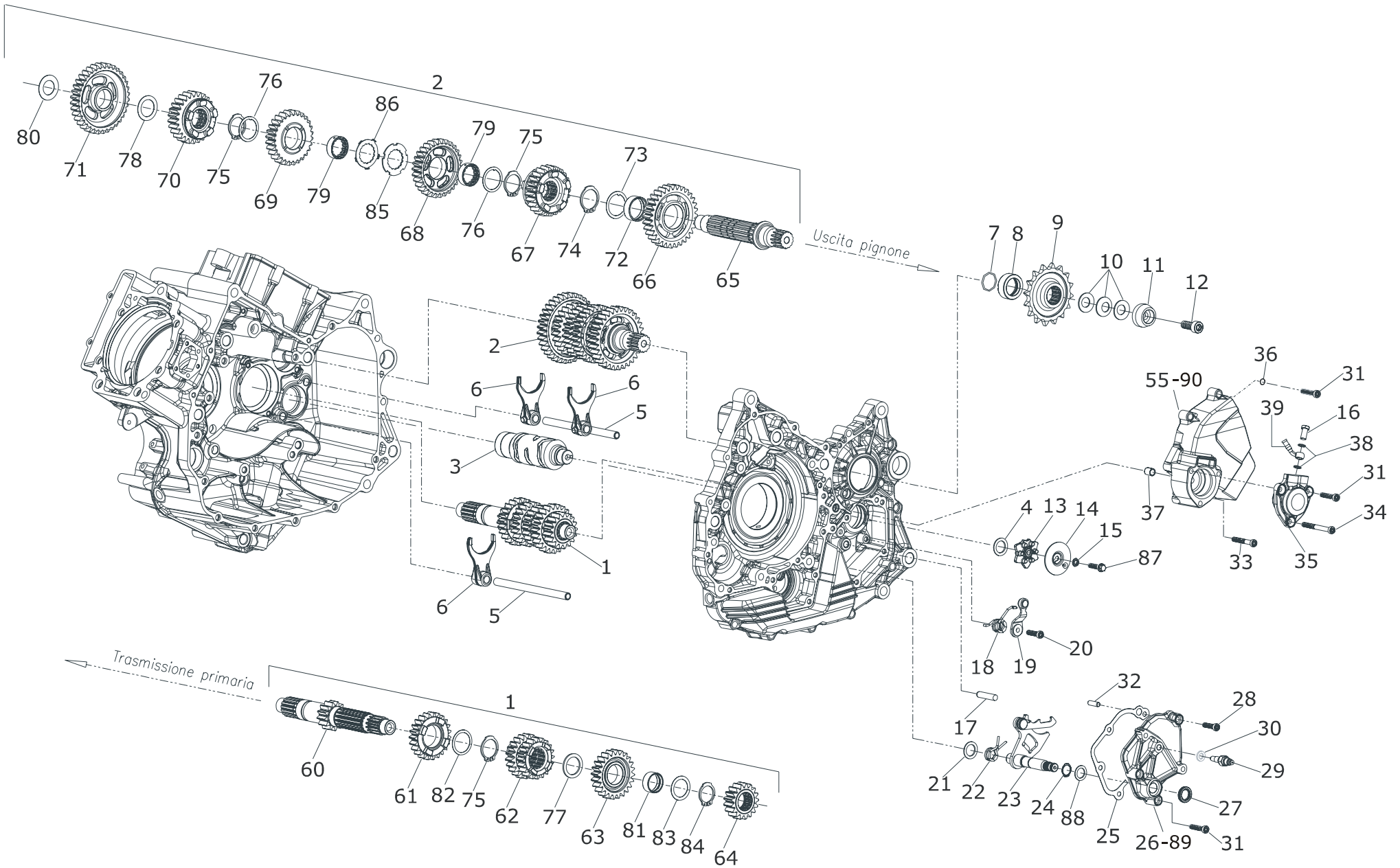
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M91500003400	1	Coperchio filtro olio	<i>Oil filter plug</i>	Couvercle filtre huile	<i>Abdeckung Ölfilter</i>	Tapa filtro aceite
2	M90400007400	1	Anello O-ring Ø 55x3 viton	<i>O-ring Ø 55x3 viton</i>	Anneau O-ring Ø 55x3 viton	<i>O-Ring Ø 55x3 viton</i>	Anillo O-ring Ø 55x3 viton
3	M97600022400	3	Vite torx M6x40	<i>Torx screw M6x40</i>	Vis torx M6x40	<i>Torx-Schraube M6x40</i>	Tornillo torx M6x40
5	M93800002400	1	Molla filtro cartuccia olio	<i>Oil filter cartridge spring</i>	Ressort filtre cartouche huile	<i>Feder Ölpatronenfilter</i>	Muelle filtro cartucho aceite
6	M90400006400	1	Anello O-ring Ø 42x2.5	<i>O-ring Ø 42x2.5 viton</i>	Anneau O-ring Ø 42x2.5	<i>O-Ring Ø 42x2.5</i>	Anillo O-ring Ø 42x2.5
7	M90500006400	1	Anello seeger Ø 16 interno	<i>Inner circlip Ø 16</i>	Anneau seeger Ø 16 interne	<i>Seegerring Ø 16 innen</i>	Anillo seeger Ø 16 interno
8	M92000001400	1	Distanziale arresto valvola olio	<i>Oil valve stop spacer</i>	Entretoise arrêt soupape huile	<i>Distanzialstoppscheibe Ölventil</i>	Distanciador parada válvula aceite
9	M97500001400	1	Valvola regolaz. pressione olio	<i>Oil pressure adjusting valve</i>	Soupape réglage pression huile	<i>Reglerventil Öldruck</i>	Válvula regulac. presión aceite
10	M93800008400	1	Molla valvola pressione olio	<i>Oil pressure valve spring</i>	Ressort soupape pression huile	<i>Feder Öldruckventil</i>	Muelle válvula presión aceite
11	M93000013400	1	Ingranaggio pompa olio	<i>Oil pump gear</i>	Engrenage pompe huile	<i>Zahnrad Ölpumpe</i>	Engranaje bomba de aceite
12	M95100002400	1	Rullo Ø 3x13,8	<i>Roller Ø 3x13.8</i>	Rouleau Ø 3x13,8	<i>Rolle Ø 3x13,8</i>	Rodillo Ø 3x13,8
13	M91800006400	1	Dado serpres M8	<i>Nut M8</i>	Ecrou serpes M8	<i>Serpres Mutter M8</i>	Tuerca serpres M8
14	M94500001400	1	Pompa olio completa	<i>Complete oil pump</i>	Pompe huile complète	<i>Ölpumpe komplett</i>	Bomba aceite completa
15	M1618001	1	Guarnizione pompa olio	<i>Oil pump gasket</i>	Garniture pompe huile	<i>Dichtung Ölpumpe</i>	Junta bomba aceite
16	M97600005400	3	Vite M5x50	<i>Screw M5x50</i>	Vis M 5x50	<i>Schraube M5x50</i>	Tornillo M5x50
17	M92200004400	1	Filtro olio	<i>Oil filter</i>	Filtre huile	<i>Ölfilter</i>	Filtro aceite
18	M90400011400	1	Anello O-ring 0300-10 viton	<i>O-ring 0300-10 viton</i>	Anneau O-ring 0300-10 viton	<i>O-Ring 0300-10 Viton</i>	Anillo O-ring 0300-10 viton
19	M96600003400	1	Tappo filtro olio	<i>Oil filter plug</i>	Bouchon filtre huile	<i>Deckel Ölfilter</i>	Tapón filtro aceite
20	M90400005400	1	An. O-ring 2142 Ø 36,27x1,78 viton	<i>O-ring 2142 Ø 36.27x1.78 viton</i>	An. O-ring 2142 Ø 36,27x1,78 viton	<i>O-Ring 2142 Ø 36,27x1,78 Viton</i>	An. O-ring 2142 Ø 36,27x1,78 viton
21	M92200003400	1	Kit filtro con OR	<i>Kit oil filter + o-ring</i>	Kit filtre avec OR	<i>Filterset mit O-Ring</i>	Kit filtro con OR
22	M96600001400	1	Tappo carico olio	<i>Oil filler cap</i>	Bouchon chargement huile	<i>Öfülldeckel</i>	Tapón llenado aceite
23	M90400013400	1	O-ring 2162	<i>O-ring 2162</i>	O-ring 2162	<i>O-Ring 2162</i>	O-ring 2162
24	M96600007400	1	Oblò livello olio	<i>Oil sight glass</i>	Hublot niveau huile	<i>Schauglas Füllstand</i>	Ojo de buey nivel aceite
34	M91100001400	1	Bulbo pressione olio	<i>Oil pressure bulb</i>	Bulbe pression huile	<i>Öldruckkolben</i>	Bulbo presión aceite
35	M97300007400	1	Tubo sfiato carter	<i>Case bleed pipe</i>	Tube évent carter	<i>Ablassrohr Schutzgehäuse</i>	Tubo respiradero cárter
36	M92100006400	1	Fascetta stringitubo	<i>Hose clamp</i>	Bandelette de serrage	<i>Leitungsklemme</i>	Abrazadera de apriete tubo
37	M92100005400	1	Fascetta stringitubo	<i>Hose clamp</i>	Bandelette de serrage	<i>Leitungsklemme</i>	Abrazadera de apriete tubo
38	M94800003400	1	Kit radiatore olio	<i>Kit oil cooler</i>	Kit radiateur huile	<i>Set Ölkühler</i>	Kit radiador aceite
39	M141801140	1	Cop. filtro olio nero	<i>Oil filter plug black</i>	Couvercle filtre huile noir	<i>Abdeckung Ölfilter Schwarz</i>	Tapa filtro aceite negro



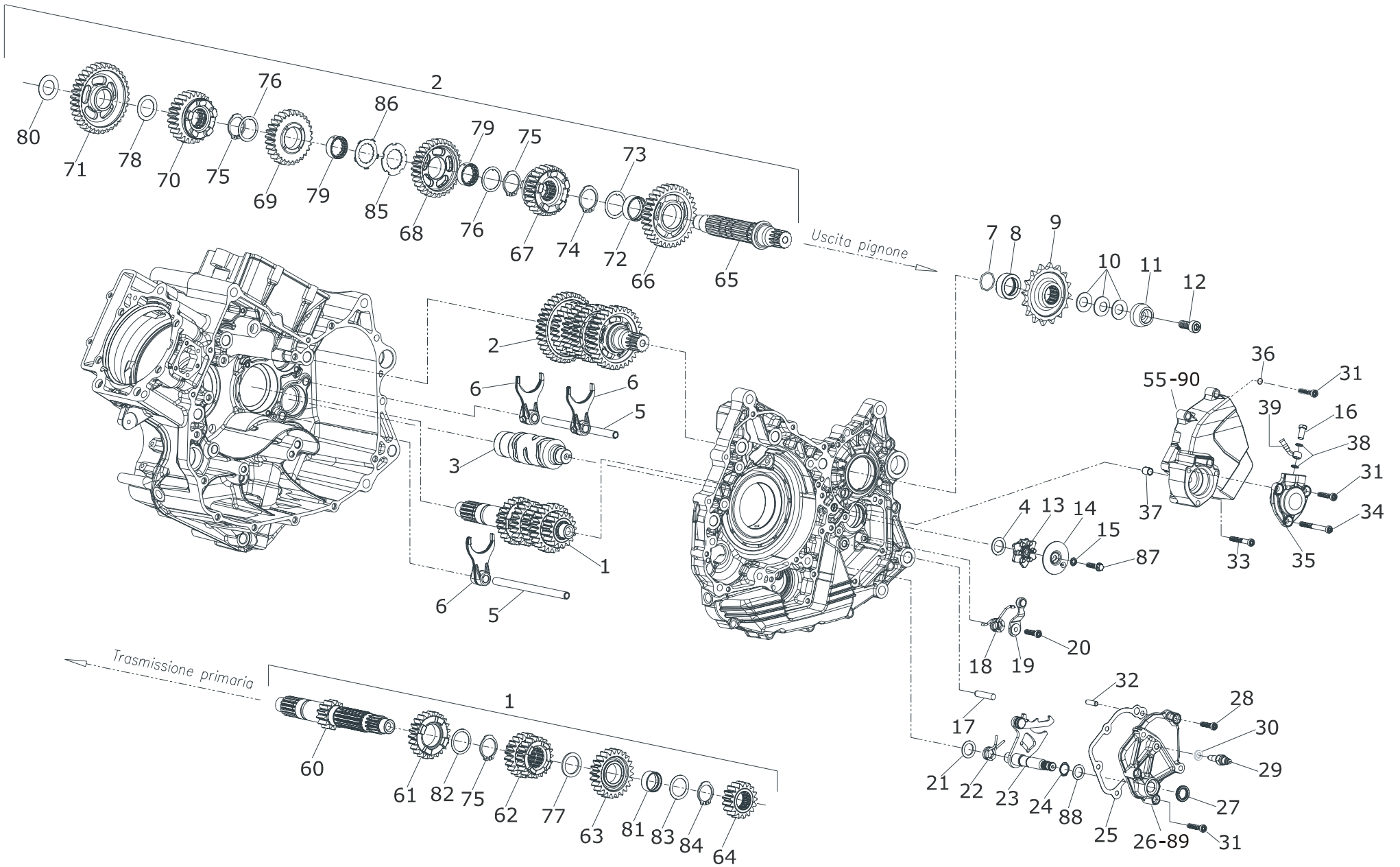
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M92500001400	1	Girante pompa acqua	Water pump impeller	Rotor pompe à eau	Umwälzrad Wasserpumpe	Rotor bomba agua
2	M92900009400	1	Guarniz. coperchio pompa acqua	Water pump cap gasket	Joint couvercle pompe à eau	Dichtung Abdeckung Wasserpumpe	Junta tapa bomba agua
3	M91500007400	1	Coperchio pompa acqua grigio	Water pump cap gray	Couvercle pompe à eau gris	Deckel Wasserpumpe grau	Tapa bomba agua gris
4	M97600015400	6	Vite Torx M5x20	Torx screw M5x20	Vis Torx M5x20	Torx-Schraube M5x20	Tornillo Torx M5x20
5	M90300005400	1	Anello tenuta baduo 10-18-5/8	Baduo seal ring 10-18-5/8	Bague d'étanchéité 10-18-5/8	Baduo Dichtringbaduo 10-18-5/8	Anillo de estanqueidad baduo 10-18-5/8
6	M97600003400	1	Vite M6x10	Screw M6x10	Vis M 6x10	Schraube M6x10	Tornillo M6x10
7	M92900013400	2	Guarnizione in rame	Copper gasket	Joint en cuivre	Kupferdichtung	Junta de cobre
9	M90400004400	2	Anello O-ring Ø 21,95x1,78	O-ring Ø 21.95x1.78	Joint torique Ø 21,95x1,78	O-Ring Ø 21,95x1,78	Anillo O-ring Ø 21,95x1,78
10	M94700001400	2	Raccordo acqua testa	Head water connector	Raccord eau culasse	Wasseranschluss Kopfstück	Racor agua culata
11	M94200005400	2	Piastrina fissaggio raccordo	Connector fixing plate	Plaque de fixation raccord	Befestigungsplättchen Anschluss	Plaqueta fijación racor
12	M92100003400	2	Fascetta 031,6-906r	Hose clamp 031.6-906r	Collier 031,6-906r	Klemme 031,6-906r	Abrazadera 031,6-906r
13	M1617001	1	Tubo acqua testa anteriore	Front head water hose	Tube eau culasse avant	Wasserleitung Kopfstück vorne	Tubo acqua culata delantera
14	M1617002	1	Tubo acqua testa posteriore	Rear head water hose	Tube eau culasse arrière	Wasserleitung Kopfstück hinten	Tubo acqua culata posterior
15	M91500011400	1	Corpo valvola termostato	Thermal expansion valve accordobody	Corps soupape thermostat	Gehäuse Thermostatventil	Cuerpo válvula termostato
16	M96900001400	1	Termostato	Thermostat	Thermostat	Thermostat	Termostato
17	M90400008400	1	Anello O-ring Ø 39x2	O-ring Ø 39x2	Joint torique Ø 39x2	O-Ring Ø 39x2	Anillo O-ring Ø 39x2
18	M90400009400	1	Anello O-ring	O-ring	Joint torique	O-Ring	Anillo O-ring
19	M91500010400	1	Coperchio valvola termostatica	Thermal expansion valve cap	Couvercle soupape thermostatique	Deckel Thermostatventil	Tapa válvula termostática
20	M97600022400	2	Vite Torx M6x40	Torx screw M6x40	Vis Torx M6x40	Torx-Schraube M6x40	Tornillo Torx M6x40
21	M95800001400	1	Sensore acqua	Water sensor	Capteur eau	Wassersensor	Sensor agua
22	M97300008400	1	Tubo acqua dx	Right water hose	Tube eau dt	Wasserleitung rechts	Tubo acqua der.
23	M92100002400	1	Fascetta 018,0-706r	Hose clamp 018.0-706r	Collier 018,0-706r	Klemme 018,0-706r	Abrazadera 018,0-706r
24	M91800005400	2	Dado M6 H6 cl. 8	Nut M6 H6 class 8	Ecrou M6 H6 cl. 8	Mutter M6 H6 cl. 8	Tuerca M6 H6 cl. 8
25	M95000008400	2	Rondella bisellata Ø 6	Chamfered washer Ø 6	Rondelle biseautée Ø 6	Schubunterlegscheibe Ø 6	Arandela biselada Ø 6
26	M97600002400	1	Vite spurgo	Relief screw	Vis de purge	Ablassventil	Tornillo purga
27	M92900015400	1	Guarnizione vite spurgo acqua	Air bleed screw gasket	Joint vis de purge eau	Dichtung Wasserablassventil	Junta tornillo purga acqua
28	M97600016400	2	Vite Torx M6x14	Torx screw M6x14	Vis Torx M6x14	Torx-Schraube M6x14	Tornillo Torx M6x14
30	M97300009400	1	Tubo acqua sx	Left water hose	Tube eau gche	Wasserleitung links	Tubo acqua izq.
31	M92100007400	1	Fascetta clic 96-320	Clic hose clamp 96-320	Collier clic 96-320	Klemme 96-320	Abrazadera clic 96-320
32	M92100009400	1	Fascetta clic 96-335	Clic hose clamp 96-335	Collier clic 96-335	Klemme 96-335	Abrazadera clic 96-335
33	M92100011400	2	Fascetta clic 86-260	Clic hose clamp 86-260	Collier clic 86-260	Umwälzrad Wasserpumpe	Abrazadera clic 86-260
34	M141701140	1	Cop. pompa acqua nero	Black water pump cover	Prot. pompe eau noire	Deckel Wasserpumpe schwarz	Tapón bomba de agua negro



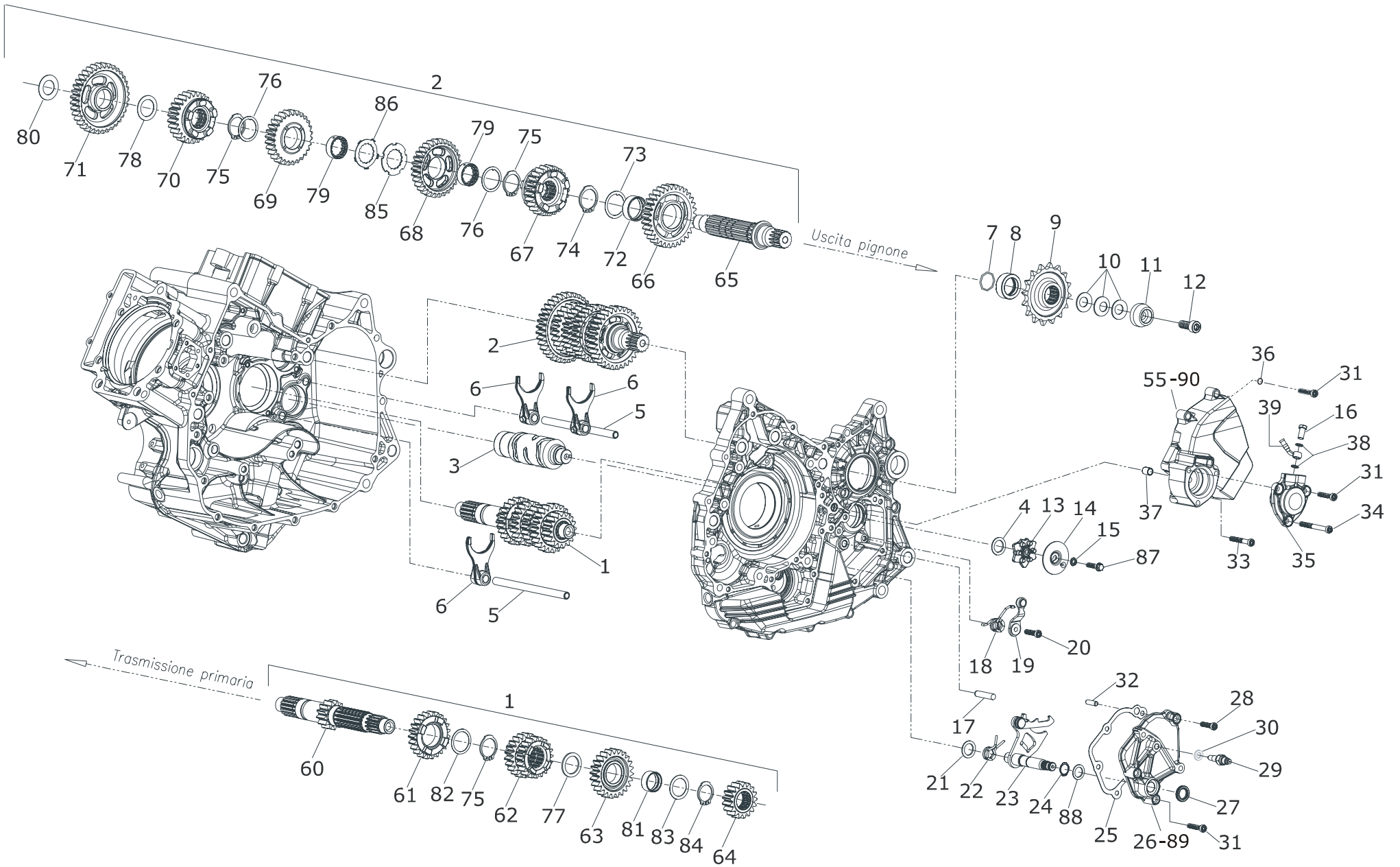
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M94700002400	2	Raccordo aspirazione	<i>Intake connector</i>	Raccord d'aspiration	<i>Sauganschluss</i>	Racor aspiración
2	M91000002400	8	Bussola per raccordo aspirazione	<i>Intake connector bushing</i>	Bague pour raccord d'aspiration	<i>Buchse für Sauganschluss</i>	Casquillo para racor aspiración
3	M97600017400	8	Vite Torx M6x18	<i>Torx screw M6x18</i>	Vis Torx M6x18	<i>Torx-Schraube M6x18</i>	Tornillo Torx M6x18
4	M92000007400	2	Distanziale	<i>Spacer</i>	Entretoise	<i>Distanzialscheibe</i>	Distanciador
5	M93100001400	2	Iniettore	<i>Injector</i>	Injecteur	<i>Einspritzer</i>	Inyector
6	M94600001400	2	Prigioniero M5x60	<i>Stud bolt M5x60</i>	Goujon M5x60	<i>Abdichthülse M5x60</i>	Tornillo prigionero M5x60
7	M94700003400	2	Raccordo benzina	<i>Fuel connector</i>	Raccord essence	<i>Benzinschluss</i>	Racor gasolina
8	M92600001400	4	Grano elastico Ø7	<i>Spring dowel Ø7</i>	Vis élastique Ø7	<i>Federkorn Ø7</i>	Tornillo sin cabeza elástico Ø7
9	M91800001400	2	Dado autobloccante M5	<i>Self-locking nut M5</i>	Ecrou autobloquant M5 de sécurité	<i>Selbstsperrende Mutter M5</i>	Tuerca autobloccante M5
10	M93700001400	2	Manicotto corpo farfallato	<i>Throttle body hose</i>	Manchon corps papillon	<i>Muffe Drosselventil</i>	Manguito cuerpo de mariposa
11	M92100001400	2	Fascetta a filo Ø 58-65	<i>Wire hose clamp Ø 58-65</i>	Collier fil Ø 58-65	<i>Drahtklemme Ø 58-65</i>	Abrazadera metálica Ø 58-65
12	M92100004400	2	Fascetta sm9cw3 Ø72	<i>Hose clamp sm9cw3 Ø72</i>	Collier sm9cw3 Ø72	<i>Klemme sm9cw3 Ø72</i>	Abrazadera sm9cw3 Ø72
13	M92700001400	1	Gruppo alimentazione completo	<i>Complete feeding circuit</i>	Groupe alimentation complet	<i>Versorgung komplett</i>	Grupo alimentación completo
14	M97200001400	2	Trombetta d'aspirazione	<i>Intake air funnel</i>	Trompette d'aspiration	<i>Sauganschluss</i>	Trompeta de aspiración
15	M97600008400	4	Vite M5x20	<i>Screw M5x20</i>	Vis M5x20	<i>Schraube M5x20</i>	Tornillo M5x20
16	M90400010400	2	Anello O-ring 56.87x1.78 viton	<i>O-ring 56.87x1.78 viton</i>	Joint torique 56.87x1.78 viton	<i>O-Ring 56.87x1.78 Viton</i>	Anillo O-ring 56.87x1.78 viton
17	M90900007400	2	Boccola raccordo	<i>Bushing</i>	Bague raccord	<i>Anschlussbuchse</i>	Casquillo racor



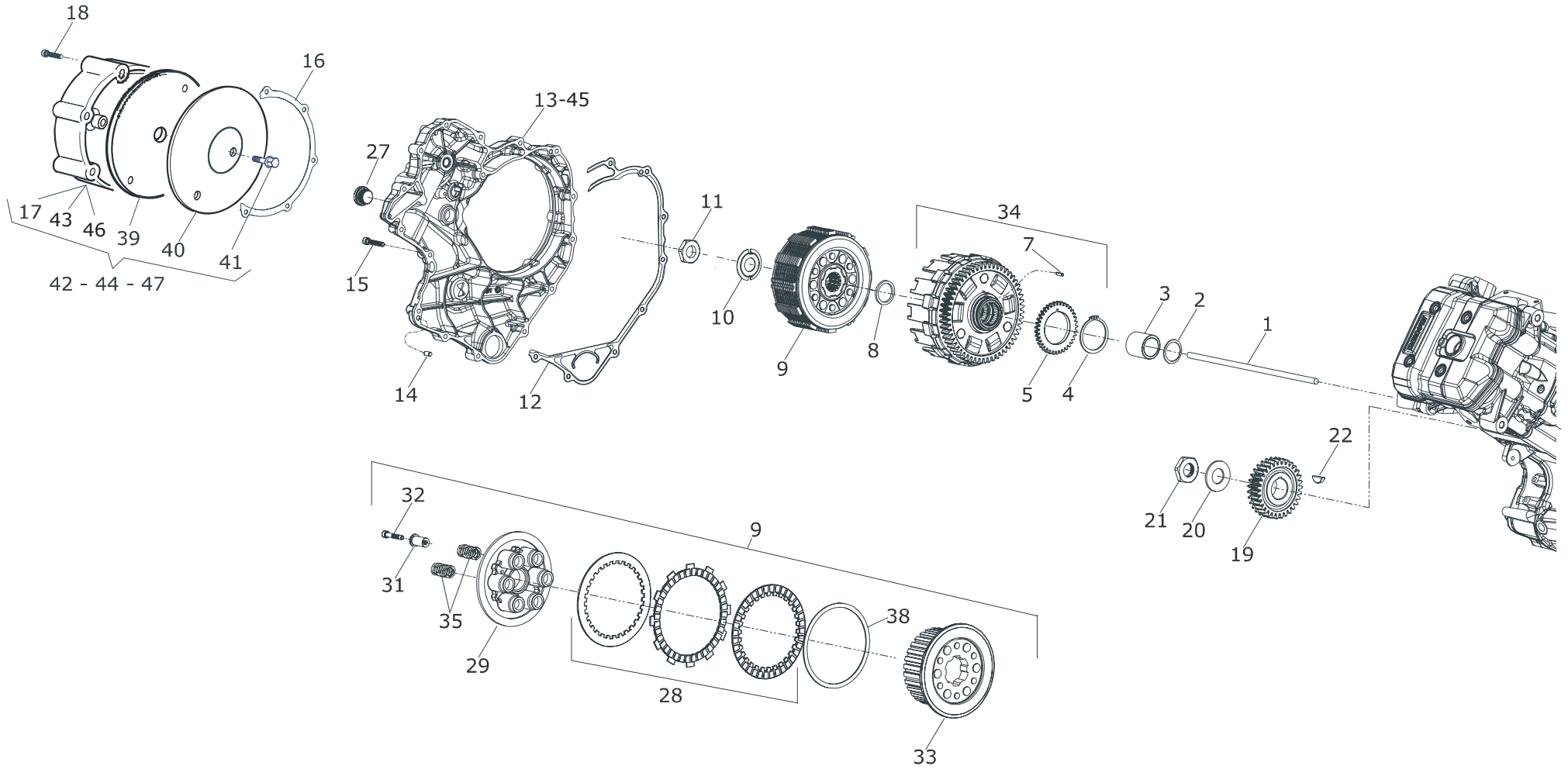
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M90200005400	1	Albero primario completo	<i>Complete driving shaft</i>	Arbre primaire complet	<i>Hauptwelle komplett</i>	Eje primario completo
2	M90200006400	1	Albero secondario completo	<i>Complete transmission shaft</i>	Arbre secondaire complet	<i>Zweitwelle komplett</i>	Eje secundario completo
3	M90200001400	1	Albero desmodromico	<i>Desmodromic shaft</i>	Arbre desmodromique	<i>Desmo Welle</i>	Eje desmodrómico
4	M92000006400	1	Distanziale Ø26 x Ø20x2	<i>Spacer Ø 26 x Ø 20x2</i>	Entretoise Ø26 x Ø20x2	<i>Distanzialscheibe Ø26 x Ø20x2</i>	Distanciador Ø26 x Ø20x2
5	M90600002400	2	Asta forcella primario	<i>Fork rod on the driving shaft</i>	Axe fourche primaire	<i>Hauptschaltstange</i>	Varilla horquilla primario
6	M92300001400	3	Forcella comando cambio	<i>Gear lever fork</i>	Fourche commande boîte de vitesses	<i>Schaltgabel</i>	Horquilla mando cambio
7	M90400003400	1	Anello or 2093 23.52x1.78 vit	<i>O-ring 2093 23.52x1.78 vit</i>	Joint torique 2093 23.52x1.78 vit	<i>O-Ring 2093 23.52x1.78 vit</i>	Anillo or 2093 23.52x1.78 torn
8	M92000008400	1	Distanziale porta O-ring	<i>O-ring spacer</i>	Entretoise porte-joint torique	<i>Distanzialscheibe Träger O-Ring</i>	Distanciador porta O-ring
9	M94300001400	1	Pignone catena	<i>Front sprocket</i>	Pignon de chaîne	<i>Kettenantriebsrad</i>	Piñón cadena
10	M95000009400	3	Rosetta elastica Ø 16.3x31.5x2	<i>Snap ring Ø 16.3x31.5x2</i>	Rondelle elast. Ø 16.3x31.5x2	<i>Federrosette. Ø 16.3x31.5x2</i>	Arandela elast. Ø 16.3x31.5x2
11	M95000022400	1	Rosetta bloccaggio pignone	<i>Sprocket stop ring</i>	Rondelle d'arrêt pignon	<i>Blockierrosette Antriebsrad</i>	Arandela bloqueo piñón
12	M97600013400	1	Vite Torx M10x25	<i>Torx screw M10x25</i>	Vis Torx M10x25	<i>Torx-Schraube M10x25</i>	Tornillo Torx M10x25
13	M94200011400	1	Stella selettore	<i>Gearbox Y connection</i>	Etoile sélecteur	<i>Sternschalter</i>	Estrella selector
14	M94200009400	1	Piastrino sensore folle	<i>Neutral gear sensor plate</i>	Plaque capteur au point mort	<i>Plättchen Leerlaufsensor</i>	Plaqueta sensor loco
15	M95000010400	3	Rondella grower Ø 6	<i>Grower washer Ø 6</i>	Rondelle grower Ø 6	<i>Grower Unterlegscheibe Ø 6</i>	Arandela grower Ø 6
16	M01000003400	1	Vite forata	<i>Drilled screw</i>	Vis trouée à trou	<i>Lochschraube</i>	Tornillo perforado
17	M96100002400	1	Spina cilindrica Ø 8x38	<i>Cylindrical pin Ø 8x38</i>	Goujon cylindrique Ø 8x38	<i>Zylinderstift Ø 8x38</i>	Clavija cilindrica Ø 8x38
18	M93800001400	1	Molla fermo marce	<i>Gear retainer spring</i>	Ressort arrêt marche	<i>Haltefeder Gänge</i>	Muelle retén marchas
19	M93500001400	1	Levetta ferma marce	<i>Gear retainer lever</i>	Levier arrêt marche	<i>Haltehebel Gänge</i>	Palanca retén marchas
20	M97600017400	1	Vite Torx M6x18	<i>Torx screw M6x18</i>	Vis Torx M6x18	<i>Torx-Schraube M6x18</i>	Tornillo Torx M6x18
21	M95000013400	1	Rondella rasamento 14x22x0,8	<i>Shim 14x22x0.8</i>	Rondelle arasement de butée 14x22x0,8	<i>Unterlegscheibe Ring 14x22x0,8</i>	Arandela nivelación 14x22x0,8
22	M93800003400	1	Molla richiamo piastra selettore	<i>Gearbox return spring</i>	Ressort de rappel plaque sélecteur	<i>Feder Schalterplättchen</i>	Muelle de ritorno placa selector
23	M94200001400	1	Piastra selettore completa	<i>Complete gearbox plate</i>	Plaque sélecteur complète	<i>Schalterplättchen komplett</i>	Placa selector completa
24	M90500002400	1	Anello seeg. Ø14 sp. 1,2	<i>Circlip Ø14 thick 1.2</i>	Joint torique Ø14 ep. 1,2	<i>Seegerring Ø14 sp.1,2</i>	Anillo seeg.Ø14 esp.1,2
25	M1616011	1	Guarnizione coperchio selettore	<i>Gearbox cover guard gasket</i>	Joint couvercle sélecteur	<i>Dichtung Schalterdeckel</i>	Junta tapa selector
26	M91500008400	1	Coperchio selettore	<i>Gearbox cover guard</i>	Couvercle sélecteur	<i>Schalterdeckel</i>	Tapa selector
27	M90300004400	1	Anello tenuta Ø 14x22x4	<i>Seal ring Ø 14x22x4</i>	Bague d'étanchéité Ø 14x22x4	<i>Dichtring Ø 14x22x4</i>	Anillo de estanqueidad Ø 14x22x4
28	M97600018400	1	Vite Torx M6x20	<i>Torx screw M6x20</i>	Vis Torx M6x20	<i>Torx-Schraube M6x20</i>	Tornillo Torx M6x20



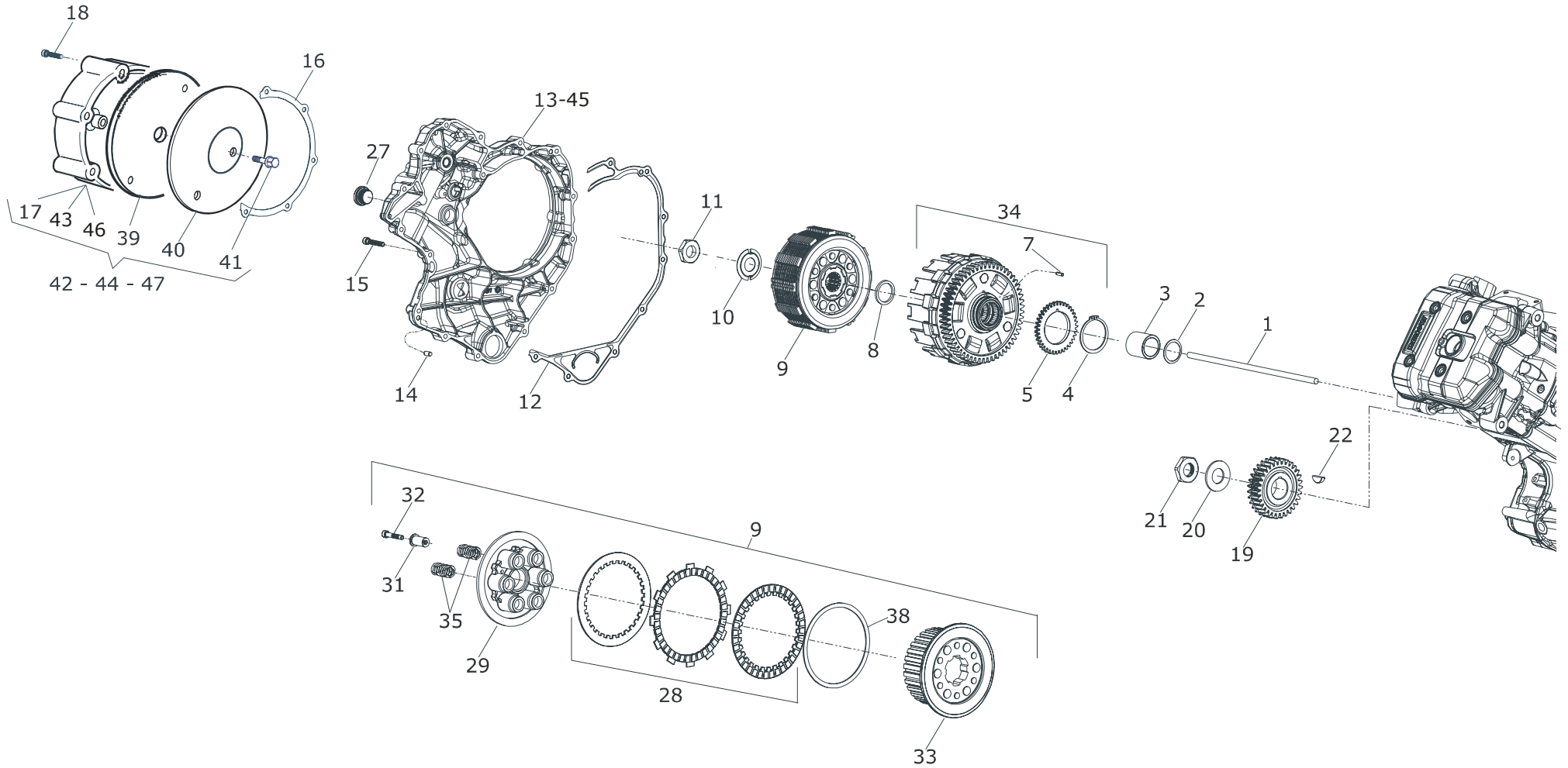
N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
29	M93200001400	1	Interruttore folle	Idle speed control	Interrupteur point mort	Leerlaufschalter	Interruptor loco
30	M92900014400	1	Guarnizione interruttore folle	Neutral gear switch gasket	Joint interrupteur point mort	Dichtung Leerlaufschalter	Junta interruptor loco
31	M97600020400	3	Vite Torx M6x30	Torx screw Mx30	Vis Torx M6x30	Torx-Schraube M6x30	Tornillo Torx M6x30
32	M96100003400	2	Spina cilindrica Ø 6x12	Cylindrical pin Ø 6x12	Goupille cylindrique Ø 6x12	Zylinderstift Ø 6x12	Clavija cilíndrica Ø 6x12
33	M97600023400	2	Vite Torx M6x45	Torx screw M6x45	Vis Torx M6x75	Torx-Schraube M6x45	Tornillo Torx M6x45
34	M97600025400	2	Vite Torx M6x75	Torx screw M6x75	Vis Torx M6x75	Torx-Schraube M6x75	Tornillo Torx M6x75
35	M92410003400	1	Cilindretto frizione	Clutch cylinder	Cylindre d'embrayage	Kupplungszyylinder	Cilindro embrague
36	M95000025400	3	Rondella 6.5x11.8x2	Washer 6.5x11.8x2	Rondelle 6.5x11.8x2	Unterlegscheibe 6.5x11.8x2	Arandela 6.5x11.8x2
37	M90900006400	1	Boccola permaglidle 0812	Permaglide bushing 0812	Bague Permaglide 0812	Permaglide Buchse 0812	Casquillo 0812
38	M03000002400	2	Rondella raccordo freni	Brake line fitting washer	Rondelle raccord freins	Anschlussscheibe Bremse	Arandela racor frenos
39	M50500003400	1	Trasmissione frizione	Clutch transmission	Transmission embrayage	Kupplungsantrieb	Transmisión embrague
55	M143601043	1	Coperchio pignone catena grigio	Front sprocket cap gray	Couvercle pignon de chaîne gris	Abdeckung Kettenantriebsrad Grau	Tapa piñón cadena gris
60	M90200002400	1	Albero cambio primario	Gearbox driving shaft	Boîte de vitesses primaire	Hauptschaltwelle	Árbol cambio primario
61	M93000003400	1	Ingranaggio 5a sul primario	5th gear on the driving shaft	Engrenage 5e sur primaire	Antriebsrad 5. Gang auf Hauptwelle	Engranaje 5a en el primario
62	M93000002400	1	Ingranaggio scorr. 3-4	3rd-4th gear sliding gears	Baladeur 3-4	Schieberad 3-4	Engranaje desplaz. 3-4
63	M93000004400	1	Ingranaggio 6a sul primario	6th gear on the driving shaft	Engrenage 6e sur primaire	Antriebsrad 6. Gang auf Hauptwelle	Engranaje 6a en el primario
64	M93000001400	1	Ingranaggio 2a sul primario	2nd gear on the driving shaft	Engrenage 2e sur primaire	Antriebsrad 2. Gang auf Hauptwelle	Engranaje 2a en el primario
65	M90200004400	1	Albero cambio secondario	Gearbox transmission haft	Boîte de vitesses secondaire	Zweitschaltwelle	Árbol cambio secundario
66	M93000006400	1	Ingranaggio 2a sul secondario	2nd gear on the transm. shaft	Engrenage 2e sur secondaire	Antriebsrad 2. Gang auf Zweitwelle	Engranaje 2a en el secundario
67	M93000010400	1	Ingranaggio scorrevole 6a sul secondario	6th gear sliding gears on the transmission shaft	Baladeur 6e sur secondaire	Antriebsrad 6. Gang auf Zweitwelle	Engranaje scorrevole 6a sul secondario
68	M93000007400	1	Ingranaggio 3a sul secondario	3rd gear on the transm. shaft	Engrenage 3e sur secondaire	Antriebsrad 3. Gang auf Zweitwelle	Engranaje 3a en el secundario
69	M93000008400	1	Ingranaggio 4a sul secondario	4th gear on the transm. shaf	Engrenage 4e sur secondaire	Antriebsrad 4. Gang auf Zweitwelle	Engranaje 4a en el secundario
70	M93000009400	1	Ingranaggio scorrevole 5a sul secondario	5th gear sliding gears on the transmission shaft	Baladeur 5e sur secondaire	Schieberad 5. Gang auf Zweitwelle	Engranaje scorrevole 5a sul secondario
71	M93000005400	1	Ingranaggio 1a sul secondario	1st gear on the transm. shaft	Engrenage 1e sur secondaire	Antriebsrad 1. Gang auf Zweitwelle	Engranaje 1a en el secundario
72	M90900002400	1	Boccola bimetallica 24x27x15	Bi-metal bushing 24x27x15	Bague bimétallique 24x27x15	Zweimetallbuchse 24x27x15	Casquillo bimetálico 24x27x15
73	M95000007400	1	Rasamento Ø 30x38x0.5	Shim Ø 30x38x0.5	Rosette de butée Ø 30x38x0.5	Ring Ø 30x38x0.5	Nivelación Ø 30x38x0.5



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
74	M90500005400	1	Anello seeger Ø 30	<i>Circlip Ø 30</i>	Circlip Ø 30	<i>Seegerring Ø 30</i>	Anillo seeger Ø 30
75	M90500009400	3	Anello seeger Ø 28	<i>Circlip Ø 28</i>	Circlip Ø 28	<i>Seegerring Ø 28</i>	Anillo seeger Ø 28
76	M95000001400	2	Rasamento brocciato 28x35x0.5	<i>Tapped shim 28x35x0.5</i>	Rosette de butée brochée 28x35x0.5	<i>Dornring 28x35x0.5</i>	Nivelación laminada 28x35x0.5
77	M95000005400	1	Rasamento Ø 25x34x2	<i>Shim Ø 25x34x2</i>	Rosette de butée Ø 25x34x2	<i>Ring Ø 25x34x2</i>	Nivelación Ø 25x34x2
78	M95000003400	1	Rasamento Ø 24x35x0.8	<i>Shim Ø 24x35x0.8</i>	Rosette de butée Ø 24x35x0.8	<i>Ring Ø 24x35x0.8</i>	Nivelación Ø 24x35x0.8
79	M90900003400	2	Boccola dentata	<i>Toothed bushing</i>	Bague dentée	<i>Zahnbuchse</i>	Casquillo dentado
80	M95000002400	1	Rasamento Ø 20x33x0.8	<i>Shim Ø 20x33x0.8</i>	Rosette de butée Ø 20x33x0.8	<i>Ring Ø 20x33x0.8</i>	Nivelación Ø 20x33x0.8
81	M90900004400	1	Boccola flottante per ingran.	<i>Gear floating bushing</i>	Bague flottante pour engrènement	<i>Buchse für Antriebsrad</i>	Casquillo flotante para engran.
82	M95000006400	1	Rasamento Ø 28x35x0.5	<i>Shim Ø 28x35x0.5</i>	Rosette de butée Ø 28x35x0.5	<i>Ring Ø 28x35x0.5</i>	Nivelación Ø 28x35x0.5
83	M95000004400	1	Rasamento Ø 25x34x0.5	<i>Shim Ø 25x34x0.5</i>	Rosette de butée Ø 25x34x0.5	<i>Ring Ø 25x34x0.5</i>	Nivelación Ø 25x34x0.5
84	M90500008400	1	Anello seeger Ø 25 400-3r	<i>Circlip Ø 25 400-3r</i>	Circlip Ø 25 400-3r	<i>Seegerring Ø 25 400-3r</i>	Anillo seeger Ø 25 400-3r
85	M90500011400	1	Anello brocciato 3a e 4a sul secondario	<i>3rd and 4th gear tapped ring on the transmission shaf</i>	Bague brochée 3e et 4e sur secondaire	<i>Dornring 3. und 4. Gang auf Zweitwelle</i>	Anillo laminado 3a y 4a en el secundario
86	M94200010400	1	Fermo anello rasam. brocciato	<i>Tapped shim stop ring</i>	Rosette de butée brochée	<i>Halierung Dornring</i>	Retén anillo laminado
87	M97600011400	1	Vite flangiata M6	<i>Flanged screw M6</i>	Vis bridée M6	<i>Flanschschraube M6</i>	Tornillo embridado M6
88	M009900306	1	Rasamento sp. 0,6	<i>0.6 thick shim</i>	Rosette de butée ép. 0,6	<i>Scheibe Dicke 0,6</i>	Arandela espesor 0,6
89	M141601140	1	Coperchio selettore nero	<i>Black selector cover</i>	Couvercle sélecteur noir	<i>Deckel Wählschalter schwarz</i>	Tapa negra selector
90	M143601240	1	Coperchio pignone catena nero	<i>Black chain sprocket cover</i>	Couvercle pignon de chaîne, noir	<i>Deckel Kettenritzel schwarz</i>	Tapa negra piñón de cadena



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
1	M90600001400	1	Asta comando frizione	<i>Clutch control rod</i>	Tige de commande embrayage	<i>Kupplungshebel</i>	Varilla mando embrague
2	M95000014400	1	Rondella rasam. Ø 28x47x1.5	<i>Shim ring Ø 28x47x1.5</i>	Rosette de butée Ø 28x47x1.5	<i>Unterlegscheibe Ring. Ø 28x47x1.5</i>	Arandela nivelac. Ø 28x47x1.5
3	M92000003400	1	Distanziale corona	<i>Sprocket spacer</i>	Entretoise couronne	<i>Distanzialscheibe Krone</i>	Distanciadore corona
4	M90500003400	1	Anello seeg. ondulato Ø 48	<i>Crinkle circlip Ø 48</i>	Circlip ondulé Ø 48	<i>Gewellter Seegerring Ø 48</i>	Anillo seeg. ondulado Ø 48
5	M93000012400	1	Ingr. comando pompa olio	<i>Oil pump control gear</i>	Entrée comande pompe à huile	<i>Steuerzahnrad Ölpumpe</i>	Engr. mando bomba aceite
7	M95100001400	1	Rullino Ø 4x13,8	<i>Roller Ø 4x13.8</i>	Aiguille de roulement Ø 4x13,8	<i>Nadel Ø 4x13,8</i>	Rodillo Ø 4x13,8
8	M92000004400	1	Distanziale Ø 50x27.6x3	<i>Spacer Ø 50x27.6x3</i>	Entretoise Ø 50x27.6x3	<i>Distanzialscheibe</i>	Distanciadore Ø 50x27.6x3
9	M92400007400	1	Frizione completa	<i>Complete clutch</i>	Embrayage complet	<i>Kupplung komplett</i>	Embrague completa
10	M93800011300	1	Piastrina ferma dado + rondella	<i>Nut stop plate + washer</i>	Plaque d'arrêt écrou + rondelle	<i>Halteplättchen Mutter + Unterlegscheibe</i>	Plaqueta retén tuerca + Arandela
11	M91800002400	1	Dado tamburino frizione	<i>Clutch drum nut</i>	Écrou tambour d'embrayage	<i>Mutter Kupplungstrommel</i>	Tuerca tambor embrague
12	M1614041	1	Guarn. coperchio trasmissione	<i>Transmission cover guard gasket</i>	Joint couvercle transmission	<i>Dichtung Abdeckung Antrieb</i>	Junta tapa transmisión
13	M91500001400	1	Coperchio trasmissione	<i>Transmission cover guard</i>	Couvercle de transmission	<i>Abdeckung Antrieb</i>	Tapa transmisión
14	M96100003400	2	Spina cilindrica Ø 6x12	<i>Cylindrical pin Ø 6x12</i>	Goupille cylindrique Ø 6x12	<i>Zylinderstift Ø 6x12</i>	Clavija cilíndrica Ø 6x12
15	M97600020400	16	Vite Torx M6x30	<i>Torx screw M6x30</i>	Vis torx M6x30	<i>Torx-Schraube M6x30</i>	Tornillo torx M6x30
16	M1614051	1	Guarnizione coperchio frizione	<i>Clutch cover guard gasket</i>	Joint couvercle d'embrayage	<i>Dichtung Abdeckung Kupplung</i>	Junta tapa embrague
17	M141401043	1	Coperchio frizione grigio	<i>Clutch cover guard gray</i>	Couvercle d'embrayage gris	<i>Abdeckung Kupplung grau</i>	Tapa embrague gris
18	M97600021400	7	Vite Torx M6x35	<i>Torx screw M6x35</i>	Vis Torx M6x35	<i>Torx-Schraube M6x35</i>	Tornillo Torx M6x35
19	M92800001400	1	Gruppo antibattito	<i>Anti-knock system</i>	Groupe anti-battement	<i>Schlagfang</i>	Grupo antigolpeteo
20	M93800007400	1	Molla tazza Ø 22.4x45x2.5	<i>Belleville washer Ø 22.4x45x2.5</i>	Rondelle Belleville Ø 22.4x45x2.5	<i>Spannscheibe Ø 22.4x45x2.5</i>	Arandela elástica Ø 22.4x45x2.5
21	M91800007400	1	Dado speciale M22x1	<i>Special nut M22x1</i>	Écrou spécial M22x1	<i>Spezialmutter M22x1</i>	Tuerca especial M22x1
22	M93600003400	1	Linguetta a disco 8x9	<i>Disc snap-on 8x9</i>	Clavette sans serrage 8x9	<i>Federkeil 8x9</i>	Lengüeta a disco 8x9
27	M96600005400	1	Tappo registro fase	<i>Timing adjuster</i>	Bouchon pastille de réglage phase	<i>Deckel Phasenregister</i>	Tapón registro fase
28	M92400008400	1	Serie dischi frizione	<i>Set of clutch plates</i>	Jeu de disques d'embrayage	<i>Satz Kupplungsscheiben</i>	Serie discos embrague
29	M96200001400	1	Spingidisco frizione	<i>Clutch pressure plates</i>	Pousse-disque d'embrayage	<i>Antriebsscheibe Kupplung</i>	Empuje disco embrague
31	M90700002400	6	Bicchierino tenuta molla	<i>Spring retaining bowl</i>	Cloche d'étanchéité ressort	<i>Glocke Federdichtung</i>	Cazoleta de estanqueidad muelle



N°	Cod.	Q.	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción
32	M97600007400	6	Vite M6x20 cl.12.9	<i>Screw M6x20 class 12.9</i>	Vis M6x20 cl.12.9	<i>Schraube M6x20 cl.12.9</i>	Tornillo M6x20 cl.12.9
33	M92400009400	1	Tamburino frizione	<i>Clutch drum</i>	Tambour d'embrayage	<i>Kupplungstrommel</i>	Tambor embrague
34	M97100002400	1	Trasmissione primaria	<i>Primary transmission</i>	Transmission primaire	<i>Hauptübertragung</i>	Transmisión primaria
35	M93300003400	6	Molle frizione	<i>Clutch springs</i>	Ressort d'embrayage	<i>Kupplungsfeder</i>	Muelles embrague
38	M93300004400	1	Molla a tazza	<i>Belleville washer clutch</i>	Rondelle Belleville	<i>Spannscheibe</i>	Arandela elástica
39	M1614061	1	Gomma fono assorbente	<i>Sound absorbing rubber</i>	Caoutchouc insonorisant	<i>Schalldämpfender Gummi</i>	Goma insonorizante
40	M1614071	1	Lamiera contrasto	<i>Plate</i>	Tôle de contraste	<i>Gegenplatte</i>	Contraplaca
41	M0056665	1	Vite TEF M6x12	<i>Teflon screw M6x12</i>	Vis TEF M6x12	<i>Teflonschraube</i>	Tornillo de teflón
42	M141401043	1	Coperchio frizione completo, grigio	<i>Complete clutch cover, gray</i>	Couvercle embrayage complet, gris	<i>Kupplungsdeckel komplett, grau</i>	Tapa de embrague completa, gris
43	M141401153	1	Cop. frizione nero + serigrafia rossa	<i>Clutch cover black + red serigraphy</i>	Couvercle embrayage noir + sérigraphie rouge	<i>Kupplungsdeckel + Serigrafie rot</i>	Tapa de embrague negro + serigrafía roja
44	M141401053	1	Cop. frizione nero + serigrafia rossa completo	<i>Complete clutch cover black + red serigraphy</i>	Couvercle embrayage complet noir + sérigraphie rouge	<i>Kupplungsdeckel komplett Schwarz + Serigrafie rot</i>	Tapa de embrague completa negro + serigrafía roja
45	M141402140	1	Coperchio trasmissione nero	<i>Transmission cover guard black</i>	Couvercle transmission noir	<i>Abdeckung Antrieb Schwarz</i>	Tapa transmisión negro
46	M141401152	1	Cop. frizione nero + serigrafia bianca	<i>Clutch cover black + white serigraphy</i>	Couvercle embrayage noir + sérigraphie blanche	<i>Kupplungsdeckel Schwarz + Serigrafie weiss</i>	Tapa de embrague negro + serigrafía blanca
47	M141401052	1	Cop. frizione nero + serigrafia bianca completo	<i>Complete clutch cover black + white serigraphy</i>	Couvercle embrayage complet noir + sérigraphie blanche	<i>Kupplungsdeckel komplett, Schwarz + Serigrafie weiss</i>	Tapa de embrague completa negro + serigrafía blanca



Moto Morini S.p.A.

Via Porrettana, 377 - 40033 Casalecchio di Reno (BO)

Tel. +39 51 19984162 - Fax +39 51 19984166

e-mail: info@motomorini.com

www.motomorini.com

M2344131